



Газета заснавана
у 1938 годзе.
Адноўлена
у 1997 годзе.

МАСАВА-ПАЛІТЫЧНЫ
ШТОТЫДНЁВІК

Газета Слоні́мская

№35 (325)

28 жніўня—3 верасня 2003 г.

Наклад 11.350 экз.

Кошт 400 руб.

«ГАЗЕТУ СЛОНІМСКУЮ»
ЧЫТАЮЦЬ

Слонім,
Зэльва,
Дзятлава,
Масты,
Ваўкавыск,
Шчучын,
Ліда,
Гродна,
Баранавічы,

іншыя гарады Беларусі,
а таксама на [HTTP://gs.promedia.by](http://gs.promedia.by)

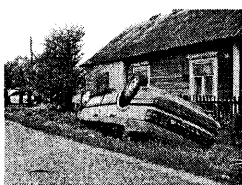
АНОНС

СЛОНІМ

Пра тое, як наш
журналіст быў ВІЧ-
інфіцыраваным.

2 стар.

СЛОНІМ



Трагедыі на дарогах
Слоні́мшчыны.

3 стар.

СЛОНІМ

На пытанні нашых
чытачоў адказвае юрыст.

4 стар.

БЕЛАРУСЬ

В Гродно рассекретили
мини-винзавод.

6 стар.

КУРСЫ ОБМЕНА ВАЛЮТ
ПО СОСТОЯНИЮ
НА 26.08.2003 ГОДА

"Беларусбанк"		
	Покупка	Продажа
1 USD	2080	2115
1 EURO	2220	2320
1 ZL	500	530
1 RUR	66,5	69,5
оао "Белпромстройбанк"		
	Покупка	Продажа
1 USD	2090	2110
1 EURO	2250	2340
1 ZL	505	540
1 RUR	67	69,3
"Белагропромбанк"		
	Покупка	Продажа
1 USD	2085	2115
1 EURO	2230	2320
1 ZL	490	550
1 UAH	360	400
1 RUR	67	69,5
Нацбанк РБ		
	Покупка	Продажа
1 USD	2087	
1 EURO	2271,6	
1 RUR	68,87	

ООО «БЕЛМЕДИАФАРМ»
Ліц. №1520 от 20.03.2000г. - 20.03.2005г. МЗ РБ

КОДИРОВАНИЕ
БИОЛОГИЧЕСКОЕ. «Двойной блок».
Внутрисекторное, внутримышечное подшивание.

ИГЛОРЕФЛЕКСОТЕРАПИЯ
(алкоголизм, табакокурение,
избыточный вес, невралгия).

Тел. 8-017-238-87-56, 8-0296-75-75-03

В НОМЕР

ИВАН ТИХОН — ЧЕМПИОН МИРА!



■ Заключительная попытка Ивана Тихона на 83,05 м

Наконец-то удача улыбну-
лась нашему земляку Ивану
Тихону.

В понедельник, 25 августа, на
чемпионате мира по легкой атле-
тике в Париже состоялся финал
среди метателей молота. С ре-
зультатом 83 метра 05 сантимет-
ров в этой дисциплине Иван Ти-

хон уверенно победил и стал че-
мпионом мира 2003 года. Кстати,
кроме Ивана участие в чемпионате
принимали еще два белорус-
ских молотобойца: Игорь Астап-
кович и Вадим Девятковский. Вто-
рое место занял венгр А.Аннуш,
третье — японец Муруфуши.

Родился Иван Тихон 24 июля
1976 года в деревне Гловсевичи

Слонимского района. Он участ-
ник чемпионата мира 2001 года
(23-е место), Олимпийских игр
в Сиднее (4-е место). Личный
рекорд Ивана и его лучший ре-
зультат сезона-2003 — 84,32 м.
Долгое время Тихон тренировал-
ся у Игоря Цыцорина, а послед-
ний тренер — Сергей Литвинов.

Валерий КОВАЛЕНКО

ЗА ДОБРУЮ ПРАЦУ

ВЫХОЎВАЮЦЬ ПАТРЫЁТАЎ

Настаўніца фізікі і матэма-
тыкі Партызанскай базавай
школы Сафія Роўба і дырэктар
СШ №9 горада Слоні́ма Любоў
Слюсарова за добрасумлен-
ную працу па патрыятычнаму
выхаванню моладзі будучы
узнагароджаны Ганаровай
граматай аблвыканкама.

Аблвыканкам прыняў рашэнне
аб узнагародзе настаўнікаў во-
бласці, якія вызначыліся ў выха-
ванні маладых патрыётаў, перад
пачаткам навучальнага года. На
Слоні́мшчыне ў гэты спіс трапілі
толькі два педагога.

А вось настаўніцу рускай мовы і
літаратуры Рахавіцкай сярэдняй
школы Аліну Іванаўну Несцер і
дырэктара слоні́мскай СШ №7
Надзею Андрэеўну Сяркевіч узна-
гародзяць Падзячным лістом стар-
шыні аблвыканкама за добрасум-
ленную працу і заслугі ў педа-
гагічнай і выхаваўчай дзейнасці.

Мікола КАНАНОВІЧ

ЗА ОТВАГУ

ЗАСЛУЖЕННАЯ НАГРАДА САПЕРА



■ Владимир Лямзин

Старший прапорщик инже-
нерно-саперного батальона
11 механизированной брига-
ды Владимир Лямзин пред-
ставлен к награждению меда-
лью «За отвагу».

Всего в Беларуси эту награду
получили 18 человек, Влади-
мир Лямзин станет девятнадца-
тым. И эту боевую медаль он
получит совершенно заслужен-
но, поскольку, будучи сапером,
постоянно сталкивается с опас-
ностью.

Начиная с 1995 года, стар-
ший прапорщик Лямзин обез-
вредил 2 217 снарядов, бомб,
гранат и других боеприпасов,
оставшихся на белорусской
земле с Великой Отечественной
войны. Только за прошлый,
2002 год, на счету слонимско-
го сапера 187 обезвреженных
боеприпасов, из них 135 — под
водой. Кстати, Владимир Лям-
зин едва ли не единственный в
Беларуси сапер, занимающийся
подводным разминированием.

Валерий КОВАЛЕНКО

РЭКЛАМА ••• РЭКЛАМА ••• РЭКЛАМА ••• РЭКЛАМА ••• РЭКЛАМА ••• РЭКЛАМА ••• РЭКЛАМА ••• РЭКЛАМА

Ліц. № 30 от 30.11.99г. до 30.11.04г. СЛІК

ТЕХНИКА
для
ДОМА И ОФИСА

ФОРМА ОПЛАТЫ - наличный,
б/наличный расчет, чековая книжка.

2-15-30

г. Слоним,
ул. Советская, 8

Ліц. № 30 от 30.11.99г. до 30.11.04г. СЛІК

Магазин
г. Слоним,
ул. Перемаяская, д.3.

ФОРМА ОПЛАТЫ -
наличный,
б/наличный расчет,
чековая книжка.

2-30-00

ДЛЯ СТРОИТЕЛЕЙ
Ремонт
и ремонта

ПОСТОЯННО ОРГАНИЗОВЫВАЕМ

ПОЕЗДКИ

т. 222-99, 250-05, (8029)-6551499, 6651499

Минск

Медицинский институт
Высшего культурного
Центра

Полки
Рынок
Центра

т. 250-05, 222-99, (8029)-6574024

ПОЕЗДКИ ПО РБ, НАДЕЖНО, КОМФОРТНО, БЕЗОПАСНО
на автобусах Форд, Транзит, Мерседес-Спрингер (15 мест)

ПРЕВРАТИ СВОЮ ПОЕЗДКУ
в маленькое
ПУТЕШЕСТВИЕ

ПОЕЗДКИ
ЕЖЕДНЕВНО

Гродно
Минск

тел.
44-2-88
8-0296-20-32-70

Слоним

Ліц. №5-0196, 26.02.2003г. - 25.02.2004г. МТК РБ

Организовываем
поездки
на а/м "Форд-Транзит"
в ГРОДНО

ЕЖЕДНЕВНО

15 мест.

Принимаем заявки
по перевозке пассажиров по РБ.

Запись по тел.:
2-92-18,
8-0296-78-09-72.

Ліц. № 5-0474, 15.07.02г. - 14.07.04г. МТК РБ

Осуществляем
поездки
в г. Гродно

автобусом "Форд-Транзит" (15 мест).
Принимаем заказы на обслуживание
коллективных мероприятий.

Запись по тел. 5-24-45
8-029-630-76-60

Ліц. № 5-0482, 02.08.02г. - 01.08.07г. МТК РБ

Регулярный маршрут
Слоним — Гродно

Дни следования:
ПН., ВТ., ПТ., СБ., ВС.

Справки по тел. 5-28-23
8-0296-67-37-85.

Ліц. АВ №0566, 12.03.2003г. - 11.03.2008г. МТК РБ

РЕГУЛЯРНЫЙ МАРШРУТ
Слоним — Минск

на а/м «Форд-Транзит»
(пн., ср., чт., пт., сб., вс.)
Отправление из Минска
а/в "Восточный" в 17.10

Запись по тел.:
5-31-32, 8-02968-5-33-32

Ліц. АВ №5-0539, 26.02.2003г. - 25.02.2008г. МТК РБ

Галактика

Торговый павильон:
рынок РПО, ул. Школьная, 2

Форма оплаты любая

8-029-6-823-723
8-029-66-585-66

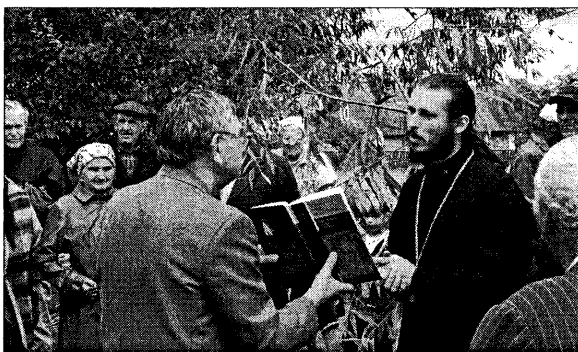
ИП Савицкий А. В. 10.01.2003г. № 10102003. Слоним РБ

СІТУАЦЫЯ

КАНФЛІКТ 3-ЗА КРЫЖА
ПРАЦЯГВАЕЦЦА

У аўторак, 26 жніўня, каля магазіна вёскі Парэчча адбыўся сход мясцовых жыхароў, якія з заяваю звярнуліся да старшыні Васілевіцкага сельскага Савета аб тым, што яны незадаволены крыжам, які стаіць побач з мемарыяльным знакам, прысвечаным беларускаму рэвалюцыянеру, удзельніку паўстання 1830–31 гадоў, ураджэнцу вёскі Парэчча Міхалу Валовічу.

Сход пачаў старшыня мясцовага Савета Васіль Падрэцкі, які раскажаў прысутным аб той сітуацыі, якая узнікла. Айцец Пётр мясцовага праваслаўнага прыходу выступіў і прапанаваў зняць крыж, матуючы гэта тым, што крыжы ставяцца толькі на магільных памерных, а калі тут магілы Валовіча няма, дык і крыж не патрэбны. Яго падтрымалі некалькі ўзбуджаных вясцоўцаў. Гісторык, аўтар кнігі "Парэчча" Аляксандр Талерчык растлумачыў



■ Спрэчкі наконт крыжа ў Парэччы

чыў сваім землякам, што крыж каля мемарыяльнага знака пастаўлены праваслаўны і раскажаў пра Міхала Валовіча. Дарэчы, на працягу трох гадоў некалькі разоў невядомыя знішчалі крыжы на месцы мемарыяльнага знака славаўтаму беларусу. І тым, хто іх ставіў, каб ушанаваць яго памяць, прыйшлося нават звяртацца з зая-

вамі ў міліцыю. Але вінаватых пакуль так і не знайшлі.

У той дзень да адзінай думкі людзі не прыйшлі. А найбольш крычалі супраць крыжа, як пасля высветлілася, тыя, хто далёка не адсюль родам. А мясцовыя старажылы: бабулі, дзядулі ды і іншыя жыхары ў дадзенай сітуацыі проста заставаліся манкуртамі.

Сяргей ЧЫГРЫН

АКТУАЛЬНО

ПОЛДНЯ В «ШКУРЕ» ВИЧ-ИНФИЦИРОВАННОГО

Затрагивать медицинские темы в газетных публикациях всегда сложно. А для неспециалиста и подавно. Но это если говорить о специфических вопросах, к примеру, о профилактике или лечении той или иной болезни.

Другое дело, если говорить о моральном, человеческом аспекте отношения общества к больному смертельным недугом. Да, я имею в виду ВИЧ-инфицированных. Не тех, кто едва угадывается за статистическими выкладками и сухими, хоть и пугающими, цифрами. А тех, кто обличен реальной внешностью и ежедневно находится поблизости с нами. И жизнь наша спокойна, пока мы не знаем их в лицо. Но стоит только ВИЧ-инфицированному признаться в своей болезни, и он становится изгоем. Общество старается отторгнуть его как инородное тело и прятать свой страх за стеной непонимания.

Оставить человека один на один со своей проблемой, а вернее — бедой (поскольку проблема эта наша общая), легко. А каково приходится ВИЧ-инфицированному, если он не скрывает болезнь, справляться с кучей повседневных мелочей на бытовом уровне, известно лишь ему одному. Этого не поймешь, пока не поставишь себя на место «замученного». Что и попытаться сделать корреспондент «ГС» в прошлую пятницу.

И для начала я решил постричься. В парикмахерской в центре Слонима (над фотостудией «Кодак») после того, как я предупредил кассира, что я ВИЧ-инфицирован, пришлось услышать отказ: «Мы таким людям своих услуг не предоставляем. Хотите постричься — ищите личного парикмахера». Столь же категоричный ответ прозвучал и из уст мастера в парикмахерской в подвальчике, на улице Карла



■ Постричься мне и здесь не удалось

Маркса. Более того, в глазах этой девушки читался откровенный испуг.

Более спокойно отнеслась ко мне парикмахер из «Белого дома», — просто сказала, что таким людям услуг они не оказывают, мол, зачем нам неприятности, а напоследок пожелала выздоровления. Кстати, в ее практике были случаи, когда приходили постричься носители СПИДа, представлялись и, соответственно, получали отказ. Если же ВИЧ-инфицированный не признается в своем заболевании, то все возможные последствия остаются на его совести.

В общем, в наших парикмахерских мне было неуютно. Взяться за мою прическу не решился никто, поскольку нет никаких инструкций на этот случай, нет одноразовых инструментов (тех же ножниц) и нет желания на такой близкий контакт, как стрижка. В парикмахерской городской бани мне так прямо и сказали: «После вас мне придется на день закрываться, чтобы все продезинфицировать».

А вот в баньке помывшись мне, как ВИЧ-инфицированному, оказалось, можно. Точно так же

можно совершенно свободно полечить зубы в стоматологической поликлинике. Тут к каждому пациенту относятся как к потенциальному носителю вируса иммунодефицита, и потому в поликлинике налажен строжайший контроль за стерильностью инструментов. А, значит, и опасность заражения сведена к минимуму.

Да только легче от этого не становится. Проблема дискриминации (иначе и не назовешь) ВИЧ-инфицированных существует, но решать ее, похоже, никто серьезно не собирается. И пока существует дискриминация, удобнее вообще не знать своего ВИЧ-статуса или же скрывать его, чтобы не доставлять себе хлопот. А что там будет с иными здоровыми согражданами, то это уже не забота больного.

Эти мысли настойчиво крутились в голове, пока я был в «шкуре» ВИЧ-инфицированного. Теперь же мне интересно, как меня встретят в той же парикмахерской, ну, где-то так через неделю, когда постричься захочу уже я-здоровый? Не придется ли справку предъявлять?

Валерий КОВАЛЕНКО

ОАО «Сбергательный банк «Беларусбанк»



Филиал №422 г.Слоним
БЕЛАРУСБАНК

С 11.08.03 **ЗНАЧИТЕЛЬНО СНИЖЕНЫ**
(на 5–9%) процентные ставки по кредитам:

- НА РЕМОНТ ЖИЛЫХ ПОМЕЩЕНИЙ: на срок до 5 лет	- 4,2% - 36% годовых
- НА ПОТРЕБИТЕЛЬСКИЕ НУЖДЫ (приобретение мебели, электробытовой техники, одежды, продуктов питания): на срок до 3-х лет	- 4,5% - 36% годовых
- НА ТЕЛЕФОНИЗАЦИЮ, приобретение мобильных телефонов, тел. аппаратов и подключение к тел. сетям: на срок до 3-х лет	- 4,5% - 36% годовых
- НА ОПЛАТУ ЛЕЧЕНИЯ, приобретение лекарств, приборов медицинской техники: на срок до 3-х лет	- 4,5% - 32-36% годовых
- НА САНАТОРНО-КУРОРТНОЕ ЛЕЧЕНИЕ, отдых и туризм: на срок до 3-х лет	- 5,0% - 36% годовых
- НА РАЗВИТИЕ ЛИЧНОГО ПОДСОБНОГО ХОЗЯЙСТВА: на срок до 3-х лет	- 5,0% - 36% годовых
- НА ПРИОБРЕТЕНИЕ ТРАНСПОРТНЫХ СРЕДСТВ (мотоцикла, автомобиля, микроавтобуса, прицепа): на срок до 3-х лет	- 5,5% - 36% годовых

За дополнительной информацией о порядке предоставления кредитов Вы можете обратиться в отдел кредитования по адресу: г.Слоним, ул. В.Крайнего, 19 каб. №8 или по тел. 2-34-39

Только наша кредитная поддержка окажет помощь в решении Ваших семейных проектов

НАВИНА

МЭР ГРОДНА
ШПІТАЛІЗАВАНЫ

Старшыня Гродзенскага гарвыканкама Аляксандр Антоненка знаходзіцца ў кардыялагічным аддзяленні першага гарадскога клінічнага шпітэля, куды ён быў дастаўлены ў панядзелак з прыступам стэнакардыі.

— Зараз стан яго здароўя нармалізаваўся, — паведаміў галоўны ўрач першай гарадской клінічнай бальніцы Уладзімір Курбаеў. — Аднак, у шпітэлі мэр прабудзе, як мінімум, тыдзень, а можа і больш.

Па словах Уладзіміра Курбаева, сардэчны прыступ у Аляксандра Антоненкі здарыўся яшчэ ў пятніцу, аднак да панядзелка мэр адмаўляўся ад шпіталізацыі. У 49-гадовага старшыні гарвыканкама раней ніколі не было праблемаў з сэрцам.

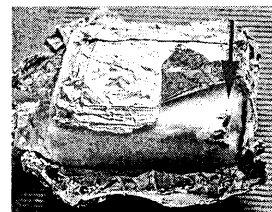
Як паведамілі нам у прыёмнай Аляксандра Антоненкі, гарвыканкам працуе ў звычайным рэжыме. Абавязкі старшыні гарвыканкаму цяпер выконвае Анатоль Кунаш, першы намеснік мэра горада.

Юлія ДАРАШКЕВІЧ

НУ І НУ!

СЫРОК
З ЦВІЛЛЮ

Неаднаразова наша газета пісала аб тым, што ў некаторых харчовых магазінах Слоніма прадаюцца сапаваныя прадукты харчавання, асабліва малочна-кіслотныя. Тым не менш, прадукты, тэрмін ужывання якіх прайшоў, па-ранейшаму залежваюцца на прылаўках магазінаў, і прадаўцы не спяшаюцца іх здымаць з рэалізацыі.



У мінулы аўторак адзін з нашых чытачоў прынес у рэдакцыю плаўлены сырок "Столовый" за 530 рублёў, які ён купіў у магазіне "Пралеска", што ў Лабазоўцы. Сырок аказаўся цвілым, але прадаўцы на гэта не звярнулі ўвагі. Мужчына купіў яшчэ некалькі сыроў, і яны таксама былі з цвіллю. На заўвагу старэйшай змены крамы адказала, што калі ён цвілы, дык трэба яго ўбраць. Лагічна. Але за якасцю прадуктаў павінны сачыць і несіць адказнасць прадаўцы, а не пакупнікі. Трэба нагадаць, што ў гэтым годзе ў некаторых рэгіёнах краіны былі зарэгістраваны факты, калі некалькі сот чалавек атруціліся падобнымі прадуктамі.

Дарэчы, некалькі псаваных сыроў наш чытач занёс і ў Слоніміскі цэнтр гігіены і эпідэміялогіі. Спадзяемся, што супрацоўніцы цэнтра з гэтым і падобнымі фактамі разбярдуцца.

Сяргей ЧЫГРЫН

ЗДАРЭННЕ

НАСЯКОМЫЯ
НАПАДАЮЦЬ
НА ЛЮДЗЕЙ

19 выпадкаў нападу васаў і шэршняў на людзей зафіксавалі на мінулым тыдні ў Гродзенскім абласным упраўленні МНС. Ад укусаў насякомых пацярпела пенсіянерка з вёскі Панямунь Гродзенскага раёна.

Тры разы ратавальнікі вызраджалі па выкліку ў гродзенскай дзіцячых садкі. Памяшканні былі апрацаваны дыхлафосам, а асіныя гнёзды замураваныя.

Надзвычайную актыўнасць насякомых супрацоўнікі Цэнтра прапаганды і навучання пры Гродзенскім абласным упраўленні МНС звязваюць з глабальным пацяпленнем клімату.

Юлія ДАРАШКЕВІЧ

Дзейнічае
**грамадская права-
абарончая прымія.**
Звартаюцца па чацвяргях з
18.00 да 22.00 па тэл. 2-42-78.

НАВІНЫ ДАІ

**ДАРАЖЭЕ ЎСЁ, І
ВАДЗІЦЕЛЬСКАЕ
ПАСВЕДЧАННЕ
ТАКСАМА**

З 15 жніўня пачалі дзейнічаць новыя стаўкі збораў з уладальнікаў транспартных сродкаў за паслугі, якія аказвае Дзяржаўная аўтаінспекцыя МУС Беларусі. Аб гэтым карэспандэнту "ГС" паведамлілі ў аддзяленні ДАІ Слонімскага РАУС.

Нумарны знак на аўта-транспартныя сродкі стаў каштаваць 17 тысяч рублёў, на маторатранспартную тэхніку — 7 тысяч, на прычэпы — 8500 беларускіх рублёў.

Вадзіцельскае пасведчання з талонам да яго і пасведчання аб рэгістрацыі транспарту абыдучца ўладальніку па 10 тысяч рублёў кожнае, талон да вадзіцельскага пасведчання — 1 000 рублёў.

За экзамен па правілах дарожнага руху неабходна заплаціць 1000 руб., па кіраванню аўтамабілем — 2000 руб., па кіраванню матацыклам — 1000 руб.

Тыя вадзіцелі, якія маюць жаданне на свой аўтамабіль заказаць спецыяльны рэгістрацыйны знак з жадаемай камбінацыяй лічбаў і літараў, выбарных у індывідуальным парадку, павінны выкласці з уласнай кішні ажно 500 амерыканскіх даляраў.

Сяргей ЧЫГРЫН

ОПЕРАЦИЯ ГАИ

**ВНИМАНИЕ,
ДЕТИ!**

С начала года в Слониме и Слонимском районе зарегистрировано две аварии, в результате которых два ребенка получили телесные повреждения. В то же время в Гродненской области произошло 75 ДТП, при которых 4 подростка погибли, 78 получили телесные повреждения.

По словам инспектора Слонимской госавтоинспекции Сергея Шевчика, с 27 августа по 5 сентября на территории республики Беларусь будет проводиться операция "Внимание! Дети идут в школу!". В ходе данной операции обследуются улицы в районе расположения школ, далеких учебных заведений с целью предупреждения детского дорожно-транспортного травматизма.

Сотрудники ГАИ также будут проводить встречи со школьниками, с ребятами из дошкольных учреждений и т.д.

Ольга ШИНКЕВИЧ

ЗДАРЭННЕ

**ЗНЯЎ БАРТЫ
З ПРЫЧЭПА**

Два алюмініевыя прычэпныя барты ад аўтамабіля "Мэрсэдэс" зняў 21 жніўня ў Рышчыцах мясцовы жыхар.

Аднак скарыстацца ўкрадзеным злодзей не паспеў. Работнікі міліцыі хутка ўстанавілі яго асобу.

Мікола КАНАНОВІЧ

ЗДАРЭННІ

**ЖНІВЕНЬСКІЯ
ТРАГЕДЫІ НА
ДАРОГАХ**



Фота Валерыя КАВЯЛЕНКІ

■ Перавернуты "VW-Пасат" на вуліцы Чкалава

Сёлетні жнівень быў вельмі неспакойным і трывожным для супрацоўнікаў аддзялення ДАІ Слонімскага РАУС і трагічным для пешаходаў і вадзіцеляў.

10 жніўня, як ужо пісала наша газета, пад коламі легкавушкі загінула 21-гадовая слоні́мская дзяўчына. Не паспелі сціхнуць у горадзе чуткі пра гэта ДТП, як 19 жніўня адбываецца новая трагедыя на Чырвонаармейскай вуліцы каля дома № 267. Пры невядомых абставінах машына збівае 27-гадовую жанчыну, а вадзіцель, які гэта зрабіў, з месца здарэння ўцёк. Жанчына памёрла на месцы.

20 жніўня на вуліцы Чкалава перавярнуўся аўтамабіль "VW-Пасат", за рулём якога знаходзіўся супрацоўнік слонімскага гарадскога аддзела аб'яднання "Ахова". 37-гадовая жанчына, якая знаходзілася ў машыне, атрымала траўму галавы і была дастаўлена ў бальніцу.

Страшная аварыя адбылася каля вёскі Вербалаты. Дзве маладыя асобы прыехалі ў Глоўсевічы, каб "замачыць" нараджэнне немаўляці. Маладая дзіця яны пакінулі ў знаёмых, а самі сталі адзначыць з сябрамі радасную падзею. Пасля застолья маладыя людзі селі ў машыну, якая, дарэчы, аказалася ўкрадзенай, і паехалі ў бок Слоніма. Недалёка ад Вербалацкай фермы, вадзіцель не справіўся з кіраваннем і машына перакруцілася. У выніку, 23-гадовая жанчына, якая знаходзілася ў салоне аўтамабіля, памёрла на месцы. Дарэчы, сіратой засталася немаўля. Сам вадзіцель з траўмамі схаваўся ў хляве. Праўда, праз пэўны час яго затрымалі.

Толькі 24 жніўня на Слоні́мшчыне супрацоўнікі мясцовай ДАІ затрымалі 10 вадзіцеляў у нецвярозым стане. Усе яны пазбаўлены вадзіцельскіх пасведчанняў.

Сяргей ЧЫГРЫН

**ТРОЕ ДЗЯЦЕЙ ЗАГІНУЛА
ПАДЧАС ПАЖАРАЎ**

Як паведамляла "ГС", двое дзяцей задыхнулася дымаам у кватэры ў вёсцы Верушка Ваўкавыскага раёна. Здарэнне адбылося позна ноччу.

Жанчына пайшла ў суседнюю вёску, пакінуўшы чатырохгадовага Жэню і двухгадовую Кацю адных у хаце. Калі ў дзве гадзіны ночы кабета вярнулася дахаты, кватэра была ахоплена дымаам, а дзеці былі без прытомнасці. Маці вынесла малых з кватэры і разам з суседзямі спрабавала рабіць ім штучнае дыханне, аднак дзеці памёрлі да прыезду медыкаў. Прычынай узгарання стала неасцярожнае абыходжанне дзяцей з агнём.

Другі выпадак, калі ахвярамі агню сталі дзеці, адбыўся ў вёсцы Свірыдавічы Смагронскага раёна, дзе падчас пажару загінуў 10-гадовы хлопчык.

Пажар у драўлянай хаце, дзе знаходзіліся двое пенсіянераў і двое іх унукаў, распачаўся ў дзве гадзіны ночы ад кароткага замы-

кання электраправодкі ў кладуцы. Старэйшая дзяўчынка, якая спалі ў адным пакоі, здолела выбрацца на падворак. Фатальнай памылкай стала тое, што яны пачалі біць шыбы. У выніку, свежае паветра распаліла агонь, які імгненна ахапіў усю хату. 10-гадовы хлопчык з агню выбрацца не здолеў, ратавальнікі знайшлі яго ўжо мёртвым.

Паводле інфармацыі Цэнтра прапаганды і навучання пры Гродзенскім абласным упраўленні МНС, Гродзеншчына займае першае месца ў рэспубліцы па колькасці загінуўшых у агні. Па словах Анатоля Бахараўца, начальніка Цэнтра, назіраецца тэндэнцыя павелічэння колькасці ахвяраў агню. Калі за восем месяцаў мінулага года ў агні на Гродзеншчыне загінула 80 чалавек, сярод якіх 4 дзіцяці, то з пачатку бягучага года колькасць ахвяраў агню павялічылася да 107 чалавек. Сёлета ў вобласці на пажарах загінула 7 дзяцей.

Юлія ДАРАШКЕВІЧ

ЗДАРЭННІ

**УКРАЎ МАРМУРОВУЮ
ПЛІТУ З "БЕЛАГА
ДОМА"**

Ноччу 23 жніўня слоні́мец С. аддзёр ад сходаў райвыканкама мрамуровую пліту і панёс дамоў. Па дарозе яго разам з ношай затрымалі работнікі міліцыі.

Цяпер мужчына тлумачыць праваахоўным органам, для чаго яму спатрэбілася пліта ад будынка мясцовай улады.

**ПАХУЛІГАНІЛІ НА
КАМСАМОЛЬСКОЙ**

На мінулым тыдні на вуліцы Камсамольскай нехта ўкраў з цэплатрасы ліст бяжы. На гэтай жа вуліцы невядомыя разбілі ў вокнах кацельнай школы.

Па дадзеных фактах праводзіцца праверка.

**РАЗУКАМПЛЕКТАВАЛІ
РУХАВІК**

На тэрыторыі Слонімскага матора-рамонтнага завода работнікі аб'яднання "Ахова" затрымалі групу непаўналетніх, якія разукамплектоўвалі трактарны рухавік.

Якім чынам падлеткі праніклі на тэрыторыю прадпрыемства і навошта ім спатрэбілася дэталі ад трактарнага матора, высвятляюць работнікі міліцыі.

**ЗА ТЫДЗЕНЬ ЗНІКЛІ
ТРЫ ВЕЛАСІПЕДЫ**

За мінулы тыдзень у міліцыю паступілі тры заявы аб крадзяжах веласіпедаў. Адзін з гаспадароў пазбавіўся сваёй двуколкі 22 жніўня і двое — 23-га.

Як паказвае статыстыка ўгонаў, з усіх відаў транспарту веласіпеды на Слоні́мшчыне крадуць найбольш.

**БУЛЬБУ КРАДУЦЬ
НЕ ТОЛЬКІ Ў
ПРЫВАТНІКАЎ**

У міліцыю працягаюць паступаць заявы аб крадзяжах сельгаспрадукцыі з палёў і агародаў. Ад сезонных злодзеяў церпяць не толькі прыватнікі, але і калектуйныя гаспадаркі.

Так на мінулым тыдні пра крадзеж саломы паведаміла кіраўніцтва "АТФ Шчара", а ў СВК імя Суворова невядомыя накіравалі калгаснай бульбы. Па дадзеных фактах праводзіцца праверка.

**АЎТАМАБІЛЬ УГНАЛІ
З ГАРАЖА**

У ноч на 23 жніўня з гаражнага кааператыва "Эдэльвей" быў угнаны аўтамабіль "Фольсваген-Пасат".

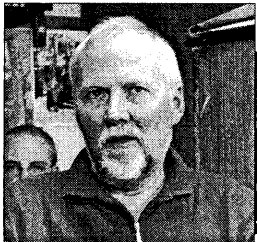
Уладальнік легкавушкі паставіў аўтамабіль на ноч у гараж і замкнуў дзверы. Аднак замоч не стаў для злодзея перашкодай. Цяпер пошукам угнанай машыны займаюцца работнікі крымінальнага вышуку. Апэратыўнікі звяртаюцца з просьбай да магчымых сведак уgonу падзяліцца інфармацыяй па тэлефонах 2-18-02; 02 альбо непасрэдна звярнуцца ў райадзел міліцыі.

Мікола КАНАНОВІЧ

НАВІНА

ГОСЦІ З ГЕРМАНІІ

На мінулым тыдні ў рэдакцыі нашай газеты пабывала сям'я Шухардтаў з Германіі.



Фота Галіны ПАХАТКА

■ Уладзімір Шухардт

Справа ў тым, што Уладзімір Шухардт цікавіцца гісторыяй сваіх продкаў, якія былі родам са Слоні́мшчыны. Яго бацька ў 1939 уцёк на Захад ад бальшавікоў. Жывучы там, ён вельмі шмат раскаваў пра Беларусь, пра тыя мясціны, дзе нарадзіўся і рос, дзе засталіся магілы яго далёкіх продкаў.

Уладзімір Шухардт наведаў Беларусь упершыню, разам з ім да нас прыехалі яго сын Мікалай і дачка Ірына. Госьці паказалі сямейны альбом сваёй сваякоў, старыя фотаздымкі Зэльвы і Слоніма. Сам Уладзімір Шухардт па адукацыі філолаг, закончыў універсітэт у Мюнстэры, працуе ў галіне культуры і адукацыі. На пытанне, што іх найбольш здзіўля падчас паездкі па Беларусі, госьці казалі, што мытня, дзе яны затрацілі ажно тры гадзіны свайго часу.

Сяргей ЧЫГРЫН

Магазін «Агат»
(комиссионные товары из Европы)
Предлагаем широкий выбор мужской, женской и детской одежды и обуви из Англии.
В ассортименте около 2-х тысяч изделий.
Цены очень доступные.
Жанскіх і дзяцкіх адзенняў, абутку, аксэсуараў, а таксама дэкарацыйных прадметаў.
Час работы: пн. 10.00-18.00, сб. 14.00-17.00, выхадныя і св. адсутнічаюць.
Магазін «Бриз»
(комиссионные товары из Европы)
Наш ассортимент удовлетворяет любой вкус (вход за магазином «Рубин»)
ул. Красноармейская, 42
Время работы: 10.00-18.00, сб. 14.00-15.00, выхадныя - воскресенье
Тел. 5-33-83

магазін Мастер
СВЕЖИЕ ИЛИ ВРЕМЯ
ДВЕРИ
металлические, из дерева
ОКНА
оконная и дверная фурнитура
СМЕСИТЕЛИ
для кухни, ванны
качество высокое
цены доступные
наличный и безналичный расчет
ул. КУПАЛЫ, 5
Т. 4-63-89; 8-0296-589179

ЮРИСТ ОТВЕЧАЕТ



■ Сергей ГЕРАСИМЧИК,
юрисконсульт «Газеты
Слоні́мская»

ШТО РАБІЦЬ, КАЛІ СУСЕД СВАЮ КВАТЭРУ ЗРАБІЎ СМЕТНІКАМ

“У нашым пад’ездзе жыве жанчына М., якая ўжо на працягу 10 год носіць у сваю кватэру змесціва са сметніцы нашага мікрараёна. У пад’ездзе стаіць адпаведны пах. З 1996 года мы звярталіся ў розныя інстанцыі. У 1998 годзе пры дапамозе камітэта грамадскага самакіравання, пракуратуры, ЖЭСа, міліцыі, пажарнікаў была ачышчана каласачная ад падобнага смецця, прынесена М. Наконт жа кватэры нам адказваюць – няма закона, каб без дазволу гаспадыні наводзілі парад у яе кватэры. Але ж калі, крый Божа, выбухне газ, узнікне пажар, эпідэмія ці якая іншая пошасць, то “закон” адразу знойдзецца. Дык навошта чакаць бяды?”

А пытанне да юрисконсульта «С» наступнае:

а) ці ёсць закон, які ў дадзеным выпадку абараняе правы аstatных жыхароў пад’езда?

б) калі такога закона няма, то ці можам мы ініцыяваць прыняцце адпаведнага закона?”

Міхась ВАРАНЕЦ, жыхар мікрараёна “Энка”, г. Слонім

а) ці ёсць закон, які ў дадзеным выпадку абараняе правы аstatных жыхароў пад’езда?

Такіе **законодательные акты в Республике Беларусь приняты**. В соответствии с п.1 ст. 272 Гражданского кодекса, собственник осуществляет права владения, пользования и распоряжения принадлежащим ему жилым помещением в соответствии с его назначением. А согласно пп. 2 и 3 ст. 272 ГК, жилые помещения предназначены лишь только для проживания граждан, т.е. запрещено жилое помещение использовать в иных целях (например, складировать мусор). Согласно ст. 124 ЖК РБ, отношения собственников жилых помещений в многоквартирном жилом доме регулируются ГК РБ, Законом РБ “О совместном домовладении” и иным законодательством.

Ответственность за нарушение жилищного законодательства устанавливается ЖК РБ, административным, уголовным и иным законодательством (ст. 125 ЖК). В ст. 126 ЖК предусмотрены виды правонарушений, за которые в области жилищных отношений предусматривается ответственность (например, **нарушение правил пользования жилыми помещениями, содержания жилых помещений и вспомогательных помеще-**

ний жилого дома, пожарной безопасности и иных правил; самоуправство в реализации своих интересов и ущемление законных прав и интересов других граждан и их организаций). В стране действуют также Правила пользования жилыми помещениями, содержания жилых и вспомогательных помещений жилого дома в Республике Беларусь, утвержденным приказом Министерства ЖКХ РБ 07.12.1999 N177, за нарушение которых предусмотрена административная, уголовная и иная ответственность (например, ст. 141 Кодекса РБ об административных правонарушениях).

б) калі такога закона няма, то ці можам мы ініцыяваць прыняцце адпаведнага закона?

Да, **можете**. Согласно ст. 99 Конституции, гражданам РБ, обладающим избирательным правом, в количестве не менее 50 тысяч человек (**изменений и дополнений в Конституцию, не менее 150 тысяч граждан РБ, обладающих избирательным правом (ст. 138 Конституция)**), принадлежит право законодательной инициативы, которое реализуется ими в Палате представителей (нижняя палата Парламента РБ).

КАКИЕ МОИ ПРАВА?

Распространяются ли дополнительные права и гарантии, предусмотренные законодательством РБ, на работников, которые работают у индивидуальных предпринимателей?

Павел Трофимович КРУПЕНИЧ, председатель общественного совета ЖЭС-1, г. Слоним

Да, **распространяются**. Для этого необходимо, чтобы работник находился в трудовых отношениях с нанимателем. Трудовое законодательство содержит ряд дополнительных прав (гарантий) для работников (например, право на трудовые и социальные отпуска (ст. 149 ТК); право на получение пособия по временной нетрудоспособности; право на получение денежной компенсации за неиспользованный трудовой отпуск (ст. 179 ТК); т.п.), **как общее право всех наемных работников, независимо от того, кто является их нанимателем(!)**, независимо от вида заключаемого ими трудового договора, формы организации и оплаты труда. Следовательно, права и гарантии, предусмотренные законодательством для работников, не зависят от сферы приложения труда, организационно-правовой формы нанимателя, срока трудового договора (неопределенный или определенный срок, время выполнения определенной работы), режима работы, условий труда, степени занятости, занимаемой должности, форм и систем оплаты труда, размера заработной платы и других условий трудовых отношений.

Однако, если работники (исполнители) состоят в гражданско-правовых отношениях с индивидуальными предпринимателями (работают по договорам

подряда, оказания услуг), то гарантии, предусмотренные трудовым законодательством, на них не распространяются, поскольку они не связаны с предпринимателями трудовыми правоотношениями (!).

ПРЕДПРИЯТИЕ ЛИКВИДИРУЕТСЯ, ЧТО ЖДЕТ РАБОТНИКОВ?

В редакцию обратились бывшие работники ОАО «Завод сухого обезжиренного молока» с вопросом: «Какой порядок расторжения трудового договора с работниками по инициативе нанимателя в случае ликвидации предприятия?»

Пункт 1 ст. 42 ТК предоставляет право нанимателем на увольнение своих работников в случае ликвидации предприятия, а также при сокращении численности или штата работников.

Прекращение деятельности любого юридического лица может быть осуществлено в виде ликвидации либо в виде реорганизации.

При реорганизации юридического лица его имущество, права и обязанности полностью или частично переходят к новому юридическому лицу. В этом и состоит существенное отличие реорганизации от ликвидации, при которой происходит полное прекращение хозяйственной деятельности без перехода прав и обязанностей к другим юридическим лицам.

При ликвидации юридического лица все работники без исключения увольняются с работы. В приказах об их увольнении и трудовых книжках необходимо делать ссылку на ликвидацию юридического лица. Следует иметь в виду, что при ликвидации структурных подразделений юридического лица в приказе об

увольнении и трудовой книжке делается запись со ссылкой не на ликвидацию, а на сокращение численности или штата работников, поскольку юридическое лицо продолжает свою хозяйственную деятельность.

При реорганизации юридического лица трудовые отношения нанимателя с работником (с согласия работника(!)) продолжают. Прекратить их наниматель может по своей инициативе только в том случае, если происходит сокращение численности или штата работников, то есть уменьшение у нанимателя количества работников вследствие уменьшения числа определенных рабочих мест либо должностей. Если такого уменьшения нет, то сокращение численности или штата работников не может производиться.

Для установления факта сокращения численности или штата у реорганизованного юридического лица прежде всего необходимо сравнить штатные расписания и другие документы о численности работников до и после реорганизации.

При смене наименования структурных подразделений реорганизуемого юридического лица следует проверить должностные инструкции работников и другие документы для того, чтобы определить, произошло ли изменение трудовой функции по каждой из должностей (**сама по себе смена наименования подразделения не свидетельствует о наличии факта сокращения численности или штата работников(!)**).

В случае получения согласия на продолжение трудовых отношений в связи с реорганизацией в трудовые книжки работников вносится запись о новом названии юридического лица и о продолжении трудовых отношений (**если с письменного согласия**

работника он будет назначен (переведен) на другую работу, то эти сведения должны быть также внесены в трудовую книжку(!)).

При увольнении по п.1 ст. 42 ТК РБ наниматель обязан предупредить об этом работника (с указанием конкретной даты увольнения (!)). Предупреждение следует оформить приказом и ознакомить с ним работника под роспись не позднее чем за два месяца до увольнения!

При сокращении численности или штата нанимателем необходимо соблюдать требования ст. 45 ТК. Она содержит обязательное условие для увольнения в связи с сокращением численности и штата – это преимущественное право или предпочтение на оставление на работе.

В первую очередь преимущественное право на оставление на работе предоставляется работникам с более высокой производственной квалификацией. В том случае, если производительность и квалификация равны, предпочтение отдается работникам: 1) болеющим и перенесшим лучевую болезнь; 2) принимавшим участие в ликвидации последствий катастрофы на Чернобыльской АЭС; 3) работавшим в зоне эвакуации; 4) инвалидам.

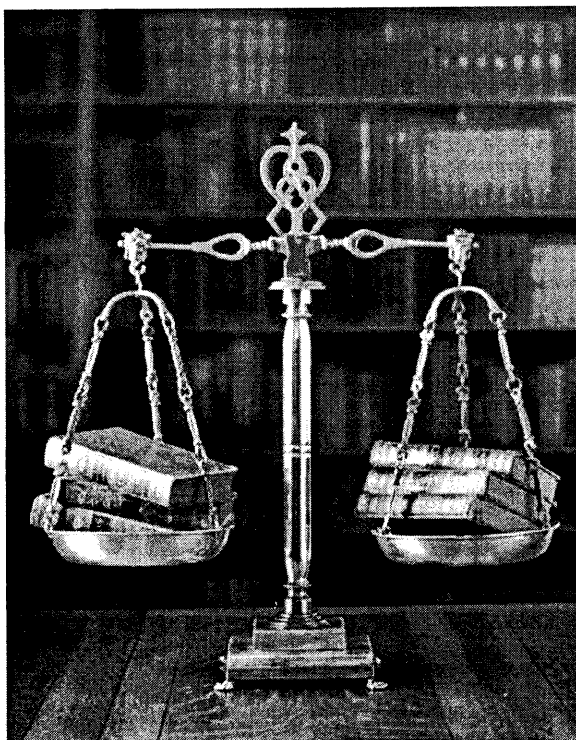
При решении вопроса о предпочтении в оставлении на работе при сокращении численности или штата работников могут устанавливаться дополнительные условия в коллективных договорах и соглашениях (например, работникам, повышающим свою квалификацию без отрыва от производства в ВУЗах).

Следующим условием при увольнении согласно п.1 ст. 42 ТК РБ является то, что оно допускается только в том случае, если работника с его согласия невозможно перевести на другую работу (в т.ч. с переобучением).

Если возможность перевода была и работник соглашался на него, однако наниматель не предложил работнику другую работу и уволил его по сокращению численности или штата, то работник подлежит восстановлению на работе! Наниматель обязан предлагать работнику другую работу, даже не соответствующую ранее выполняемой, т.е. иную!

При прекращении трудового договора в связи с ликвидацией юридического лица или сокращением численности или штата работников выплачивается выходное пособие в размере не менее трехкратного среднемесячного заработка (в случае, когда срок предупреждения по письменному соглашению сторон заменен денежной компенсацией в размере двухмесячного среднего заработка, она выплачивается вместе с выходным пособием(!)). Замена предупреждения денежной компенсацией (ч.4 ст. 43) является правом, но не обязанностью нанимателя(!).

Нанимателям необходимо помнить, что увольнение работников по сокращению штатов в период временной нетрудоспособности или пребывания их в отпуске недопустимо(!). В этом случае суды восстанавливают работника на прежней работе.



ДЗЯТЛАВА**ГАБЕЛЕН У ПАДАРУНАК**

Нядаўна Дзятлава наведваў мастак з еўрапейскім імем Арсень Дваранін, наш зямляк, урадзец вёскі Малыя Крапкі, які цяпер жыве ў Гомелі.

Ён пабываў у мясцовым гісторыка-краязнаўчым музеі і падарыў габелен ручнога ткацтва, на якім адлюстраваны Францыск Скарына. Гэта сумесная работа Арсёна Двараніна і яго жонкі Ірыны Данілавай. Музей падарыў мастаку кнігу "Памяць".

ПЕРАВАРНУЛАСЯ МАШЫНА

У вёсцы Курпяшы Дзятлаўскага раёна адбылося дарожна-транспартнае здарэнне.

17-гадовы вадзіцель не справіўся з кіраваннем легкавой аўтамашыны і перавярнуўся. Сем чалавек, якія ехалі разам з ім, з цялеснымі пашкоджаннямі апынуліся ў бальніцы.

ПАДПАЛІЛА ДОМ

Дзятлаўская міліцыя ўзбудзіла крымінальную справу ў адносінах да грамадзянкі Т. якая жыве ў вёсцы Гярбелічы.

Маладая жанчына была п'яная і падпаліла дом, што належыць мясцоваму калгасу "Лявоначы".

Леанарда ЮРГІЛЕВІЧ

ГРОДНО**СУД ЛИКВИДИРОВАЛ "РАТУШУ"**

Решением областного суда города Гродно ликвидировано общественное объединение "Ратуша".

"Ратуша" ликвидирована за нарушение правил учета и хранения полиграфического оборудования — ризографа. Организация выносила предупреждение за использование ризографа в 2002 году и весной этого года. На основании двух предупреждений она и ликвидирована.

Алексей ШЕИН

ГРОДНО**ИУДЕИ И ВЛАСТИ ДОГОВОРИЛИСЬ**

В Минске состоялось подписание соглашения между председателем Гродненского облисполкома Владимиром Савченко и главным раввином Иудейского религиозного объединения в Республике Беларусь (ИРО) Сендером Урицким по урегулированию конфликта вокруг строительства спортивного сооружения на месте старинного еврейского кладбища в Гродно.

Как сообщил БелаПАН президент ИРО Юрий Дорн, соглашение предусматривает прекращение земляных работ в районе стадиона и прилегающей к нему территории. "Этот очень важный пункт документа уже выполняется, и с утра 19 августа со строительной площадки были убраны два экскаватора, которые проводили здесь земляные работы", — сказал Ю.Дорн. По его словам,

МАСТЫ**КУДЫ ПАДЗЕЦЬ СМЕЦЦЕ?**

На тэрыторыі суседняй з Масто́мі вёскі Вялікія Сцяпанішкі ёсць толькі адна звалка смецця. Яна знаходзіцца ў канцы вёскі за чыгуначным пераездам. Не кожны вясковец мае транспарт, каб вывезці туды смецце са свайго падворка.

— Некалі звалка была недалёка ад нас. А цяпер вымушаны адвозіць смецце за два кіламетры. З малымі дзецьмі памперсы і падобныя рэчы хутка збіраюцца, а магчымасць так далёка вывозіць смецце ёсць не заўсёды, — скардзіцца маладая мама Таццяна Дубатоўка з вуліцы Маладзёжнай.

Гады два назад існаваў сметнік каля калгаснага склепа. Звалка разрасталася і хуткімі тэмпамі набліжалася да жыллага сектара. Яе ліквідавалі з-за парушэння санітарных нормаў.

— Мы вывозім смецце ў бакі, якія стаюць у горадзе Масты. Так нам лацвей, бо ў канцы вёскі бываем рэдка, а ў горадзе — штодня, — гаворыць 40-гадовая жанчына, што жыве ў самым пачатку Вялікіх Сцяпанішкаў.

Старшыня Мастоўскага сельскага савета У. Я. Пацэвіч пракаменціраваў сітуацыю так:

— Для стварэння новай звалкі патрэбна згода шматлікіх інстанцый. Прыходзілася плаціць за бульдозеры, каб навялі там парадка... Я прапанаваў жыхарам вёскі, каб вулічныя камітэты сабралі з кожнага дома па 500 рублёў. Можна было б наладзіць рэгулярны вывоз смецця, як гэта робіцца ў прыватным сектары Мастоў.

Ірына ЛОЙКА

ГРОДНА**ГРОДЗЕНЦЫ Ў ВАРШАВЕ**

На чарговым фэсце "Татальны раздалбон сістэмы '03", што адбываецца штогод ў Варшаве, чакаюцца цікавыя выступы музычных камандаў з некалькіх краінаў.

Беларусь на фэсце будзе прадстаўляць гродзенскі стрып-панк гурт "Mister X".

Андрэй МЯЛЕШКА

ГРОДНО**ОБЛАСТНОЙ ЦЕНТР ГОТОВИТСЯ ОТМЕТИТЬ СВОЕ 875-ЛЕТИЕ**

При отделе культуры Гродненского горисполкома создан оргкомитет по проведению торжеств по случаю 875-летия города. В его состав вошли известные люди Гродно.

Свой юбилей город отметит 20 сентября. Во время праздничных мероприятий пройдет фестиваль

молодых исполнителей "Голоса Европы". Планируется, что на праздник в Гродно приедут гости из России, Франции, Великобритании, Польши, Германии и Литвы.

Сейчас в городе ведутся ремонтные и строительные работы, которые должны завершиться до 20 сентября.

Андрей МЕЛЕШКО



■ Гродно в осенних красках

У ГРОДНЕ ПРОЙДЗЕ ДЭМАНСТРАЦЫЯ ЯПОНСКОЙ ЧАЙНАЙ ЦЫРЫМОНІ

Дзень культуры Японіі прайшоў у Гродна дзякуючы цэнтральнай бібліятэцы, што на вуліцы Цітова. У праграме — дэманстрацыя чайнай цырымоніі і паказ відэафільма пра краіну ўзыходзячага сонца.

Для прэзентацыі сваёй культуры ў Гродна прыехалі чачэра грамадзян Японіі, прадстаўнікі дабрачыннага фонду "Чыра". Фонд быў створаны ў Японіі пасля аварыі на Чарнобыльскай АЭС з мэтай дапамогі беларусам і для папулярызацыі японскай культуры ў нашай краіне. Падтрымаў мерапрыемства інфэцэнтр япон-

скай амбасады ў Мінску.

— Гродзенская дзіцячая бібліятэка сябрае з інфэцэнтрам японскай амбасады з 2000 года, — распавядае дырэктар бібліятэчнай сістэмы горада Гродна Галіна Рыбалка. — Дзякуючы гэтым стасункам, нашы фонды рэгулярна папаўняюцца газетамі і часопісамі з інфармацыяй пра Японію.

З Гродна японцы забяруць з сабой выставу дзіцячых малюнкаў на тэму "Я і мая сям'я". У Японіі журы вызначыць лепшую творы і вышле пераможцам памятнае сувеніры.

Юлія ДАРАШКЕВІЧ

ГРОДНО**БОЛЕЗНЬ НАСТУПАЕТ**

По данным исполняющего обязанности главного врача Гродненского городского центра гигиены и эпидемиологии Ирины Касперчик, каждый день в областном центре медики фиксируют по 1-2 заболеваниям серьезным менингитом. "Но это спорадические случаи, вспышки заболевания нет", — утверждает специалист.

По словам Александра Хильмановича, главного врача Гродненского областного инфекционного клинического госпиталя, по состоянию на 19 августа на стационарном лечении находится 13 больных серьезным менингитом, среди них 7 детей.

Никакие дополнительные меры профилактики менингита в городе не принимаются: "В этом пока нет необходимости. Мы примем дополнительные меры предостережения тогда, когда количество заболевших в день будет составлять 15 человек", — сообщила Ирина Касперчик.

Серьезный менингит может быть вызван энтеровирусной инфекцией. Заболевание передается преимущественно воздушно-капельным путем, а также при бытовых контактах. Инкубационный период заболевания составляет неделю, курс лечения — 21 день.

В мае этого года в Гродно уже была зафиксирована вспышка серьезного менингита. Тогда заболело около 200 человек. Медики так и не назвали официальную причину вспышки заболевания, как и не нашли очаг заражения. По одной из версий, источником энтеровируса стала питьевая вода.

Юлия ДОРОШКЕВИЧ

ЗЭЛЬВА**ПРИСВЕЧАНЫ ГІСТОРЫІ ПАСЁЛКА**

У Зэльве выйшаў з друку восьмы нумар вучнёўска-бацькоўска-настаўніцкай газеты "Зялёвчанка".

Нумар цалкам прысвечаны 745-годдзю ўзгадвання пасёлка ў Іпацьеўскім летапісе. Ён адкрываецца матэрыялам Юрыя Качука "Наша Зэльва", у якім аўтар расказвае пра гістарычны шлях Зэльвы, пачынаючы ад Данілы Галіцкага, які "здыёўніў паход на Новагародскую зямлю, захапіў рады на чале з ваяводам Міхаілам на Зэльву, а сына Льва — на Гарадзен", і заканчваючы паэткай Ларысай Геніюш, якая жыла і пахавана на зэльвенскай зямлі.

Юлія Качук распавядае пра Зэльвенскі Анненскі кірмаш, які штогод праходзіў у Зэльве, пачынаючы з канца XVIII — пачатку XIX стагоддзя. А Таццяна Жогла расказвае пра 12 ліпеня 1944 года, калі Зэльва вызвалалася ад нямецка-фашысцкіх захопнікаў.

У "Зялёвчанцы" надрукаваны таксама вершы Ларысы Геніюш і Юры Голуба, а таксама здымкі Зэльвы 30-х гадоў мінулага стагоддзя і сённяшня.

Сяргей ЧЫГРЫН

Марат ГОРЕВОЙ

САТЫРЫЧНЫМ ПЯРОМ

Тых адважных кабет, якія на скаку спынялі каня ці здурю перліся ў пылаючую хату, у той час, калі мужчыны пілі віно ды гралі ў карты, ужо няма. Ім на змену прыйшлі жанчыны-турысткі. Напакаваўшы торбы розным добром ад спірту "Раяль" да мужчынскіх порткаў, яны шаптаюць па Еўропе ў пошуку заробку. Іх ведаюць у Польшчы і Літве, бо, прадаўшы свой тавар, купляюць у панюў усё, што ўлазіць у торбы, і потым прадаюць землячкам. Але і гэты бізнэс памалу адыходзіць у набыт. Цяпер блакітная мара нашых "турыстак" — украінскі горад Хмяльніцкі. Яны штурмуюць яго з такім імпэтам, як некалі французы бралі Бастылю.

Яшчэ некалькі тыдняў таму па пятніцах з Дзятлава адпраўляўся адзін аўтобус з мясцовымі падарожніцамі. І то не кожную пятніцу. І не ўсякі аўтобус быў запоўнены. Цяпер жа ходзяць штотыдзень па два. Дзевяноста "турыстак" з аднаго маленькага гарадка едуць на Украіну.

— Каб ты бачыла, якое там усё таннае! — угаворвала мяне знаёмая. — Сабе набярэш, яшчэ і прадаць можна.

Сэрца якой жанчыны не ўстаіць перад такой спакусай! Тым больш, што на Украіне я не была ні разу і сонечны Хмяльніцкі бачыла хіба толькі ў сне.

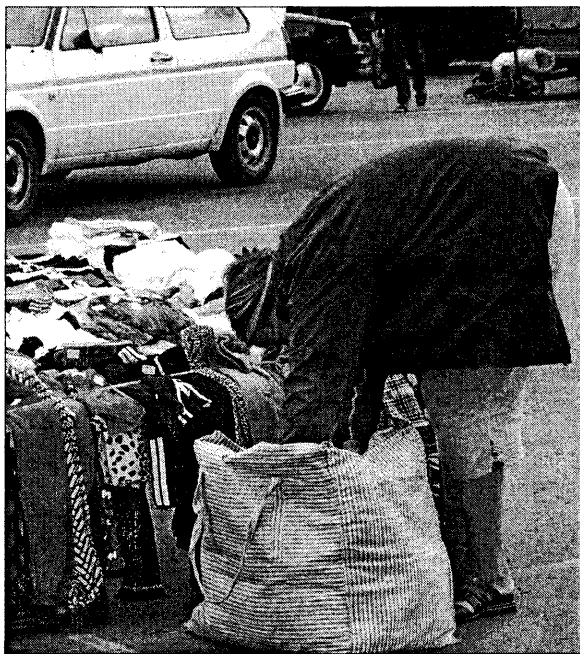
Першы раз аўтобус быў камфартабельны, прыгожы. З кандыцыянерам, відзікам, індывідуальным асвятленнем. У ім можна было нават папіць кавы ці чаю з цукрам. Усё гэта ўваходзіла ў кошт білета. А білет, між іншым, каштуе зусім нядорога: туды і назад усяго 29 тысяч рублёў плюс дзве тысячы на экалагію. За такія мізэрныя грошы вы будзеце пятнаццаць гадзін трэсіцца туды ды столькі ж назад. Для недасведчаных, а такіх ужо засталася няшмат, тлумачу больш падрабязна: а 16 гадзіне аўтобус выходзіць з Дзятлава. Уладкаваўшы справы на мытні ды на гранцы, у сям гадзін раніцы ён ужо ў Хмяльніцкім (усю ноч у дарозе). Там закупляем тавар і а 13 гадзіне ў суботу ад'язджаем назад. Зноў паўдзень і ноч едзем і толькі нядзельнай раніцай маем магчымасць удыхнуць салодкі дым Айчыны.

Кірмаш у Хмяльніцкім і сапраўды вялізны. За дзень не абідзеш. Я нават заблудзілася, бо разгубілася ад такой колькасці самых розных тавараў. Танная бялізна, дываны, адзенне, абутак. Нашы кабеты валкаюць адтуль шпалеры, коўдры, пасцельную бялізну. Словам, няма таго, што не грузілі б у аўтобусы і не перлі ў Беларусь. Такіх як мы, "турыстаў", там, напэўна, больш, чым саміх украінцаў. Дарэчы, яны вельмі дабрабытныя, спагядлівыя, словам, з імі прыемна мець справу.

Калі ехалі назад, на мытні прастаялі чатыры гадзіны. Ноч. Стомленасць. Халяванне, што псуецца ў вёдрах абрыкосы, якіх мы купілі на кампот ды варэнне. А яшчэ набралі памідораў, перцу, кавуноў. Калі нас адпусцілі мытнікі ды пагранічнікі, то сапсавалі аўтобус. Жанчыны выйшлі з машыны і лёгка папхнулі яе. І так пхаць трэба было тры разы. Нарэшце, завёўшы стабільна, яны перасталі зачыняць дзверы. Ну, тэхніка ёсць тэхніка. З ёй без прыгод не пражывеш.

Ужо дома, калі адпачылі, падлічылі на калькулятарх рас-

ЗА БУГРОМ ВАДА МАКРЭЙШАЯ



■ Там купіла — тут прадаць

ход і прыход, парадавалі дамашніх абноўкамі, прыйшлі да высновы, што трэба ехаць яшчэ.

На гэты раз аўтобус з чаем і кавай дастаўся тым, хто адпраўляўся ў Хмяльніцкі першы раз, а нам далі бразгач на калёсах, які на далёкіх і блізкіх дарогах растрос свае амартызатары. Ехалі, як на возе, прычым не на гумавым, а на драўляным хаду. Кожная выбоінка давала аб сабе знаць моцным штуршком, аж калопала ў пятні.

Але пра ўсё забыліся, калі ў Хмяльніцкім выскачылі на кірмашовую плошчу. Усімі аваладаў нейкі незразумелы азарт, нібыта перад паляваннем. Я нагледзела ў нейкай гандляркі летні касцюмчык і папрасіла яго памераць. Апранула. Не падыйшоў.

— Што ж ты мне нарабіла! Бачыш, замок ужо адарваўся.

— Прабачце, — кажу, — я ж незнарок. А сама падумала: які ж гэта тавар, калі яго раз апранула і ўжо замок адляцеў. Але самыя багатыя ўражання ад таннага тавару былі яшчэ наперадзе. Прывезла я дадому камплект пасці на нябеснай хмарцы, ласкавай і пышчотнай. Толькі чамусьці гэта бялізна не хоча сябраваць ні з матрацам, ні з падушкай, ні з коўдрай. Яна проста спаўзае з ложка, нібы бляшана. І коўдра ў падкоўдраніку скручваецца ў тры пагібелі, як усё роўна ёй там мулка. "Ну, нічога, — думаю, — новае, прыгэцца". З тым і заснула, пакінуўшы на твары ўсмешку шчасця.

А раніцай, як прачнулася, дамашні глянцлі на мяне і вачэй не зводзяць.

— Ты чаму такая сіняя ўся? — пытаюць.

— Якая такая сіняя?

— Ну, прыкладна, як баклажан.

Паглядзі на свае рукі, твар...
З лютарка на мяне зірнуў ні то пакемон, ні то тэлепэзік, якога злы Алі-Баба макнуў у чарнілку.

Але я нічоў не засмуцілася, наадварот, была вельмі рада, што сінька лёгка змылася са скуры і валасоў. Бялізну замачыла, і з яе злезла столькі фарбы, што халіла б ні на адзін камплект. А як пачала паласкаць, то вадзі не паспявала мяняць. Высушыла і паклала далей ад вачэй, бо і самой карыстацца не хочацца, і госці ніякому не пасцелеш. Хіба што нязванаму, які горш за татарына.

Але ў мяне ў запасе была яшчэ адна радасць — прывезеныя з кірмашу басаножкі. У нас яны каштуюць 24 тысячы рублёў, а там набыла за 8. Прыгожыя такія басаножачкі, нічога не скажаш. Два тыдні не пахадзіла, аднойчы неасцярожна наступіла на каменчык, а падшэва ўзяла ды адарвалася. Дашкобалася да дзятлаўскага дома быту і папрасіла майстроў, каб прыладзілі.

Думалася, што за бугром і рэчы таннейшыя, і вада макрэйшая, і наогул усё не так, як у нас. Лепш, думалася. Ажно не. За якасныя рэчы і там трэба плаціць добрыя грошы. А прыгожай элігантнай вопраткі, што называецца, днём з агнём не знойдзеш.

Тое, што выпускае наша, беларуская прамысловасць, хоць і даражэйшае, але затое і лепшае: і бялізна, і абутак. А калі ўлічыць цану за білет ды тры цяжкасці, што даводзіцца перажыць за доўгую дарогу, то прыходзіць да вываду, што скура вырабу не варта. Толькі ўсё пазнаецца ў параўнанні.

Леанарда ЮРГІЛЕВІЧ

ПРУЖАНЫ

"ДОЖИНКИ" ПРОЙДУТ В ПЕРВЫЕ ВЫХОДНЫЕ СЕНТЯБРЯ

Проведение республиканского праздника "Дожинок" в Пружанах запланировано на 6—7 сентября.

Как сообщили БелаПАН в Брестском облисполкоме, эта дата предложена оргкомитетом, однако она может быть изменена, если хозяйства не закончат по каким-либо причинам уборочную страду к этому времени.

Уже готов сценарий "Дожинок", который утвержден на областном уровне. Постановочную часть в основном готовит брестская группа во главе с главным режиссером праздника Анатолием Воробьевым. Кроме творческих коллективов из всех областей Беларуси для участия в празднике приглашены артисты из России и Украины, а также карнавальная группа из Италии. Из звезд эстрады участники "Дожинок" смогут увидеть утративших былую популярность на родине Александра Серова и Николая Гнатюка.

Праздник будет проходить сразу на трех сценических площадках, одна из которых выстраивается в виде хлебного карава, вторая — деревенского дома, третья — как дорога к хлебу.

В настоящее время сценарий праздника находится на согласовании в Министерстве культуры. После утверждения артисты приступят к репетициям непосредственно на месте проведения "Дожинок".

Валентина КОЗЛОВИЧ

ГРОДНО

НА «ГРОДНО-АЗОТ» БУДЕТ ВЫПУСКАТЬСЯ "ТОСОЛ-А40 МН"

Новая продукция будет выпускаться на Гродненском акционерном обществе "Гродно-Азот" — охлаждающая жидкость "Тосол-А40 МН" с улучшенными характеристиками.

В этой продукции есть свои отличительные свойства: уменьшение коррозионного воздействия на металлы и сплавы, что позволит широко использовать такую жидкость для любых автомобилей.

Предприятие "Гродно-Азот" занимается производством минеральных и азотных удобрений.

ОРГАНИЗОВАЛ МИНИ-ВИНЗАВОД

В Гродно оперативными службами по борьбе с экономической преступностью задержан гражданин Азербайджана, который в нарушение паспортно-визового режима проживал в городе и организовал на частной квартире мини-завод по производству водки.

На квартире, которую снимал азербайджанец, милиция обнаружила 60 готовых бутылок водки и оборудование по производству подделок.

Ведется следствие.

Андрей МЕЛЕШКО

ГРОДНО

РАЗОБЛАЧЕНА ГРУППА ФАЛЬШИВО- МОНЕТЧИКОВ

В Гродненской области разоблачена группа граждан, занимавшихся изготовлением поддельных купюр Национального банка Республики Беларусь.

Как сообщили БелаПАН в управлении информации и общественных связей МВД республики, 15 августа на автозаправочной станции в городском поселке Острино Щучинского района водитель автомашины "Москвич-2140" пытался расплатиться за топливо тремя поддельными белорусскими купюрами достоинством по 10 тысяч рублей. Однако кассир невооруженным глазом распознал грубо выполненные фальшивки и сообщил об этом в дежурную часть Щучинского РОВД.

Прибывшие сотрудники Госавтоинспекции и отдела по борьбе с экономическими преступлениями задержали водителя "Москвича" и находившихся в салоне мужчину и двух женщин. При осмотре машины были изъяты 22 фальшивые денежные купюры достоинством по 10 тысяч белорусских рублей каждая. В ходе последующих обысков сотрудники УБЭП УВД Гродненского облисполкома обнаружили около 900 поддельных купюр достоинством 10.000 рублей Нацбанка Беларуси, лист формата А-4 с изображением трех купюр, ручной резак для резки бумаги, а также два компьютера и струйный принтер.

Последствия выяснилось, что изготовлением поддельных купюр номиналом 50.000 и 10.000 белорусских рублей с апреля 2003 года занимались два жителя Гродненского района — 21-летний неработающий и 19-летний учащийся колледжа. В начале июля они изготовили и передали на хранение подельнику 1.600 купюр, при этом часть фальшивок попала в руки задержанного — водителя "Москвича".

Вячеслав БУДКЕВИЧ

ЛІКВІДАВАНЫ НАРКАПРЫТОН У КВАТЭРЫ ПЕНСІЯНЕРА

У доме №96 па вуліцы Саламавай у Гродне ліквідаваны наркапрытон. Аперацыя праводзілася супрацьнікамі аддзела нарываў і незаконнага абароту наркотыкаў сумесна з апэратыўна-пошукавым аддзелам УУС Гродзенскага аблвыканкама.

Наркаманаў "накрылі" на кватэры пенсіянера, які здаваў адзін з пакояў грамадзяніну Украіны. Апэратыўнікі знайшлі ў хаце два шпрыцы з 25-цю мілілітрамі бледна-зялёнай вадкасці.

Экспертыза паказала, што наркаманы ўжывалі псіхатропнае рэчыва кадэін, якое па сваім дзеянні падобнае на наркотык амфітамін.

У той жа вечар каля гэтага дома была затрымана машына, у якой супрацьпункці АННАУ знайшлі лыжкі і чарпак з рэшткамі парашку амфітаміну. Па факту выяўлення наркотыкаў узбуджана крымінальная справа.

Юлія ДАРАШКЕВІЧ

Любимая доченька
Татьяна Ивановна КРОВОТА!



Поздравляем все, любя,
С днём рождения тебя!
Желаем быть всегда счастливой,
Доброй, милой, терпеливой.
Будь такой же энергичной,
Молодой и симпатичной,
Милнерадостной, здоровой.
Пусть будет светлая твоя дорога.
Чтоб горе в душу не забралось,
Чтоб места не было беде,
И чтоб кундука догадалась
Прокунуть сто лет тебе.
Любящая тебя мама

Дорогая и любимая
доченька
Оля ГОЛОВКО!




Пусть в этот день 18-летия
Засветит солнце ярче,
И радость жизни пусть откроет тьму,
Здоровье будет лучшим из подарков,
А счастье — приложением к нему!
Ещё любви тебе желаю,
Огромной, чистой, как слеза,
Хочу, чтоб вечно улыбались
Твои родные мне глаза!
С любовью мама

Дорогая наша мамочка,
сваха и бабушка
Вера Владимировна САВОСИКИ!

Горячо и сердечно
поздравляем Вас
с 50-летием!
У Вас сегодня юбилей!
И мы от всей души желаем
Прожить Вам много-много лет,
Печали, горести не зная.
Пусть не пугают Вас года —
Ещё их сколько в жизни будет.
Пусть будут в спутниках всегда
Доброжелательные люди.
Пусть ангел Вашу жизнь хранит,
Ведь в жизни всякое бывает,
Пусть горе в двери не звонит,
А радость пусть не забывает.
*С уважением и любовью сын
Дмитрий с семьёй, сваты*

Дорогой, любимый сыночек,
внучек
Женечка КЛИМОВИЧИ!



11 лет тебе, сынок,
Возраст очень важный!
Светел будь всегда душой,
Смелым и отважным.
С неудачами борись
И не вешай носа,
Если снова тебе жизнь
Трудности подбросит.
Пусть вперёд тебя зовут
Новые дороги,
Будет в радость всякий труд,
Милостивы боги.
*Папа, мама, тётя Ира, Руслан,
бабушка, дедушка*

Уважаемая
Алла Ивановна НЕСТЕРОВИЧИ!

Поздравляем Вас
с юбилеем!



Пусть юбилейная сегодняшняя дата
В душе Вашей оставит добрый след.
Желаем мы всего, чем жизнь богата:
Здоровья, счастья, мира, долгих лет.
*С уважением коллекция комбината
бытовых услуг*

Дорогой, любимый внучек,
сыночек, братик и крёстный
Андрей Владимирович ЛЫСУХА!

От всей души поздравляем
тебя с днём рождения!



День твоего рождения пришёл,
И это не простая дата.
Пусть в этот день всё будет хорошо
И весело с рассвета до заката.
Пусть в твоей жизни будет больше света
И доброты, и радости земной.
Твоей улыбкой мы всегда согреты,
Печаль и радость делим мы с тобой.
*С любовью и нежностью бабушка,
дедушка, мама, папа, сестры,
крестник Максим, швагер Сергей*

Дорогой, любимый сыночек
и братик
Юрий Михайлович СИВЫЙ!

Поздравляем тебя
с 25-летием!



Желаем счастья, здоровья, любви
верной, успехов в работе и учёбе.
В этот утренний час пробужденья
В твоей жизни прибавится год.
Поздравляем тебя с днём рожденья,
И пусть молодость вечно живёт.
Пусть глаза твои счастьем сияют,
И цветут лишь улыбки цветы.
Счастия в жизни тебе мы желаем,
Пусть станется явью мечта!
Любящие тебя родители, брат с семьёй

Дорогой и любимого
племянника и брата
Владимира НАГУЛУ
от всего сердца поздравляем
с днём 15-летия!



Пусть жизнь твоя течёт рекой,
В пути не знающей преград,
И над твоею головою
Льётся три созвездия горя:
Одно созвездие — Любви,
Другое — Верности и Счастья,
А третье — просто Доброты.
Пусть над тобой они не гаснут.
Где взять один благополучий?
Так не бывает, — это факт.
И пусть побойзнее будет «лучше»,
И меньше будет «хуже»!
Любящие тебя тётя Люд и её семья

Дорогая, любимая наша мамочка, бабушка,
прабабушка
Евгения Павловна ГОЛОВАЧ!

Поздравляем тебя с юбилеем!



Мамочка наша родная, любимая!
Бабушка славная, незаменимая!
С юбилеем тебя поздравляем,
Всесчастных благ в твоей жизни желаем.
Чтобы ты никогда не болела,
Чтобы ты никогда не старела,
Чтобы долго-долго жила,
Чтобы вечно была молодой,
Весёлой, доброй и нежной такой!
Целуем мы добрые, славные руки.
С любовью к тебе дети и внуки.
*Дочь Нина, Ира, зять Саша, Витя, внуки Сергей, Света,
Наташа, Саша, правнучка Диана*

Дорогая, любимая наша
Инна ВИТКОВСКАЯ!

Сердечно поздравляем тебя с 18-летием!
Инна — «сильная вода».
Хороша, умна, тверда.
Тратит деньги не напрасно,
И в хозяйстве всё прекрасно.
Никогда не подведёт,
В доме чистоту блюдёт,
Остроумная она.
А сегодня именины
Нашей несравненной Инны.
Поздравления принимай
И свой имидж не меняй!
Всем нужна ты вот такая!
Будь счастливая, родная!
*Любящие тебя брат Николай с семьёй, бабушки Нина и
Лидя, крёстная тётя Нина*



Дорогая
Елена Алексеевна ЯГОВДИКИ!

Поздравляем Вас
с днём рождения!



Желаем Вам простого счастья
И тихой радости земной.
Пусть все житейские ненастья
Всегда обходят стороной.
Секция «Обувь» ОАО «Дом торговли»

Дорогая, любимая доченька
Настенька ИВАНЕНКО!

От всей души поздравляем
тебя с днём рождения!



Желаем дочке дорогой
Удач, здоровья, счастья.
Чтоб розы на душе цвели,
И не было ненастья.
Хотим, чтоб жизнь была светла,
Чтоб ты весёлою была
И чтоб любви не знала бед,
Живи, родная, много лет.
Как солнечный день,
Как чудесная сказка,
Пусть жизнь твоя, Настенька,
Будет прекрасна!
С любовью мама, папа

Дорогой, любимый муж и
папочка
Иван Степанович ВИШНЕВСКИЙ!

От всей души поздравляем
тебя с днём рождения!



Лебединою стаей куда-то
Улетают из жизни года.
И не будет им больше возврата,
Повторить их нельзя никогда.
Пусть сегодня звучат поздравленья,
Их так много, что хватит на век.
Так живи же, душой не старей,
Наш любимый, родной человек.
*Любящие тебя жена, дочь Олеся и
сын Дима*

Виктору Васильевичу ХИХЛУШЕ — 50!

От всей души поздравляем тебя с юбилеем со дня рождения!



Юбилей — чудесный праздник.
Всей семьёй шепотом сказать:
«Пусть будет жизнь твоя прекрасной,
В семье погода — только ясной,
Пусть льются нежных слов потоки,
Не режут слух слова-упреки
И беды будут нипочём».
Сказать «спасибо» — это мало,
Мы все в долгу перед тобой.
Дай Бог тебе здоровья, папа, —
Желанье всей родни твоей.
И в этот день мы кланяемся низко
За душу добрую тебе.
До старости глубокой и счастливой
Ты доживи и правнуков дожидись.
И оставайся радостным, счастливым,
Какою трудной не была бы жизнь.
С душевной теплотой дочь Елена, зять Виктор, внучка Дашенька

Дорогой, любимый муж, папочка и дедушка
Дмитрий Иосифович КЛОК!

От всего сердца, с огромной любовью поздравляем тебя
с юбилеем — 65-летием!



Ты, как всегда, полон забот,
Ведь жизнь давалась нелегко.
Ах, сколько трудных, тяжких дней
По сердцу твоему прошло!
Ты заслужил радость в жизни
На много дней уже вперёд.
Так будь же счастлив и здоров
И каждый день, и каждый год!
Не грусти, что волосы седеют,
Берет себя и не болей,
Потому что нет на белом свете
Человека ближе и родней.
Желаем главного тебе:
Здоровья, счастья, радости
И лет до ста без старости.
Ты знай: в тебя мы очень верим
И помни: очень любим мы тебя.
С любовью и уважением жена, дочери, сыновья, невестки, зятья, внуки

ЛЬГОТА

УЧАСТНИКИ ВОЙНЫ
ОСВОБОЖДЕННЫ ОТ
ОПЛАТЫ
НОТАРИАЛЬНЫХ
КОНСУЛЬТАЦИЙ

Министерство юстиции Беларуси в связи с приближением юбилея Дня Победы приняло решение освободить участников и инвалидов Великой Отечественной войны при их обращении в нотариальные органы от платы за получение правовых консультаций по всем нотариальным вопросам, а также составление проектов сделок, заявлений, изготовление копий документов и иные правовые услуги.

Как отмечают в Министерстве юстиции, теперь инвалиды и участники ВОВ при обращении как к государственным, так и частным нотариусам будут вносить только установленную законодательством государственную пошлину, если они не освобождены от ее уплаты.

Союз-Инфо

ЭКОНОМИКА

БЫСТРЕЕ ВСЕГО
ДОРОЖАЮТ
КАРТОФЕЛЬ, САХАР,
КРУПЫ И
АЛКОГОЛЬНЫЕ
НАПИТКИ

Картофель, сахар, крупы и алкогольные напитки являются лидерами по росту стоимости в нынешнем году в республике Беларусь.

По данным Министерства статистики и анализа, в январе-июле при общем удорожании продовольствия на 15,1 процента цена картофеля увеличилась на 55,5 процента (в том числе в июле на 24,4), сахара — на 37,5, круп и бобовых — на 31,8, алкогольных напитков — на 31,7.

Молоко и молочные продукты подорожали за этот период на 12,9 процента, масло животное — на 14,7, мясо и мясные продукты — на 8,4, хлеб и хлебобулочные изделия — на 8,6. Яйца подешевели на 11,5 процента, овощи — на 14,8.

Среди непродовольственных товаров лидерами по росту цен стали табачные изделия — на 22,7 процента, бензин — на 21,1, хлопчатобумажные ткани — на 20,2 и легковые автомобили — на 20,1.

Стоимость холодильников увеличилась на 18,2 процента, стиральных машин — на 10, одежды и белья — на 6,9, обуви — на 4,3. В целом непродовольственные товары подорожали на 10,2 процента.

Тарифы на платные услуги выросли за семь месяцев на 26,9 процента. Здесь в лидерах услуги жилищно-коммунального хозяйства — рост на 38,9 процента.

Общий рост потребительских цен в январе-июле составил 16,2 процента.

БелаПАН

НАСЕЛЕНИЕ

ЧИСЛЕННОСТЬ НАСЕЛЕНИЯ
БЕЛАРУСИ СОКРАТИЛАСЬ

На 27 тыс. человек сократилась численность населения Беларуси в первом полугодии 2003 года. По информации Министерства статистики и анализа, на 1 июля в стране проживало 9 млн. 871,6 тыс. человек.

Сокращение численности населения обусловлено превышением умерших над родившимися (на 30,1 тыс.) при одновременном уменьшении миграционного прироста (до 3,1 тыс.).

Наибольший коэффициент естественной убыли населения в Витебской области — 8,9, Минской — 8,7 и Могилевской — 7,8 человека на 1.000 населения, наименьший — в Брестской области — 4,8 и Минске — 0,7.

В первом полугодии 2003 года в стране умерло 332 ребенка в возрасте до одного года (7,5 на 1.000 родившихся). Это ниже показателя аналогичного прошлого периода — 361 ребенок (7,7 на 1.000 родившихся). Всего за январь-июнь в стране родилось 43.383 и умерло 73.484 человека (первое полугодие 2002-го — соответственно 43.053 и 75.791).

Число случаев смерти от болезней органов дыхания уменьшилось на 32,7 процента, от несчастных случаев, отравлений и травм — на 5,2, новообразований — на 3,8, болезней системы кровообращения — на 1,2. Увеличилось число случаев смерти от инфекционных и паразитарных болезней — на 10,6 процента. От

вышеперечисленных причин скончалось 83,6 процента всех умерших в первом полугодии 2003 года, в том числе от болезней системы кровообращения — 55,8. Болезни системы кровообращения являются причиной смерти 31,9 процента населения в трудоспособном возрасте, несчастные случаи, отравления и травмы — 33,8 процента.

Коэффициент смертности от туберкулеза органов дыхания увеличился на 25,9 процента и составил 10,7 человека на 100.000 населения. Туберкулез органов дыхания составляет 76,8 процента числа случаев смерти от инфекционных и паразитарных болезней (в трудоспособном возрасте — 82,2 процента).

БелаПАН

ОБЩЕСТВО

ГОСУДАРСТВЕННЫЕ СОЦИАЛЬНЫЕ
СТАНДАРТЫ ПО ОБСЛУЖИВАНИЮ НАСЕЛЕНИЯ

До 1 сентября в шести районах Беларуси будет завершен эксперимент по внедрению системы государственных социальных стандартов по обслуживанию населения.

Об этом на пресс-конференции сообщила начальник отдела развития и координации социальной помощи и социального обслуживания Министерства труда и социальной защиты Беларуси Надежда Босюк. По ее словам, реализация данной системы должна быть завершена в Корелинском районе Гродненской области. Затем работа будет продолжена во всех районах и городах Беларуси.

В эту систему, отметила специалист, включены 44 государственных минимальных социальных стандарта в области оплаты труда, пенсионного обеспечения, образования, здравоохранения, культуры, жилищно-коммунального обслуживания, социальной поддержки и социального обслуживания. Внедрение системы государственных социальных стандартов, по ее мнению, улучшит качество и доступность оказываемых населению услуг. Надежда Босюк сообщила, что в качестве социального стандарта в Минтруда и соцзащиты утверждено создание одного центра социального обслуживания населения на один административный район. Так, на сегодняшний день, в 112 из 156 районов (городов) страны действует 114 подобных центров.

Как отметил начальник управления экономики Министерства жилищно-коммунального хозяйства Беларуси Владимир Киселев, в сфере жилищно-коммунального хозяйства предусмотрено внедрение 13 стандартов. Основные из них предусматривают, что расходы граждан на жилищно-коммунальные услуги должны составлять 25 процентов от совокупного дохода семьи. Норма



■ Обслуживанием бабушка довольна, а вот ценами — вряд ли

обеспечения водой для граждан, проживающих в жилых домах с централизованным водоснабжением и канализацией, — не менее 180 литров в сутки на одного человека, в том числе не менее 90 — на горячее водоснабжение. Кроме того, по его словам, должно быть освещено не менее 80 процентов улиц; усовершенствовано покрытие не менее 60 процентов улиц; горячая вода должна подаваться ежедневно или по графику, но не менее двух раз в неделю. Потребление электроэнергии в домах с электроплитами, отметил специалист, должно составлять 90 кВт/ч в месяц с одного человека и с газовыми электроплитами — 60 кВт/ч.

По словам заместителя начальника главного управления аналитической и правовой работы Министерства образования Беларуси Дмитрия Ворсо, стандарты в сфере образования предусматривают, что расходы на содержание одного ребенка в

дошкольном учреждении в течение года, включая питание, составляют 1 миллион 123 тысячи 200 рублей; на обучение одного учащегося в школах всех типов — 693 тысячи 400 рублей; в профессиональных учебных заведениях — 1 миллион 210 тысяч 900 рублей; в учреждениях внешкольного обучения и воспитания — 112 тысяч 900 рублей.

Как отметил в своем выступлении начальник управления лечебно-профилактической помощи Министерства здравоохранения Александр Цыбин, согласно стандартам, в среднем по стране расходы на здравоохранение в расчете на одного человека в год составляют 171,15 тысяч рублей. В перспективе, по его словам, в системе здравоохранения предполагается заложить в качестве нового стандарта четыре технологических уровня: районный, межрайонный, областной и республиканский.

БелаПАН

ГОСЦЬ

ПЛЯМЕННИЧАК
ЗНАЙШОЎСЯ

У Мінск прыехаў 36-гадовы інжынер з Канады Джэймс Лукашэнка, які не выклічае, што ён даводзіцца траюрадным пляменнікам Аляксандра Лукашэнка.

Нягледзячы на тое, што канадскі Лукашэнка даслаў сваёму высокаму беларускаму нібыта сваяку ліст з просьбай аб сустрэчы, ніякага спаткання Джэймса з афіцыйнымі асобамі не адбудзецца.

36-гадовы канадскі інжынер з горада Вінніпэг Джэймс Лукашэнка прыехаў з двума сваімі сябрамі ў Мінск позня ўвечары 20 жніўня. Да гэтага ён пабываў у Брэсце.

Сам нешматслоўны канадзец не надта ўпэўнены ў сваім сваяцтве з Аляксандрам Лукашэнкам. Вось што ён сказаў у інтэрв'ю беларускай "Свабодзе":

Д. Лукашэнка: "Гэтую інфармацыю я атрымаў ад свайго бацькі, але сам не надта ў ёй упэўнены". Тым не менш, у сваім лісце да беларускага лідэра Джэймс пісаў, што ягоны дзед, які на пачатку XX стагоддзя выехаў у Канаду, і дзед Аляксандра Лукашэнка былі братамі, якія разам жылі ў мястэчку Сабічова на Украіне. Джэймс Лукашэнка вельмі хацеў бы сустрэцца са сваім высокім, нібыта траюрадным, дзядзькам.

Джэймс Лукашэнка працягвае:

"Я прыехаў як турыст, але хацеў бы сустрэцца з афіцыйнымі прадстаўнікамі. Ніякіх прэсавых канферэнцый я не планую. Я яшчэ ні з кім не сустракаўся, але спадзяюся патэлефанаваць ім сёння".

Гэтая сустрэча хутчэй за ўсё не адбудзецца. Прэс-сакратарка Аляксандра Лукашэнка Наталля Пяткевіч паведаміла Радзе Свабода, што ніякіх афіцыйных органаў не звярталіся да яе шэфа з просьбай правесці сустрэчу з канадцам.

Джэймс гаворыць, што нічога не ведаў пра тое, што Аляксандр Лукашэнка — аўтарытарны лідэр, і быў гэтым вельмі здзіўлены. Ён гаворыць, што ў Канаду даходзіць вельмі мала інфармацыі пра Беларусь і яе кіраўнікі.

Пра сябе Джэймс Лукашэнка распавядае, што ён вялікі хакейнай заўятар і яму вельмі падабаецца беларуская хакейная зборная. З яе гульні канадскі Лукашэнка пазнаёміўся падчас апошняй зімовай Алімпіяды ў Солт-Лейк-Сіці.

Асабліва яму спадабалася перамога беларусаў над шведамі. Таму ён хацеў падараваць Аляксандру Лукашэнку світэр каманды НХЛ "Вінніпэг Джэцс" і атрымаць узаемны світэр беларускай нацыянальнай зборнай.

Джэймсу Лукашэнку ў Беларусі спадабалася. Яго ўразіла манументальнасць мэмарыялу "Брэсцкая крэпасць", а таксама зычлівасць і ветлівасць беларусаў. 22 жніўня Джэймс Лукашэнка выехаў у Расію, а пасля накіруецца да сваіх сваякоў на Украіну.

Радзе Свабода

ПРЕДПРИЯТИЕ
изготавливает и реализует:

- двери филенчатые из массива сосны,
- пиломатериал необрезной и обрезной.

Принимаем заказы на изготовление:

- окон,
- балконных рам,
- комплектов для кухни (угловой диван, стол, табуретки).

НАШ АДРЕС:
г. Слоним, ул. Брестская, 129.

8-01562 2-07-91
2-01-97
2-55-46

Ліч. № 021 Мінскага РР, ад 01.04.2002г.

Все виды стоматологических услуг взрослым и детям

Лечение и удаление зубов без боли

Протезирование (металлокерамика) и лечение заболеваний пародонта (шинирование)

Рентгенодиагностика

РАБОТАЕМ:
8.00-20.00, в выходные с 8.00 до 14.00.

Г. Барановичи,
ул. Комсомольская, 22,
тел. 8-01634-2-14-48.

Ліч. № 1798, 23.03.2001г. - 23.02.2006г. МЗ РБ

ВИДЕОСТУДИЯ
«Невеста»
профессиональная видеостудия

свадьбы, семейные торжества

8-029-66-2-26-33 Телера
Тел. 4-21-17

Выбирай лучшее для себя!

Слоним, пл. Ленина, 11
(остановка «Аптека») ежедневно без выходных
Т. 8-02962-4-20-03

Ежемесячное поступление элитных свадебных и вечерних нарядов, мужских костюмов и детских платьев

Ліч. БСБ №6908, 10.05.00-10.05.05.

Тел. 2-14-02

Салон «Джессика»

Прокат новых свадебных платьев из легких тканей по самым низким ценам. Вечерняя одежда, платья для выпускного вечера, смокинги. Самая большая в городе коллекция фирменных свадебных нарядов из дорогих хлопчатых тканей пр-ва фирм Броне, Америкы, г. Слоним, гостиница «Щара».

Свид. № 01792, от 18.02.00 г. БрестОИК

БЫЛЕСОСЫ от 87 тысяч
БСТИРАЛЬНЫЕ машины от 74 тысяч
БПЛИТЫ газовые от 193 тысяч
БКОЛОНКИ газовые от 284 тысяч
БКОЛОНКИ газовые от 221 тысяч

Доставка, всё новое
Тел. 4-48-77 (Слоним), 2-66-63 (Волковыск).

Лучшие Свадебный салон невесты «Виктория» одеваются у нас!

Внимание!
Свадебный салон «Виктория» находится по новому адресу:

Ул. Первомайская, 10, к. 9 (против павильона «Теремок»)

Ліч. 01766, 03.07.99 - 03.07.04 - БСБ

ОБЩЕСТРОИТЕЛЬНЫЕ И ОТДЕЛОЧНЫЕ РАБОТЫ

Комплектация объектов строительными материалами. Предложения по дизайну. Консультации.

Форма оплаты любая

Тел. 98-152; 0296-56-73-83

Ліч. №0142532 СРІК

Вам поможет научится жить трезвым врач психиатр-нарколог высшей категории

доктор Белоус В.Н.
из Дятлово.

Предварительная запись и вызов на дом по тел. 8 (01563) 2-29-79

Ліч. №2041-ЛМ, 21.12.01г. - 21.12.06г. МЗ РБ

Лечение

боли в руках, ногах, артрозы, сколиозы

Г. Барановичи,
ул. Царюка, 18-20,
тел.: 42-46-58, 42-36-47

Ліч. № 2542-ЛМ, 23.01.2003г. - 23.01.2006г. МЗ РБ

В коммерческий магазин требуется

бухгалтер

Стаж не менее 3-х лет.

Тел. 4-71-50.

«Моя Семья»

ВИДЕО ФОТО СЪЕМКА

компьютерная обработка

Услуги ведущего Тел. 2-58-55
тамбур+ансамбль 029673-30-63 2-36-16

г. Слоним
Ліч. № 617, 10.05.2000г. - 10.05.2005г. МЗ РБ

СТИРАЛЬНЫЕ МАШИНЫ-АВТОМАТЫ

ЦЕНЫ НИЗКИЕ. ГАРАНТИЯ. ДОСТАВКА. УСТАНОВКА.

г. Барановичи:

ТД «Нелтуна», ул. Советская, 59А,
тел. 8-0163-41-14-45.

ТД «Аплор», ул. Чернышевского, д.8,
тел. 8-0163-41-32-83.

ТБЦ «Анбой», пр. Советский, 5,
тел. 8-0163-46-96-43.

«Филиал «Санаторий «Радон» СКУП «Белагроздраница» Бел АПС объявляет конкурс на замещение должности

заведующего столовой

Заседание конкурсной комиссии состоится 01.09.2003г. в 10.00.

Справки по телефону: г. Дятлово 8-01563-39-145 (отдел кадров).

АВТОСТЕКЛА

Установка. Тонировка. Ремонт.

Тел. в Гродно 8 (0152) 74-22-00, 8(029) 666-888-3.

ЦЕМЕНТ
М500 — Д20, мешок 50кг — 5800 р.

ШИФЕР
1 лист — 4900 р.

Ванны чугунные от 225 т.р.

ДСП 1,83х2,75 м, 17500 р.

Ул. Первомайская, 3
Тел. 2-30-00 доставка

Ліч. №30, 30.11.99-30.11.04г., СРІК

Установка **ЖАЛЮЗИ**

Шкафы-купе системы «Командор»

Современный дизайн. Европейское качество. Канадские технологии.

Тел. 5-26-15, 4-68-85

САХАР, МУКА
от 25 кг,
с доставкой на дом по городу и району.

Тел. 5-40-09, 2-22-63.

Свид. СРІК №112, 03.08.2000г.

САЛОН-МАГАЗИН «МОДА» ПРИГЛАШАЕТ

НОВАЯ КОЛЛЕКЦИЯ ОБУВИ!

- для современных и стильных женщин
- для элегантных школьниц

Удобная модная обувь — прекрасное дополнение к деловому костюму, нарядному платью и школьной форме

Приемлемые цены приятно удивят Вас! Ждем Вас по адресу:

Ул. Красноармейская, 6, тел. 2-46-41, 2-59-90

Жалюзи
От А до Я

Вертикальные, горизонтальные

НАШ АССОРТИМЕНТ

Не оставит Вас РАВНОДУШНЫМ!

А так же мы предлагаем Противомоскитные системы!

спасения от укусов комаров и пухля

Выбор за Вами!

2-15-19, 3-15-46

Свид. №01265, от 05.12.00г. БрестОИК

ПОТОЛКИ
ПОДВЕСНЫЕ

ЖАЛЮЗИ

СТЕКЛОБОН

Тел. 225 19 41 177
8-029-69-2-25-19

ПОСТОЯННО ПРОДАЕТ СО СКЛАДА В ГРОДНО

более 4 тысяч наименований

ИНСТРУМЕНТ

Сварочный, слесарный, строительный, образцовый металлообрабатывающий деревообрабатывающий электроинструмент пневмоинструмент металлообрабатывающий мерительный

- Запчасти
- сантехника
- стройматериалы
- метизы и оснастка
- холодильники и сплит-системы

г. Гродно, ул. Пушкина, 37а (База «Культурты») тел./факс 78-08-14, 78-43-44

Ліч. № 146 от 08.06.2000 по 0 8.06.2005г. ГРОИК

Мягкая Мебель

Качество Ремонт перетяжка изменение дизайна

Удобная Мебель

Гарантия

изготовление большой выбор тканей форма оплаты любая

Ул. Ковалевского, 78
Тел. 4-44-46
8-02969-4-44-46

РЕМОНТ ПЕРЕТЯЖКА

мягкой мебели. Выбор ткани. Гарантия, качество.

98-3-84, 5-29-13
8-0296-34-28-10.

Свид. №5900893124, СРІК

МЯГКАЯ МЕБЕЛЬ

изготовление под заказ перетяжка изменение дизайна

Гарантия Доставка

Качество

Тел. 4-62-61 (до 19"), 4-23-93, 8-029-656-19-29. Ул. Красноармейская, 51/1

МЕБЕЛЬ
белорусских фабрик (в наличии и под заказ)

Спальни, стенки, горки, прихожие, офисные кресла, матрасы пружинные, матрасы ортопедические

МЕБЕЛЬ ПО ИНДИВИДУАЛЬНЫМ РАЗМЕРАМ:

шкафы-купе, прихожие, детские, кухни, ДСП ламинированная

Низкие цены, гарантия. Бесплатная доставка.

4-52-44 8-02966-4-52-44

Ліч. № 0142511, до 19.09.2006 г., СРІК

снимем в аренду

помещение в г. Слониме площадью до 35м² с целью организации учебного класса.

Наличие телефона обязательно.

Тел. 8-0296-56-00-10

МЕА

Фасовка 1,5кг

Сбор 2003 г.

РЫБА свежемороженая и другие продукты питания

Торговый киоск по адресу: ул. Леошеви, 10 (остановка «Исса»).

Тел. 8-0296-432-079

Ліч. № 8, 29.01.03-29.01.08г. Слон. РІК. ТОВАР СЕРТИФИЦИРОВАН

ЛОДЭ

10 ЛЕТ В БЕЛАРУСИ

СТОМАТОЛОГИЯ

ОТОРИНОЛАРИНГОЛОГИЯ

ПРОКТОЛОГИЯ

МАММОЛОГИЯ

АЛЛЕРГОЛОГИЯ

УРОЛОГИЯ

ГИНЕКОЛОГИЯ

МАГНИТОЛАЗЕРНАЯ ТЕРАПИЯ

ЭНДОКРИНОЛОГИЯ

ТРАВМАТОЛОГИЯ

КАРДИОЛОГИЯ

УЗИ: СЕРДЦЕ, ВНУТРЕННИЕ ОРГАНЫ, НА СОВРЕМЕННОМ АППАРАТЕ SonoAce 5500

ТЕЛЕФОН 003
(0152) 73-02-61

И МНОГОЕ ДРУГОЕ! г. Гродно, ул. Замковая, 4 (Дом быта)

РАБОТА

Предприятию «Слонимское ПМС» срочно требуются на работу: экскаваторщики, бульдозеристы, крановщик, инспектор ОК с юридическим образованием и с опытом работы не менее 2-х лет.

Справки по тел.: 2-11-24, 2-17-23.

Озеленение и благоустройство территории

Газоны, водоемы, водопады, альпийские горки, садовая архитектура.

Тел. 8-0296-45-47-45, 8-0163-48-06-27

Ліч. №6802, 7.04.2003г. - 2008г. Мин. арх. и стр.

Свид. № 329, 14.06.2002г. Кобр. ИК

САНТЕХНИКА:
ванны чугунные, стальные.

Фаянс:
унитазы, умывальники, смесители. Канализация.

Радиаторы чугунные. Котлы газовые.

Тел. 8-029-654-16-90.

ЗАПАСНЫЕ ЧАСТИ
к автомобилям со склада в Слониме,

АККУМУЛЯТОРЫ
ул. Красноармейская, 73 (АРЗ).

Тел/факс 4-76-23 (8.00-17.00).

Свид. №17799 от 13.05.97.

МАЗ
КАМАЗ
ЗИЛ «Бычок»
тракторам
МТЗ

СЛОНИМ-МИНСК
автобус МАН (видео)

	пт., сб.	воскр.
отпр. из Слонима	6 ³⁰	17 ⁰⁰
отпр. из Минска	18 ¹⁰	20 ⁰⁰

Посадка в удобном для вас месте и доставка на такси «вояж» по городу бесплатно.

Низкие цены
Справки и записи по тел.:
0-51, 2-44-44

РАДИОТАКСИ
0-55
С нами - быстрее и надежнее
2-56-28
Лин. СТУК №0201, 30.04.98-29.04.

РАДИОТАКСИ
ФЕНИКС
0-56
8-02961-56-056
Лин. СТУК №021394, 11.07.01-10.07.06
Организовываем поездки в
МИНСК
на микроавтобусе или
мягком автобусе.
Заявки принимаем
0-56
по тел. Лин. АВ № 5-0290 до 11.04.2004г. МТК РБ.

ТАКСИ
0-53
4-13-12
моб. 644-13-12

0-54
10-й заказ бесплатный для постоянных клиентов
ГАРАНТИ
Лин. СТУК №021417, до 16.10.2006г.

ПРОДАЮ
ДОМ
ДОМ в д. Браково, д.28, 3 км от Слонима, 0,22 га земли, имеется гараж, хоз. постройки, сад, вода, подвод газа. Тел. 90-3-13.
ДОМ в д. Ганьки. Тел. 2-50-82, 5-19-99.
ДОМ в д. Соколово. Тел. 99-3-19.
ДОМ жилой в д. Задворье Слонимского р-на, 7 км от города. Тел. 5-10-54.
ДОМ большой или меняю на 1-комн. квартиру с доплатой, имеется 20 соток земли, гараж, большой сарай, погреб, с частичными удобствами, в Альбертине. Тел. 3-18-90.
ДОМ в д. Тальковщина, деревянный, колодец, баня, хоз. постройки, зем. участок 13 соток. Д. Тальковщина, ул. Виленская, д.124 (после 14.00).
ДОМ деревянный в городе, с участком и садом. Тел. 2-56-44.
ДОМ в р-не Лобазовки, ул. Я. Коласа, 23, имеется газ, вода, местная канализация. Тел. 2-01-11.
ДОМ недостроенный, 10х13, хоз. постройки, гараж, летняя кухня, участок 10 соток, по ул. Минский тракт. Тел. 4-67-58 (17.00-21.00).
ДОМ, 4 комнаты, газовое отопление, 12 соток земли. Тел. 2-24-16 (после 18.00).
ДОМ в Слониме, 15 соток земли, колодец, все удобства, жил. пл. 36 м², срочно, недорого. Тел. 4-43-58, 5-11-35, 8-0296-27-52-65.
КОТТЕДЖ оригинальной архитектуры, в хорошем месте, 11х9 м, 2 этажа + мансарда, все удобства, гараж, сарай, 20 соток. Тел. 8-0296-24-76-58.
ПОЛДОМА в Рыщичах-2, кирпичный, со всеми удобствами, подвал, гараж, немного земли. Тел. 4-54-45.
ПОЛДОМА по ул. Кирпичной, 8, кв. 2, отопление — природный газ, водопровод, телефон, участок 0,08 га, отдельный вход и т.д. или меняю. Тел. 2-28-46.
ПОЛДОМА со всеми удобствами и телефоном, в р-не Рыщич-2, имеется большой железный гараж, сад, огород, возможен обмен на 2-комн. квартиру, 2 или 3 этажа. Тел. 2-31-81.
ПОЛДОМА со всеми удобствами, срочно, цена реальная. Тел. 2-57-48, 2-05-40, в Пинске 8-01653-5-22-24.
квартиру
КВАРТИРУ 2-комн., 2 этаж, "Энка", 2 балкона, один застеклённый, жалюзи, приватизированную. Тел. 4-16-85.
КВАРТИРУ 2-комн., 25 м² жил. пл., "Энка", 1 этаж. Тел. 4-14-35.
КВАРТИРУ 2-комн. по ул. Черняховского, общ. пл. 53 м², жил. пл. 39 м², есть телефон, балкон, подвал, чердак. Тел. 4-15-52 (после 18.00).
КВАРТИРУ 2-комн. по ул. Брестской, 1 этаж или обменяю на 3-комн. квартиру с доплатой, срочно. Тел. 5-40-61.
КВАРТИРУ 2-комн. на "Энке", 4 этаж, балконы застеклены, двойная дверь, 51,4/32,8, телефон, приватизирована; дом в д. Стеневичи, 17 соток. Тел. 4-15-24, 4-10-19.
КВАРТИРУ 2-комн., 2 этаж, комнаты раздельные, общ. пл. 47 м², по ул. Красноармейской, р-н магазина "Лето". Тел. 4-29-45.
КВАРТИРУ 2-комн. на "Энке", 5 этаж, 2 балкона, неугловую. Тел. 4-28-01, 4-23-05.
КВАРТИРУ 2-комн., 3 этаж, на "Энке", 9500 у.е. Тел. 8-029-62-2-15-98.

КВАРТИРУ 2-комн., 5 этаж 9-эт. дома, неугловую, балкон застеклён, чешской планировки, 8500 у.е. Тел. 2-18-91.
КВАРТИРУ 2-комн. по ул. Красноармейской, в р-не маг. "Салют", 1 этаж, 6500 у.е., торг. Тел. 2-05-31, 8-0296-92-25-52, 2-09-40.
КВАРТИРУ 2-комн. по ул. Косовский тракт, 2 этаж, 2 балкона, 1 застеклён, кладовка. Тел. 4-23-60, 8-0297-56-66-23.
КВАРТИРУ 3-комн. со всеми удобствами, в 2-квартирном доме, имеется приусадебный участок. Тел. 2-09-51.
КВАРТИРУ 3-комн. по ул. Ершова, 5 этаж, улучшенной планировки, солнечная сторона. Тел. 2-35-70.
КВАРТИРУ 3-комн. по ул. Брестской, улучшенной планировки, 2 балкона, 3 этаж, пластиковые стеклопакеты, новые двери, входные железные, ремонт. Тел. 5-19-42, 8-0296-43-20-94.
КВАРТИРУ 3-комн. по ул. 17 Сентября, 5 этаж, общ. пл. 73/44/9,8, с ремонтом; гараж в ГСК "Заозёрный", свет, подвал с ямой. Тел. 2-24-72, 2-08-00.
КВАРТИРУ 3-комн., 5 этаж 5-эт. дома, по ул. Ершова, неугловую, чешской планировки, общ. пл. 72,9 м², кап. ремонт крыши, 10000 у.е., торг уместен. Тел. 2-59-42.
КВАРТИРУ 3-комн., приватизированную, в 1-эт. 2-кварт. дома, р-н Рыщич-2, вода, газ к плите, огород, хоз. постройки. Тел. 4-43-38 (18.00-22.00).
КВАРТИРУ 3-комн. на "Энке", 1 этаж, лоджия, 2 кладовые. Тел. 4-20-91.
КВАРТИРУ 3-комн. на "Энке", 2 этаж, 2 балкона застеклённых. Тел. 4-26-78, 8-0296-57-61-18.
КВАРТИРУ 3-комн. по ул. Ершова, чешской планировки, 5 этаж 5-эт. дома, общ. пл. 74 м², сделан кап. ремонт крыши, 9200 у.е. Тел. 2-95-26.
КВАРТИРУ 4-комн. на "Энке", 1 этаж. Тел. 4-15-09 (после 18.00).
КВАРТИРУ 4-комн. на "Энке", торг уместен. Тел. 4-24-59.
КВАРТИРУ 4-комн. на "Энке", 1 этаж, 90 м², кухня 11 м², встроенная мебель, кафель, ванная 4,5 м², туалет раздельно, кафель, паркет, жалюзи, 2 кладовые, антресоли. Тел. 4-21-58.
КВАРТИРУ 4-комн. по ул. Брестской, общ. пл. 58 м², 4 этаж. Тел. 2-14-48.
КВАРТИРУ 4-комн., 4 этаж 5-эт. дома по ул. Брестской (рядом магазином). Тел. 5-35-91 (после 19.00).
КВАРТИРУ 4-комн. на "Энке", в хорошем состоянии. Тел. 4-17-14, 4-14-29.
гараж,участок
ГАРАЖ по ул. Кирова, есть яма, 600 у.е. Тел. 2-47-09.
ГАРАЖ в ГСК "Заозёрный", срочно, есть подвал, свет, смотровая яма, возможен торг. Тел. 2-55-43.
ГАРАЖ в ГСК "Заозёрный", подвал на весь гараж, хорошее место. Тел. 5-21-04 (до 9.00, после 18.00).
ГАРАЖ в ГСК "Эдельвейс", 3 уровня, на 2 а/м, подвал, смотровая яма, срочно, цена договорная. Тел. 2-38-82, 8-0296-66-51-49.
ГАРАЖ в ГСК "Эдельвейс", хорошо обустроен, подвал с 3-мя комнатами, смотровая яма. Тел. 4-70-85.
ГАРАЖ в ГСК "Гарнизонный", 1600 у.е., торг. Тел. 4-21-58 (в любое время).
ГАРАЖ в ГСК "Гарнизонный", дачный участок в р-не д. Тушевичи. Тел. 4-12-20.
ГАРАЖ в ГСК "Заозёрный", бетонное перекрытие, смотровая яма. Тел. 2-44-11 (10.00-14.00), 4-29-48 (21.00-23.00).

ПОСТОЯННО ОРГАНИЗОВЫВАЕМ
ПОЕЗДКИ
1.222-99, 250-05, (8029-6551499, 6651499)
Минский институт культуры
Т. 250-05, 222-99, (8029)-6574024
ПОЕЗДКИ ПО РЕ. НАДЕЖНО, КОМФОРТНО, БЕЗОПАСНО на автобусах Форд-Транзит, Мерседес-Спринтер 18 мест
ПРЕВРАТИ СВОЮ ПОЕЗДКУ В МАЛЕНЬКОЕ ПУТЕШЕСТВИЕ

23.00).
УЧАСТОК под строительство дома, 10 соток, в р-не Рыщич-2, со стройматериалами, рядом все коммуникации, гаражные ворота. Тел. 5-21-04.
УЧАСТОК под строительство, 8 соток, огражден забором, построен капитальный сарай, посажены саженцы, все коммуникации. Тел. 4-70-85.
УЧАСТОК с фундаментом в р-не "Энки", 500 у.е., срочно. Тел. 5-13-41.
авто
АУДИ-80 В-4, 92 г.в., тёмно-зелёный металл, 4000 у.е., торг. Тел. 4-52-58.
АУДИ-100, 84 г.в., 1,8 Б, светлосиний металл, ч/з, сигнализация, люк, фаркоп, хорошее состояние; "Мерседес-200 Д", синий цвет, 83 г.в., CD-магнитола, ч/з, сигнализация, диски R-15, хорошее состояние. Тел. 8-0296-58-75-02.
АУДИ-100, 84 г.в., 1,8 Б, в хорошем состоянии. Тел. 8-0296-42-36-58, 2-96-25.
АУДИ-100 Авант, 89 г.в., 1,8 к, г/у, ч/з. Тел. 5-40-90, 2-93-03.
АУДИ-100, 84 г.в., Д. Тел. 5-40-99 (после 18.00).
АУДИ-100, 85-86 г.в., 2,2 i, тёмно-синий, новая резина, новый АКБ, не бит, не крашен, хорошее состояние, 14500 у.е., срочно. Тел. 73-3-06.
БМВ-318, 81 г.в., 1,8 Б, 2-дв. Тел. 4-28-96, 8-0296-642-63-10.
БМВ-520, 88 г.в., белый, 2,0, сигнализация, ч/з, АКПП, эл. люк, стекла. Ул. Юбилейная, 24.
БУС пассажирский, красный, 207 Д, 2,4, 87 г.в., 2650 у.е. Тел. 8-01562-4-50-03, 8-0296-44-77-69.
БУС "Форд-Транзит", 2,5 Д, 93 г.в., легковой, в хорошем состоянии, короткий, подышенный, цвет синий, 4500 у.е. или меняю на грузовой бус; "Ауди-80", 83 г.в., 1,6 Д, на ходу, можно на запчасти, 650 у.е. Тел. в Зельве 2-24-99.
БУС Т-2, 81 г.в., 1,6 Д, кап. ремонт двигателя в 2003 г., 1 год из Германии, хорошее состояние, цена договорная. Тел. 2-31-41, 2-15-31 (после 18.00).
БУС Фиат-Дукато, зелёный, высокий, длинный, 86 г.в., 2,5 Д, срочно. Тел. в Зельве 8-01562-2-11-90.
ВАЗ-21011, 78 г.в., цвет белый, состояние хорошее. Тел. 2-

09-92, 8-029-628-73-53.
ВАЗ-21011, 81 г.в., синего цвета, в хорошем состоянии, цена договорная. Тел. 2-13-47 (после 17.00).
ВАЗ-21013, 81 г.в., после кап. ремонта. Тел. 5-26-74.
ВАЗ-21013, 83 г.в., синий, цена договорная. Тел. 8-01564-35-2-17.
ВАЗ-21013, 86 г.в., бежевый, хорошее состояние, фаркоп. Тел. 2-99-81.
ВАЗ-2102, 83 г.в. Тел. 8-0296-92-01-91 (пятница, суббота, воскресенье).
ВАЗ-2103, 77 г.в., цвет красный, хорошее состояние, 550 у.е., торг уместен. Тел. 4-41-03 (после 17.00).
ВАЗ-2104, цвет "вишня", 90 г.в., 1,5, в отличном состоянии, фаркоп, стереосистема. Тел. 2-43-74 (после 17.00), 8-0296-60-54-79.
ВАЗ-2105, 81 г.в., аварийная, можно на запчасти, цена договорная. Тел. 5-14-37 (после 18.00).
ВАЗ-2105, 84 г.в., цвет бежевый. Тел. 4-19-61 (18.00-23.00).
ВАЗ-21051, 92 г.в., цвет белый, музыка, велюр, люк. Тел. 5-15-41 (после 21.00).
ВАЗ-21051, 84 г.в., кап. ремонт двигателя и подвески в 2003 г., цена договорная, срочно. Тел. 5-21-58.
ВАЗ-21061, 91 г.в., цвет бежевый, хорошее состояние, газ/бензин, торг уместен. Тел. 2-40-21.
ВАЗ-21063, 88 г.в., цена договорная. Тел. 2-21-27. ГАЗ-2410, срочно, в рабочем состоянии. Тел. 8-0296-56-31-46.
ВАЗ-21063, 85 г.в., ТО-04, хорошее состояние, 780 у.е., торг. Тел. 4-47-21.
ВАЗ-21063, 90 г.в., цвет бежевый, 1100 у.е., торг уместен. Тел. 5-29-46.
ВАЗ-21086, 88 г.в., белый, 1,3, 1150 у.е., торг. Тел. 3-14-03 (после 18.00).
ВАЗ-2109, 12,94 г.в., "вишня", 1,1, месяц из Германии, 2050 у.е., торг. Тел. 3-14-03 (после 18.00).
ВАЗ-2109, 88 г.в. Тел. 92-3-44.
ЖИГУЛИ, в хорошем состоянии. Тел. 4-12-13.
МАЗДА-626, 87 г.в., 2,0 газ/бензин, голубой, срочно. Тел. 4-74-28.
МЕРСЕДЕС-124, 2,0 Д, 86 г.в., тёмно-зелёный. Тел. 8-0296-44-61-76.
МЕРСЕДЕС-200 Д, 81 г.в., цвет тёмно-синий, состояние хорошее; ВАЗ-21011, по запчасти, есть всё. Тел. 3-25-46 (20.00-23.00).
МЕРСЕДЕС-207, 85 г.в., удлиненный, низкий, белый цвет; "Опель-Рекорд", 1,8 Б, 86 г.в., срочно. Тел. 8-01562-4-20-37, 8-029-638-79-04.
МЕРСЕДЕС-Бенц-207, грузовой микроавтобус, 85 г.в., белый, в отличном состоянии, 7 мес. в РБ. Тел. 3-17-96, 8-0296-23-17-96.
МИНИ-трактор САЗ, новый; мотоблок САЗ, новый, навесное, гарантия 1 год. Тел. 4-16-71.
МОСКВИЧ-412, красный, 85 г.в., 200 у.е. Тел. 90-4-64.
НИССАН-Санни, 92 г.в., тёмно-синий, кор. фар. г/у, 2,0 Д. Тел. 8-0296-75-29-49.
ОПЕЛЬ-Астра, 92 г.в., 1,4 моно, универсал, красный, сигнализация, ч/з, люк, серв. книжка, музыка, хорошая резина, 2450 у.е., торг. Тел. 8-0296-42-40-33.
ОПЕЛЬ-Астра, белый, 1,7 Д, турбоинтеркоoler, г/у, 2 недели из Германии, 94 г.в. Тел. 8-029-647-38-13.
ОПЕЛЬ-Астра W Bera, 1,7 Д, 94 г.в., синий, 3100 у.е., торг; баллон газовый автомобильный, 15 у.е. Тел. 2-12-58, 8-0296-67-66-20.

НАШОМ
ул. Советская, 2/1 (рыночная площадь)
"Охотничьи товары"
в продаже: обои; инструмент; товары для ремонта; хозяйств.
Безналичный и наличный расчет
Тел. 8-0296-23-07-97
Лин. №3 СТУК до 11.09.2007г.

ОПЕЛЬ-Астра W Bera, 1,7 ДТЛ, Isuzu, конец 96 г.в., белый, аирбэг, ч/з, фаркоп, стерео Blaupunkt, 3 дня в РБ, 3600 у.е., торг; "Рено-Лагуна", 94 г.в., 1,8 моно, стерео, синий, г/у, ч/з, 3800 у.е., торг. Тел. 2-12-58, 8-0296-67-66-20.
ОПЕЛЬ-Вектра, 1,7 Д, 92 г.в., ч/з, люк, АБС, зелёный перламутр, 2470 у.е.; "Киа-Селфия", 1,6 Б, 94 г.в., красный перламутр, г/у, ч/з, кор. фар, рег. руля, аирбэг, полный эл. пакет, чип, 2470 у.е. Тел. 8-029-649-31-62.
ОПЕЛЬ-Вектра, 89-90 г.в., 2,0 i, цвет синий металл, г/у, ч/з, люк, салон велюр. Тел. 2-29-79.
ОПЕЛЬ-Кадет, 86 г.в., 1,6 Д, универсал, 3-дв., недорого. Тел. 8-01564-32-3-42 (Сергей).
ОПЕЛЬ-Кадет, 77 г.в., в хорошем состоянии, 300 у.е., торг. Тел. 2-08-50.
ОПЕЛЬ-Кадет, 86-87 г.в., седан, ч/з, сигнализация, в отличном состоянии, 1 год из Германии, CD-магнитола; "Форд-Скорпион", 90 г.в., ч/з, люк, АБС, седан, "мокрый асфальт", 3 мес. из Германии. Тел. 2-21-54.
ОПЕЛЬ-Кадет караван, 80 г.в., Б, красный. Тел. 8-01563-30-0-50 (после 17.00).
ОПЕЛЬ-Сенатор, неисправный двигатель. Тел. 4-15-35.
ОПЕЛЬ-Тигра, 95 г.в., 1,6 Ti 16 V экотек, г/у, ч/з, э/с, кор. фар, АБС, 2 ПБ, эл. люк 2 пол. лож., сигнализация, стерео, чёрный, 4700 у.е., торг. Тел. 2-35-21, 8-029-662-55-12.
ПЕЖО-405, 95 г.в., универсал, 1,9 Д, АБС, г/у, ч/з, имобилайзер, аирбэг, сервооруль, недавно из Германии. Тел. 5-12-34, 4-49-37.
РЕНО-19, 09.93 г.в., 1,8 моно, серебристый, г/у, с/р, к/ф, 1 месяц в РБ. Тел. 96-3-12 (после 18.00).
СУЗУКИ-Свифт, 90 г.в., 5-КПП, недавно из Германии; двигатель к/м "Опель-Кадет", 1,6 Д или на запчасти. Тел. 5-12-57.
ТРАКТОР МТЗ-80. Тел. 8-0296-46-47-13.
ФИАТ-Уно, 91 г.в., цвет "мокрый асфальт", 1 год в РБ, 5 лн 100 км, цена договорная. Тел. 4-43-03.
ФОРД-Гранада, 84 г.в., 2,5 Д, г/у, в хорошем состоянии, срочно, недорого, есть запчасти. Тел. 2-97-89 (в любое время).
ФОРД-Мондео, 93-94 г.в., белый, хэтчбек, 3 дня из Германии, требует небольшого ремонта дверей, 2350 у.е. "Киа-Кларус", 96-97 г.в., 2 недели в РБ, 3950 у.е. Тел. 4-54-45.
ФОРД-Орион, 91 г.в., голубой металл, ч/з, люк 2 пол. лож., кор. фар. Тел. 5-15-44, 8-0296-85-15-44.
ФОРД-Скорпион, седан, 91 г.в., цвет серебристый металл, люк, АБС, г/у, эл. подёмники, новая резина. Тел. 2-08-78.
ФОРД-Сьерра, 1,6 Б, 83 г.в., цвет "мокрый асфальт", хорошее состояние, 1000 у.е. Тел. 8-01563-30-2-15.
ФОРД-Сьерра, 89-90 г.в., 2,0, ДОНС, навороты. Тел. 2-45-25.
ФОРД-Сьерра, седан, 2,0, 88-89 г.в., 1650 у.е.; "ВВ-Пассат В-2", 88 г.в., 1,6 Д, универсал, 1700 у.е., хорошее состояние, торг. Тел. 4-77-16, 4-77-17, 8-0296-84-77-17.
ФОРД-Транзит, 88 г.в., 2,5 Д, пассажирский, в хорошем состоянии. Тел. 5-13-36, 2-58-90, 8-029-635-22-46.

ФОРД-Транзит, 89 г.в., белый, низкий, короткий, застёпанный. Тел. 4-48-54, 8-029-62-2-66-45.

ФОРД-Экспонан, 88 г.в., 1,4 Б, цвет синий, 8 мест, 2 печки, люк. Тел. 4-14-12.

ХУНДАЙ-Лантра, 93 г.в., 1,5 Б, красный, кондиционер, эл. люк, полный эл. пакет, г/у, ц/з, кор. фар, велюр, музыка, 2233 у.е. Тел. 5-39-37 (после 19.00).

ХУНДАЙ-Лантра, 94 г.в., красный, в аварийном состоянии, 1400 у.е. Тел. 2-54-90.

VW-Гольф, 88 г.в., 1,6 ТД, цвет белый, 1600 у.е. Тел. 4-15-91.

VW-Гольф, 87 г.в., технически неисправен, 1000 у.е. + новый кузов, возможна продажа кузова, двигателя, документов и т.д. по отдельности. Тел. в Деречине 8-01564-33-2-23.

VW-Гольф-2, 89 г.в., 1,6 Д, 4-КПП, 3-дв., 1500 у.е. Тел. 3-24-83.

VW-Гольф-3, универсал, 94 г.в., 1,9 ТД, белый, г/у, ц/з, кор. фар, эл. люк, дуги, 3 недели из ФРГ. Тел. 8-0296-92-48-56.

VW-Джетта, 84 г.в., 1,6 Д, цвет рубин, отличное состояние, 1650 у.е. Тел. 5-13-33.

VW-Джетта, 85 г.в., 1,6 ТД, цвет серый металл, 1550 у.е., торг; "Рено-19 Шамада", 93 г.в., 1,9 Д, 10 дней из Германии, 3000 у.е., торг. Тел. 8-01564-2-33-09.

VW-Пассат, 89 г.в., универсал, из Германии, 1800 у.е. Тел. 8-0296-38-31-52.

VW-Пассат, седан, 88-89 г.в., 1,8 моно газ/бензин, цвет белый, салон-люкс, тёмный, ц/з, эл. люк, состояние хорошее, 2650 у.е. Тел. 3-19-20 (после 18.00).

VW-Пассат, зелёный, фаркоп, 80 г.в., на ходу, требующий кузовных работ, 300 у.е. Тел. 3-10-75.

VW-Пассат В-3, 92-93 г.в., 1,8 Б моно, универсал, цвет красный, г/у, кор. фар, без пробоя по РБ, цена договорная, торг. Тел. 4-79-79 (после 18.00).

VW-Пассат, универсал, 86 г.в., ТД, фаркоп, ц/з, состояние хорошее. Тел. 4-26-27, 4-48-41.

VW-Пассат, 92 г.в., седан, 1,6 ТД, "мокрый асфальт", ц/з, г/у, фаркоп, сигнализация, 3300 у.е. Тел. 3-15-07, 8-029-65-33-860.

VW-Пассат В-4, 2,0 i, синий, г/у, ц/з, люк, л/д, телефон, фаркоп, 2 подушки безопасности, на немецких номерах. Тел. 4-11-51.

VW-Пассат В-3, 1,8 Б, 90 г.в., находится в Польше; "Мерседес-190", 89 г.в., Б, в аварийном состоянии. Тел. 2-27-10.

VW-Пассат, 92 г.в., универсал, 1,9 Д, отличное состояние, торг уместен. Тел. 96-4-29.

VW-Пассат, 83 г.в., металл, 1,6 Д, титаны, в хорошем состоянии, недорого. Ул. Красноармейская, д.62.

VW-Пассат В-3, 89 г.в., серый, 1,6 ТД, фаркоп, хорошее состояние, посмотреть можно в Слониме на стоянке по ул. Брестской, место №67. Тел. 5-26-91.

VW-Пассат, 86 г.в., тёмно-синий, 1,6 Д, 5-КПП, состояние хорошее, 1400 у.е., торг. Тел. 8-01564-2-39-09.

VW-Поло, 93 г.в., синий, 1043 см³, 170 тыс. км пробег, 3-дв., оцинкован, 3 дня из ФРГ, цена договорная. Тел. 4-41-22.

VW-Поло, 92 г.в., синий металл; "Сузуки-Свифт", 1,3, 94 г.в. Тел. 4-69-06.

запчасти

ВАЗ-21011, 83 г.в.; "Опель-Аскона", 84 г.в.; "Москвич-412", 78 г.в., на запчасти. Тел. 4-18-92 (после 18.00).

ДВИГАТЕЛЬ "Форд-Сьерра", 1,6, с карбюратор, на запчасти, 30 у.е.; магнитолю цифровую, 25 у.е. Тел. 4-23-05.

ЗАПЧАСТИ к "Ауди-100", 2,0 Д: топливный насос, передняя решётка, двери в сборе, 4 шт., молдинги. Тел. 5-17-79.

ЗАПЧАСТИ к ВАЗ-2101; задний мост, заднее стекло, КПП, кард. вал, панель приборов, новый АКБ, стартер, рулевая колонка, крыша и др. Тел. 4-50-08.

ЗАПЧАСТИ к "Мицубиси-Лансер", универсал, 1,8 Д, все запчасти по кузову, подвеске, двигателю, КПП, топливной аппаратуре. Тел. в Слониме 2-95-60.

КПП-автомат 4-ск. к "Форд", 2,0; двигатель "Форд" аварийный; систему питания ДОНС. Тел. 5-11-11(Сергей)

МЕРСЕДЕС-123 240 Д; "Хундай-Пони", 93 г.в., 1,5 Б. Тел. 92-3-44.

НИССАН-Блюберд, 88 г.в., 2,0 Д, хэтчбек, по запчастям. Тел. 73-3-10.

ОПЕЛЬ-Аскона, 83 г.в., 1,6 Д, седан; "Опель-Кадет", 86 г.в., 1,3, хэтчбек. Тел. 8-01563-30-0-43.

ПРИЦЕП без документов, легковой. Тел. 8-029-665-10-67.

УСТАНОВКУ газовую на автомобиль; мини-трактор; агрегат "Агро-4", операции: размол муки, измельчение свеклы, картофеля, резка сена, соломы. Тел. 73-4-36.

ФОРД-Сьерра, 1,8 ТД, 90 г.в., турбина, насос, блок поршня, корзина, диск, стартер и др. запчасти к двигателю. Тел. 2-02-82.

ФОРД-Экспорт, 93 г.в., 1,8 Д, по запчастям. Тел. 8-029-649-56-49.

мото, вело

МОПЕД Simson, цена договорная. Тел. 5-23-60 (после 19.00).

МОПЕД Simson, 3-скоростной, в хорошем состоянии, срочно. Ул. Шоссейная, д.5.

бытовую технику

АВТОАВТОМАТ цифровой; печь СВЧ; печь-гриль; видеомагнитофон; колонки; пылесосы на 3/4, есть шланги, всё б/у. Тел. 4-28-95.

ВИДЕОМАГНИТОФОН; пылесос; уют; квартирный радиотелефон, всё б/у, из Германии. Тел. 2-03-82.

МАШИНУ стиральную автомат "Бош", 99 г.в., пр-во Германия. Тел. 4-64-92.

МАШИНУ стиральную "Вясёлка", новую, активаторного типа, дешёво, гарантия. Тел. 8-0296-62-37-97, 2-37-97.

МАШИНУ стиральную автомат, 98-99 г.в., б/у, в отличном состоянии, пр-во Германия; монитор 17", б/у, недорого. Тел. 2-07-54.

МАШИНУ стиральную автомат, б/у, из Германии. Тел. 3-27-72.

МАШИНУ швейную "Вика", ремесленную, новую, пр-во Орша, 100 у.е. Тел. 3-19-20.

МАШИНУ швейную "Подольск". Тел. 2-40-55.

МАШИНКУ печатную "Эрика", машину швейную "Веритас", ГДР. Тел. 4-19-20.

ПРИСТАВКУ Sony Play Station (PSone т.м.) SCPH-102D, 12 дисков, 1 джойстик, 1 карта памяти. Тел. 2-58-06.

РАДИОТЕЛЕФОН "Харвест-45", б/у, полный комплект, кабель 30 м, радиус 15 км. Тел. 4-23-88.

РАДИОТЕЛЕФОН "Харвест-7", полный комплект, недорого. Тел. 4-29-86.

РАДИОТЕЛЕФОН Senao-358 Plus, мини-трубка, радиус до 30 км, полный комплект; р/т "Харвест-6", мини-трубка, до 25 км, полный комплект. Тел. 5-37-31.

СИСТЕМУ спутникового ТВ, новую, цифровую, русскоязычные и зарубежные каналы. Тел. 2-34-52, 8-0296-79-79-15.

ТЕЛЕВИЗОР Universum, 72, 180 у.е.; видеомагнитофон; тюнер; компьютер; монитор 21" Sony, 280 у.е.; спутниковую антенну с поворотником; радиотелефон с автоответчиком. Тел. 5-23-75.

ТЕЛЕВИЗОР цветной "Витязь", б/у. Тел. 5-37-47.

ТЕЛЕВИЗОР, 70 см; видеомагнитофон, б/у, из Германии. Тел. 4-11-51.

ТЕЛЕФОН сотовый Siemens C-35i, серебристый корпус, чехол, мануал, в отличном состоянии + новый литиевый аккумулятор, 65 у.е. Тел. 8-029-625-82-43.

СТИРАЛЬНЫЕ МАШИНЫ

новые: LG, Indezit, Ariston

гарантия до 3-х лет. Доставка по городу и району бесплатно. Форма оплаты любая.

Тел. 2-15-30, 4-73-56.

Лиц. №30, от 30.11.99 до 30.11.04, СГК

ТЕЛЕФОН сотовый Alkatel, литиевая батарея, русский текст и SMS, зарядное устройство, кожаный чехол; пылесос; пульт универсальный, всё недорогое. Тел. 4-19-41.

ТЕЛЕФОН сотовый Nokia-3110, б/у, недорого. Тел. 8-0296-65-86-39.

ТЕЛЕФОН сотовый Siemens A-50, литиевая батарея, модель 2003 г., русский текст и SMS, зарядное уст-во, б/у 1 неделя, 78 у.е. Тел. 2-11-30.

ХОЛОДИЛЬНИК "Ока-3", б/у, исправный, недорогой; пишущую машинку "Эрика", портативную, пр-во Германия. Тел. 4-15-35.

ХОЛОДИЛЬНИК "Снайгер-12". Тел. 5-41-72.

ХОЛОДИЛЬНИК "Атлант-162", немного б/у, в хорошем состоянии, срочно. Тел. 2-27-24, 2-05-69.

ХОЛОДИЛЬНИК и морозильный шкаф со стеклянной дверью; морозильный ларь, всё б/у, недорого. Тел. 8-0296-35-02-92.

компьютер

КОМПЬЮТЕР карманный LG Phenon, модель H120F. Тел. 8-029-62-5-24-12.

КОМПЬЮТЕР Duron 850, 128 SDR, 20 Gb HDD, video 32 Mb, CD-ROM, k+m, modem, колонки, 15" монитор, б/у, 380 у.е.; Athlon 1800, 256 DDR, 40 Gb HDD, video 64 Mb, CD-ROM, клавиатура, оптическая мышь, колонки, 17" монитор, 530 у.е., новый. Тел. 2-59-98 (10.00-17.00).

КОМПЬЮТЕР P-1, 133 Mhz, ОЗУ 32 Mb, CD-ROM 24x, FDD, HDD 1,3 Gb, video 1 Mb, kbd + m, звук, монитор 14", недорого. Тел. 7-53-22.

КОМПЬЮТЕР Celeron 433, ОЗУ 160 Mb, HDD 2,1 Gb, video 4 Mb 3d, CD-ROM 48x, монитор 15", клавиатура, мышь, колонки, модем, 210 у.е., торг. Тел. 4-50-44.

Новые современные
КОМПЬЮТЕРЫ
любоей конфигурации с гарантией

ДОСТАВКА И УСТАНОВКА
по Слониму и району - БЕСПЛАТНО

Г. Слоним,
ул. Советская, 8

2-15-30, 4-73-56

P-4-Celeron-1.7, 256Mb, 40 Gb, 3D-video32 sound, CDROM, FDD, KB, m+rp -297y.e. 11
Duron 1100, 256Mb, 20Gb, Video32Mb, 11
lan, sound, CDROM, KB, m+rp -250y.e. 11
Athlon XP 1700, 128 Mb, 40 Gb, 3
GF4 MX440-64, sound, CDROM, 5
FDD, KB, m+rp -308y.e. 1
Pentium 4 -2.4, M8 Gigabyte, 256 Mb, 80 Gb, GF FX5200-128 Mb, CDROM, FDD, KB, m+rp -533y.e. 5
Мониторы новые 15" от 115 у.е., 17" от 137 у.е., 6/7 15", 17" от 45 у.е., принтеры новые от 54 у.е.
Доставка, установка бесплатно. Каждому покупателю компьютера оптическая мышь и колонки в подарок (только до 30-го сентября) Т.3-22-70, 8029-621-05-81, 8-029-77-44-558

DVD + караоке
у вас дома всего за 99 у.е.

XORO HSD-200 — 99 у.е.

XORO HSD-301 — 115 у.е.

XORO HSD-304 — 130 у.е.

Тел. 4-60-50, 4-66-50,
ул. Шоссейная, 18.

Лиц. №20, до 26.12.2007, СГК

КОМПЬЮТЕРЫ:
P-4-Celeron-1700, 128MB, 20GB, GF 2MX 400-64, sound, KB, m+rp -287
Duron-1100, 256MB, 20GB, Video-32MB, lan, sound, KB, m+rp -249
Athlon-XP 1700, 128, 40GB, GF 4MX440-64, sound, KB, m+rp -336
Нюйтбуки MaxSelect от -920
Предъявителю объявления при покупке компьютера оптическая мышь в подарок
Тел. 4-60-50, 4-66-50, ул. Шоссейная, 18
Лиц. №20, до 26.12.2007, СГК

мебель

ДИВАН-кровать, б/у, в хорошем состоянии, пр-во Польша, обивка — велюр; матрац ортопедический, новый. Тел. 4-70-03.

ДИВАН-кровать, б/у. Тел. 4-23-99.
ДИВАНЧИК, б/у, вишнёвый велюр, в хорошем состоянии, дешёво; спальню "Щара", б/у, в хорошем состоянии. Тел. 4-50-25.

ДИВАНЫ; кровати; шкаф; кресла; стол письменный; стол; стенку "Слонимская", срочно. Тел. 2-40-55.

КРЕСЛО-кровать, тёмного велюрового цвета, 65 тыс. р.; журнальный стол, 40 тыс. р., б/у, в хорошем состоянии. Тел. 2-22-31 (после 18.00).

КРОВАТЬ 2-спальную; трельяж; тумбочку прикроватную, всё б/у, в очень хорошем состоянии, всё дешёво. Тел. 4-22-52.

КРОВАТЬ полуторную, б/у; кресло-кровать, новое. Тел. 5-41-72.

КУХНЮ новую, недорого, белый мрамор. Тел. 5-39-06.

СЕКЦИЮ "Поречье", б/у, в хорошем состоянии. Тел. 4-16-85.

СЕКЦИЮ "Берестье", б/у; мягкий уголок с изменением дизайна, немного б/у; кровати полуторные, полиров., цвет "орех"; 2 тумбочки прикроватные, всё в хорошем состоянии. Тел. 5-16-36.

СЕКЦИЮ; кресло-кровать. Тел. 2-54-90.

СЕКЦИЮ, б/у, в хорошем состоянии, недорого. Тел. 5-29-12 (17.00-23.00).

СПАЛЬНЮ "Щара", новую, в упаковке, светлую, натуральн. шпон, матирующая отделка, недорого. Тел. 2-15-89.

СПАЛЬНЮ "Слонимская"; секцию "Реста", б/у, в хорошем состоянии, цена договорная. Тел. 4-13-71, 8-0296-43-61-93.

СТЕНКУ "Полесье-8Д", выс. 2,2 м, дл. 3,6 м, новую. Тел. 2-45-51.

СТЕНКУ "Волобрина-10", б/у; спальню, б/у, в хорошем состоянии, недорого. Тел. 5-25-27, 5-10-94.

СТЕНКУ 4-секционную, в отличном состоянии; кровать 2-спальную, 3 года; стол-книгу. Тел. 2-10-90 (18.00-22.00).

ТАХТУ 1-спальную, 2 шт., б/у; стол письменный; трельяж; кухонный стол-тумба; кухню; стол кухонный; стулья. Тел. 4-23-04.

УГОЛОК мягкий "Пинскдрев", б/у, в хорошем состоянии. Тел. 4-21-21.

УГОЛОК мягкий, новый (диван + 2 кресла), пружинный блок, ткань велюр; диван-кровать 2-местную, новую, ткань го-белен. Тел. 4-70-77, 8-0296-57-29-20.

УГОЛОК мягкий; 1,5-спальную кровать, всё б/у. Тел. 5-12-57.

УГОЛОК мягкий; шкаф; кровать; стол раскладной, пр-во Германия; стулья, в хорошем состоянии. Тел. 2-14-47 (9.00-17.30).

ШКАФ 3-створчатый, с антресолю. Тел. 2-98-52.

муз. инструменты

ПИАНИНО "Беларусь", в хорошем состоянии, срочно. Тел. 2-13-03.

ПИАНИНО "Беларусь", 3 педали, в отличном состоянии, 250 у.е. Тел. 98-2-58.

ПИАНИНО "Беларусь". Тел. 2-53-13.

ПИАНИНО "Беларусь". Тел. 2-02-80.

одежду

ДУБЛЁНКУ искусственную, фабричную, длинную, коричневого цвета, р. 48, 100 у.е., новую; костюм рабочий (брюки и куртка), двойной синтепон, р. 56-58, 50 у.е. Тел. 5-16-61.

АЛКОГОЛИЗМ
индивидуальное лечение
доктор Коледа С.В.
Г. Волковыск
Тел.: 8 (01512) 2-25-94, 8 (0296) 62-25-94.
Лиц. № 796, 23.03.1999 - 23.03.2004, МЗ РБ

Грузоперевозки
по РБ и СНГ,
9 тонн, 50м³.
Тел. 8-0296378676.
Лиц. №№65-3085, 22.07.2002 - 21.07.2007, МТК РБ

РЕМОНТ холодильников
и установка стиральных машин-автоматов
Тел. 8-0296-241103

ЖИВОТНЫХ

КОНЯ, 3 года, не рабочего, срочно. Тел. 91-3-71.

КОРОВУ, 5 лет. Тел. 96-6-60.

КОРОВУ, 6 лет. Тел. 96-7-67.

КОРОВУ молочной породы, красно-пеструю, 5 лет, по-крытую. Д. Особняки, 89, тел. 93-3-80, 2-57-85.

КОТЯТ персидских, разных окрасов, отличные характеристики. Тел. 4-19-65, 4-20-00, 8-0296-38-91-11.

КОТЯТ персидских, чистокровных. Тел. 2-32-27.

ЛОШАДЬ рабочую, 8 лет, воз-сбрую. Тел. 2-40-51.

ТЁЛКУ покрытую, хорошей породы. Тел. 95-5-98 (18.00-22.00).

ТЁЛКУ покрытую, на годовую, отёл в январе, от хорошей коровы, в д. Амелиники Павлов-ского с/с. Тел. 71-2-62.

ТЁЛКУ покрытую. Тел. 4-14-56.

ЩЕНКОВ ротвейлера. Тел. 8-01564-2-28-53 (после 21.00).

стройматериалы

БАТАРЕИ чугунные, новые, 29 ребер, цена магазинная. Тел. 2-01-07.

ДОСКУ н/о; балки; силикатный кирпич. Тел. 4-79-23.

КИРПИЧ силикатный; балки; доску н/о; доску обр.; рельс. Тел. 2-10-35 (после 18.00).

МОЛОТИЛКУ: циркулярку; строгательный станок; сечкарню; столярный инструмент. Тел. 2-08-53.

НАСОС глубинный, подъём с глубины 8 метров, пр-во Италия, с автоматикой, 140 у.е. Тел. 3-19-20.

НАСОС системы отопления, пр-во Германия, экономия газа 20%, быстрый оборот помещения, новый. Тел. 2-06-37.

СТАНКИ по дереву самодельные: токарный, фрезерный, шлифовальный, циркулярка; акваланг, гидрокоптом сухой подводный, р. 50-52, 180-190. Тел. 4-42-80.

СТОЛ бильярдный 2х1; шары; полку для шаров. Тел. 4-15-90.

ХОДУНКИ детские. Тел. 4-37-47.

ЧЕКИ "Жильё". Тел. 2-47-39 (10.00-16.00, в рабочие дни).

ЧЕКИ "Жильё". Тел. 5-41-36.

ЯЧМЕНЬ, урожай этого года, цена договорная. Тел. 91-648.

КУПЛЮ

недвижимость

ГАРАЖ в ГСК "Зазёрный", можно без смотровой ямы, недорого. Тел. 5-41-36.

ДОМ небольшой, со всеми удобствами, в хорошем состоянии. Тел. 8-0296-43-20-94.

КВАРТИРУ 2-комн. в р-не пр-та Независимости, ул. Брестской, ф. Скорини. Тел. 98-3-94 (после 18.00).

авто

ДВИГАТЕЛЬ рабочий "Форд-Сьерра", 2,3. Тел. 99-2-11.

ЗАПЧАСТИ к мотоциклу Ява-350, 12В: бак, бардачки, сиденье, центральную подножку, дуги, всё б/у. Тел. 3-23-12 (после 17.00).

ИНОМАРКУ битую, неисправную, на запчасти или бус. Тел. в Дятлово 8-01563-3-08-03.

МОСКВИЧ-2140; ВАЗ-2101-2106. Тел. 2-58-55.

У СЛОНИМСКИМ АДДЗЕПЕ ЗАГС ЗАРЭГІСТРАВАНЫ ДЗЕТКІ, ЯКІЯ НАДАЮНА НАРАДЗІЛІСЯ:

Дзмітрый Кірыл
Прыжодушкі Уладзіслаў
Ігнаці Дар'я
Падраці Мікіта
Герасімыч Аляксей
Геран Павел
Ладачка Яўгенія
Сухоцкая Ангеліна
Булчэвіч Ілья
Абрамыч Анастасія
Санько Дар'я
Грасевіч Станіслаў
Хаманюк Ксенія
Фарманюк Алег
Адамчыч Алена
Ган Паліна
Апанасік Дзіяна
Бякрань Валерыя
Райко Ганна
Сухін Арцём
Старук Даніла



У СЛОНИМСКИМ АДДЗЕПЕ ЗАГС ЗАРЭГІСТРАВАНЫ ШЛЮБЫ:

Ляшчэвіч Сяргей і Асмапоўская Марына
Чампалаў Яўген і Ягаўдзік Святлана
Літвінчук Аляксандр і Федаровіч Вольга
Салоненка Руслан і Гулькін Ірына
Бірук Алег і Армушэвіч Галіна
Зазуля Мікалай і Мядведзь Алена
Ваўрушыч Сяргей і Дуброўна Юлія
Церан Сяргей і Ганенка Ірына
Лышч Сяргей і Навіцкая Таццяна
Лагуцік Аляксандр і Кузьменка Любоў
Падгорны Вячаслаў і Рэгіцкая Інаса
Татымаў Вадым і Ульчак Аўксана
Закрацін Аляксандр і Чарняк Алена
Лабар Сяргей і Латушка Алякс
Шлеман Іван і Томыч Юлія
Маскоў Алякс і Ваўчуковіч Святлана
Хімічончык Юрый і Вярбіцкая Аўксана
Германовіч Аляксандр і Герасімыч Марына
Бартош Дзмітрый і Апанасік Алена
Лагуцік Леанд і Бірук Наталія
Майка Алег і Лучко Наталія
Ратчэла Дзмітрый і Мяснішэва Таццяна
Лопанік Юрый і Вінакурава Ірына
Лобан Уладзімір і Супрун Наталія



ПРИЦЕП к легковому автомобилю. Тел. 8-029-65-61-454 (в любое время), 4-70-02 (после 20.00).

ПРИЦЕП к легковому авто, б/у, недорого. Тел. 4-43-15.

разное

БЛОКИ газосиликатные, б/у или новые, срочно. Тел. 4-13-66.

ЗАДВИЖКИ, вентили, клапана, отводы, фланцы, приборы КИ-ПиА. Тел. 8-029-653-43-64.

КАРТОФЕЛЕКОПАНКУ 2-рядную, навесную. Тел. 98-1-92.

КОЛЯСКУ детскую "джип", б/у. Тел. 5-21-33.

КОРОВУ, заберу своим транспортом. Тел. 8-01642-60-3-22.

КОРОВУ, заберу своим транспортом. Тел. 8-0164-2-01-62.

МАШИНУ камня, с доставкой. Тел. 3-17-87.

ПЛИТЫ перекрытия 4,2х1,5. Тел. 8-029-631-43-97.

РАДИАТОРЫ чугунные, б/у и новые. Тел. 3-17-10 (в любое время).

ЧЕКИ "Жильё". Тел. 4-69-12, 4-60-17.

МЕНЯЮ

ДОМ кирпичный, со всеми удобствами на 2- или 3-комн. квартиру с доплатой или продам. Тел. 4-48-59.

ДОМ деревянный в р-не Рышчицы-2, общ. пл. 92 м², жил. пл. 60 м² на 2- или 3-комн. квартиру или продам. Тел. 4-52-93.

ДОМ кирпичный по пер. Синичкина, 17* на 2 квартиры или продам. Пер. Синичкина, 17* (после 18.00).

КВАРТИРУ 3-комн., неприватизированную, 1 этаж на 2-комн. с доплатой. Тел. 2-91-37 (после 17.00).

КВАРТИРУ 3-комн. по ул. Ершова на 2-комн. или 1-комн. с доплатой по ул. 1-ой Семилетки. Тел. 4-13-68.

КВАРТИРУ 4-комн. в Волковыск, рассмотрим любые варианты. Тел. 8-01512-5-28-67 (10.00-12.00).

КВАРТИРУ 4-комн. по ул. Комсомольской, 1 этаж на 2-комн. и 1-комн. Тел. 4-51-52, 5-20-19.

В НАЁМ

сдаю

ДОМ деревянный, печное отопление, вода, огород, предоплата за 1 год вперёд. Тел. 4-11-95.

КВАРТИРУ на сутки. Тел. 8-0296-21-76-87.

КВАРТИРУ на сутки. Тел. 8-0296-23-27-57, 2-58-42.

КВАРТИРУ на сутки. Тел. 4-16-84.

МИКРОАВТОБУС МБ-100 сдаём в аренду или продам, 93 г.в. Тел. 4-46-05.

сниму

КВАРТИРУ 1-комн., срочно, порядок и оплату гарантирую. Тел. 5-26-58.

КВАРТИРУ 1-комн. со всеми удобствами и мебелью, на длительный срок, с предоплатой снимет или купит молодая семья из 2 человек. Тел. 4-24-25, 8-0296-34-53-39.

КВАРТИРУ 1-комн., чистоту и порядок гарантирую. Тел. 3-25-05 (после 19.00).

КВАРТИРУ 1-комн. по ул. Косовский тракт снимет молодая семья из 2 человек, возможна предоплата. Тел. 4-75-66.

КВАРТИРУ 1- или 2-комн. на длительный срок. Тел. 4-60-70.

КВАРТИРУ 1- или 2-комн. на длительный срок снимет семья, недорого. Тел. 2-20-10, 2-94-84.

КВАРТИРУ 1- или 2-комн. или полдома на длительный срок снимет семья из 2 человек, желателен мебелью и телефоном, предоплата, порядок гарантируем. Тел. 4-67-58.

КВАРТИРУ 1- или 2-комн. или частный дом в Слониме на длительный срок, срочно. Тел. 8-0297-21-93-42.

КВАРТИРУ 1- или 2-комн., предоплата на 1 год. Тел. 8-0296-67-38-85.

КВАРТИРУ, полдома для молодой семьи. Тел. 98-1-52.

КВАРТИРУ или частный дом с удобствами, оплату гарантируем на полгода вперёд, недалеко от центра или в Лобазовке. Тел. 4-63-36 (после 17.00).

КВАРТИРУ с мебелью на длительный срок, желателен в центре, по ул. Брестской, на "Энке", возможен ремонт за мой счёт. Тел. 8-029-62-8-44-59.

КВАРТИРУ на длительный срок снимет порядочная семья из 3 человек. Тел. 5-17-11.

КВАРТИРУ снимет молодая семья, порядок и оплату гарантируем. Тел. 2-21-56 (в любое время).

ДОМ или полдома снимет молодая семья из 3 человек на длительный срок. Тел. 2-35-09 (Саша, после 18.00).

ДОМ или полдома со всеми удобствами, можно 3-комн. квартиру, желателен на "Энке". Тел. 2-16-60.

ДОМ, можно без удобств, на длительный срок, с возможным последующим выкупом. Тел. 2-27-60 (в вечернее время).

УСЛУГИ

ЗАНЯТИЯ по дрессировке собак, групповые и индивидуальные. Тел. 2-03-38.

МАСТЕР профессионально, по новой технологии выполнит ремонт квартир. Тел. 4-10-30.

ОБЛИЦОВКА плиткой, потолки. Тел. 2-61-29.

ОБОИ жидкие, высококачественная отделка стен и потолков по испанской технологии, широкая гамма цветов, отделка с блёстками. Тел. 4-60-00, 4-77-17, 8-0296-46-00-05.

ПОМОГУ установить ПО на компьютер, устранить недостатки, помощь при выборе и покупке ПК, консультации. Тел. 5-23-75.

ПОМОГУ в обучении немецкому языку. Тел. 2-04-50.

ПРЕДЛАГАЕМ услуги няни по уходу за ребёнком. Тел. 4-60-46.

РЕМОНТ, штукатурка. Тел. 3-25-27.

РАБОТА

ИЩУ **ВОДИТЕЛЯ** с а/м "VW-Пассат", универсал и девушку на рынок пром. товарами. Тел. 2-55-39.

ДЕВУШКА молодая, со знанием компьютера ищет работу во второй половине дня. Тел. 94-5-65.

требуются

ПРОДАВЕЦ с документами предпринимателя для торговли промышленными товарами на рынке. Тел. 5-10-54.

РАБОЧИЙ для укладки тротуарной плитки, оплата 2 у.е. за 1 м². Тел. 8-029-643-80-35.

РАБОЧИЕ (штукатурка, отделка, устройство полов и др. работы) для завершения строительства индивидуального дома, расценки договорные. Тел. 2-35-99 (раб. время), 2-17-46 (после 19.00).

СТРОИТЕЛЬ-каменщик. Тел. 4-44-46.

ТРАКТОРИСТ, вальщик леса. Тел. 5-37-94, 8-0296-22-23-77.

РАЗНОЕ

ВОЗЬМУ попутчиков в Польшу. Тел. 5-21-35, 8-01564-39-3-13, 8-01564-45-2-25 (в любое время).

ПРОПАЛ кот персидский, в р-не ул. Ершова, светло-бежевый, просьба вернуть за вознаграждение. Тел. 2-32-47, 2-49-17.

ПРОСЬБА вернуть за вознаграждение утерянные в р-не "Энки" документы, выданные на имя Рысика Андрея Владиславовича. Тел. 5-31-40, 8-0297-81-65-73.

ПРОСЬБА вернуть за вознаграждение номерной знак от авто 2460 CAM, утерянный в р-не ул. 7-го Перевоза. Тел. 4-20-99.

ПРОСЬБА вернуть за хорошее вознаграждение палку с документами на английском языке, которая была утеряна в ночь с 18 на 19 августа в районе магазина «1000 мелочей» на улице Брестской. Тел. 8-0296-65-70-89.

ПРОСЬБА вернуть за вознаграждение утерянные техпаспорт на а/м БМВ-316 и права на имя Тадра А.И. Тел. 5-13-02.

ПРОСЬБА вернуть за вознаграждение паспорт на имя Касперчик Н.И. Тел. 3-25-60, 3-25-96.

ПРОСЬБА вернуть водительское удостоверение АГР 181419 на имя Чефанова Андрея Викторовича, утерянное 08.08.03 г., вознаграждение гарантируется. Тел. 2-14-93.

ЗНАКОМСТВО

МУЖЧИНА 47/176/78, к спиритному равнодушен, познакомится с привлекательной и без комплексов женщиной в возрасте до 45 лет для всестороннего общения, номер телефона ускорит встречу. Слоним, Главпочтамт, д/в п/п КН0750500.

Организации требуются на постоянную работу (полный, неполный рабочий день) в г. Слониме

преподаватели для обучения работе на компьютере (Windows, Word, Excel, Access).

Тел. а.г. Гомель:
(0232) 57-84-63 (вечером),
(0232) 53-98-42, 53-56-85 (днём).

ЗАКУПАЮ

СВИНЕЙ И ТЕЛЯТ живым весом **Цена договорная.**

Тел. 99-2-48, 2-21-77, 8-029-632-73-30.

Служ. СРК №008751, 05.11.99

ЗАКУПАЮ

СВИНЕЙ **живым весом, цена договорная.**

Тел. 2-13-62, 4-28-96, 2-09-38

Служ. СРК №008751, 05.11.99

Хозяйству срочно требуются:

штукатуры, плиточники, прораб

Оплата сдельно-договорная, плюс командировочные.

Тел.: 4-14-43, 4-12-22.

РАСЦЕНКИ

на рекламные услуги в "Газете Слонимской":

Строчная (частная) реклама	4000 руб. (повтор бесплатно),
Поздравление без фото	5000 руб.,
Поздравление с фото	5500 руб.,
Соблезование, благодарность	3000 руб.,
Модульная реклама — 1 кв.см	813 руб.
Дополнительная плата взимается ЗА СРОЧНОСТЬ + 1000 руб.;	
Реклама, выделенная ЦВЕТОМ, + 30% от стоимости;	
Реклама на 1 стр. + 150%, 24 стр. + 50% от базовой стоимости;	
Частная реклама С ФОТО	5000 руб.
Реклама в программе ТВ: внутренние полосы +50%, 1 полоса +100%;	
Вашу рекламу мы также можем разместить в Интернете. Эта услуга стоит +20%.	
В "Газете Слонимской" могут разместиться поздравление или рекламу жители соседних регионов. Для этого необходимо оплатить стоимость заказанного объявления на:	
ИП Володашук В.В. р/с 3013215550011 в АСБ «Беларусбанк», ф. 422 в г. Слониме, код 852 УНН 590079996	
и отправить текст вместе с квитанцией по адресу:	
231800, г. Слоним Гродненской обл., ул. Комсомольская, 8, или по факсу 2-49-39.	
Последний срок подачи рекламы в текущий номер —	
понеделник 18.00.	
ВРЕМЯ ПРИЕМА РЕКЛАМЫ с 9.00 до 18.00, воскресенье — с 11.00 до 16.00, выходной — суббота.	

Магазин ритуальных услуг «Ландыш»
предлагает самые красивые и самые дешёвые принадлежности:
венки, короны с лентами (надписи бесплатно), гробы, кресты, цветы, лампадки, одежду.
Наш адрес: ул. К. Маркса, 62
Тел. 4-11-08, 8-0296-4-11-088
Лиц. №94, до 2007 г. СРК

Изготовление и художественное оформление ПАМЯТНИКОВ любой формы. Доставка по городу и району. Г. Слоним, пер. Баргатиона, 29.
Тел. 4-62-10, 8-0296-4-62-10

Изготовление и художественное оформление ПАМЯТНИКОВ в любой форме (базальт, гранит, мраморная крошка). Доставка.
Ул. Стрелитер, 3, тел. 3-12-00.

Служ. №00319 от 06.07.2000г. СРК

СВЕТЛАЯ ПАМЯЦІ

Савоків Галіна Анатольеўна	1927 г.
Мыгіна Ефрасінія Міхайлаўна	1925 г.
Дземчанка Святлана Фёдаруна	1966 г.
Рогач Наталля Аляксандраўна	1976 г.
Фарбер Самуіл Рубінавіч	1911 г.
Жураўлёва Ефрасінія Дзмі'янаўна	1911 г.
Санько Іван Макаравіч	1922 г.
Захараў Іван Міхайлавіч	1944 г.
Ермаковіч Святлана Ігаруна	1980 г.
Ягаўдзік Мікалай Міхайлавіч	1958 г.
Данілевіч Канстанцін Іванавіч	1937 г.
Казлова Галіна Аляксееўна	1938 г.

СОБОЛЕЗНОВАНИЕ

Выражаем глубокое соболезнование Кандратовой Людмиле Самуиловне по случаю смерти отца.
Одноклассники.

Савока Людмила Михайловна, родители и ученики 1 класса СШ №1 выражают глубокое сочувствие Рогач Елене и её близким в связи со смертью дорогого человека — матери.

БЛАГОДАРНОСТЬ

Выражаю огромную благодарность директору Наудуду В.Г. и всему коллективу спецхоза «Рышчицы», директору Тимофейчику Ф.Г. и всему коллективу МРЗ, директору СШ №8 Михальченко И.Н., заведующей столовой Татьяной Н.Н. и всему коллективу школы, а также родным, друзьям, соседям за оказанную материальную и моральную поддержку в проведении похорон нашего дорогого и любимого мужа, отца, дедушки, сына — Вильковского А.А. **Семья Вильковских.**

ОАО «Слонимский мясокомбинат» закупает от населения

ЧЕСНОК
свежий.
Обязательно наличие справки о земельном участке и протокола испытаний районной лабораторией центра гигиены и эпидемиологии. Цена договорная.
Обращаться в отдел снабжения, тел.: 2-44-75, 4-71-63.

РАБОТА

Организации требуются:

повара, официанты, бармены

Справки по тел.: 4-62-80

Фирме «Стройсервис» требуются рабочие всех строительных специальностей для работы в Москве.
Питание, регистрация, проживание бесплатно, заработок от 400 у.е.
Тел. 5-31-51, 8-029-630-24-67.

БЕЛПРОМСТРОЙБАНК
ОТКРЫТОЕ АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО «БЕЛПРОМСТРОЙБАНК»
Отделение в г. Слониме

ВНИМАНИЕ! АКЦИЯ!!!

ОАО «Белпромстройбанк» в рамках проводимых мероприятий по празднованию 80-летия со дня образования предлагает населению города и района с 18 августа по 14 ноября 2003 года выгодно разместить средства в иностранной валюте:

Срочный банковский депозит «Юбилейный» 3 месяца 7 процентов годовых

Процентная ставка по депозиту в течение установленного по нему срока **остаётся неизменной.**

Производим выдачу кредитов населению на потребительские нужды сроком до 3-х лет под **10% 35% годовых.**

Наш адрес:
г. Слоним, ул. Брестская, 65А, тел. 2-50-19, 2-11-49, 2-32-44.
www.bpsb.by

Лицензия № 25 на привлечение во вклады средств физических лиц выдана НБ РБ 21.05.2001г. Общая лицензия №25 на осуществление банковских операций выдана НБ РБ 01.04.2002г. Генеральная лицензия №3 на осуществление банковских операций в иностранной валюте на территории РБ выдана НБ РБ 01.04.2002г.

Гардеробы, ниши шкафы
с раздвижными зеркальными и ламинированными дверями

Индивидуальный проект заказчика, высокое качество, гарантии производителя, гибкая система скидок

безопасные детские, молодёжные **КОМНАТЫ, КУХНИ** *а также*

Тел. в Зельве 8-01564-2-11-90, в Гродно (8-0152) 78-55-55, 78-56-66.

ВНИМАНИЮ ПОКУПАТЕЛЕЙ!
Магазин «Оптика», который находился на центральном рынке в п-ве «Садавіна-агародзіна», перенесён в новый павильон на центральном рынке между павильонами «Гаспадар» (в ряду, где новые павильоны).

Предлагаем широкий выбор **ОПРАВ, СОЛНЦЕЗАЩИТНЫХ И КОРРЕГИРУЮЩИХ ОЧКОВ** ведущих фирм Европы, а также **ЛИНЗ** любой сложности под заказ.

Магазин «ДИАМАНТ» от Слонимской типографии **приглашает за покупками!**

В широком ассортименте представлены:

канцелярские товары, школьные принадлежности, настольные детские игры, всевозможные бухгалтерские бланки и многие другие товары народного потребления.

Время работы магазина с 8.00 до 16.30, обеденный перерыв с 12.00 до 13.00, выходной — суббота, воскресенье.

Санаторий «Золотой колос» г. Очаков

предлагает прекрасное сочетание отдыха и лечения. Лечебные йодосодержащие ванны, косметический, лечебный и подводный массаж. Чистый морской воздух, пологий песчаный пляж, тёплое море, температура воды 22-24°C, 4-х разовое питание, обилие фруктов, 2-х, 3-хместные номера в 5-этажном здании, с балконом и видом на море. Экскурсии и морские развлечения. Доступные цены.

Доставка автобусом от вашего дома менее чем за 22 часа. Удобное время выезда, просмотр видеofilмов в пути, остановки — всё это сделает путешествие неуютным.

Тел. в Слониме 8 (01562) 4-61-92
Тел. в Барановичах 8 (0163) 45-47-43.

Лиц. № 276, 5.12.2000г.-5.12.2005г. Мин. спорт и тур. РБ

ТЕХНИКА для ДОМА И ОФИСА

Более 5-ти лет работы по продаже и обслуживанию оргтехники
Наличие собственного сервис-центра

ВНИМАНИЕ! АКЦИЯ!

Магазин «Техника для дома и офиса» до конца года проводит акцию «Вы покупаете КОМПЬЮТЕР — «Техника для дома и офиса» делает ПОДАРОК:

или компьютерные колонки
или оптическую мышь
или больший на 20 Gb жёсткий диск

Хотите, чтобы ваш ребёнок получил больше знаний?
Тогда купите мощный современный компьютер

Мировые новости и информация
Английский, математика и т.д.
Различные развивающие игры
Материалы для рефератов
Интернет, электронная почта

И всё это с помощью компьютера ...

В широком ассортименте представлены компьютеры, принтеры, факсы, копиры, мобильные телефоны, мини-АТС и др. бытовая и оргтехника.

Индивидуальный подход к каждому клиенту.
Доставка и установка под ключ по городу и району.
Приемлемые цены.
Гарантия на компьютеры — 2 года, мониторы Samsung — 3 года.
Постоянным покупателям, студентам, молодёжкам, членам БРСМ, — скидки.
Техническое обслуживание лучшими специалистами.
Консультирование по решению различных проблем.
Современный компьютер даёт знания взрослым и детям!

Ждём вас по адресу:
Слоним, ул. Советская, 8,
тел. для справок: 2-15-30, 4-73-56.
Лиц. №30, до 30.11.04г., СГИК

Внимание! Выпускники 9 классов!
СОВРЕМЕННЫЙ ГУМАНИТАРНЫЙ ИНСТИТУТ
(РФ, г. Москва, Представительство в РБ г. Минск, ТПО г. Слоним)
Продолжает набор на

УНИВЕРСИТЕТСКИЙ КУРС ДЛЯ ШКОЛЬНИКОВ
Университетский курс для школьников рассчитан на обучение школьников 10-х — 11-х классов и учащихся других учебных заведений в течение двух лет и представляет собой годовую вузовскую программу по гуманитарным, социальным, экономическим и естественно-научным дисциплинам.

После окончания курса обучения выдаётся специальный сертификат и выпускники принимаются во все вузовские структуры Современного Гуманитарного Института без вступительных экзаменов на второй курс.

Ещё 3 года обучения на очном отделении или 4 года на заочном, и вы — обладатель **диплома бакалавра** юриспруденции, экономики или менеджмента Государственного образца РФ.

Плата за обучение — умеренная.

Родители! Не упустите такую возможность для ваших детей.
Набор идёт в течение июля — сентября.
Начало занятий — октябрь.
Принимающая комиссия работает ежедневно, кроме воскресенья по адресу:
г. Слоним, ул. Я. Купалы, 5.
Телефон: 2-16-46 (2-47-39).

Государственная аккредитация РФ № 2922
Бригадная аккредитация РФ № 01332
Разрешение ММД РБ №2036
Лицензия Министерства Образования РБ № 151

Поездки в Минск
на а/м Форд-Транзит

Тел. 4-70-85, 8-029-66-414-62.

Посадка в любом месте города.
Лиц. АВ №45-0315, 07.12.99-06.12.04. МТК РБ.

Слонимская РО БелОСТО
ПРОВОДИТ НАБОР
учащихся по подготовке

ВОДИТЕЛЕЙ
категорий А, В и Е

в дневную и вечернюю группы

Ул. Я. Купалы, 27 Тел. (8-01562) 2-51-23.

Лиц. №81, №8089, 03.04.99-03.04.04.

Марія Тадеушевна
КАЗАК!
От всего сердца
поздравляем тебя
с днём рождения!

Будь самой весёлой и самой счастливой,
Хорошей, меганной и самой красивой,
Простой, обаятельной, неотразимой,
Доброй, нестрогой, слабой и сильной.
Пусть беды уходят с дорог твоих,
Пусть будет побольше хороших друзей,
Пусть будет всё, что ты хочешь сама,
Люби тебе, веры, поддержки, добра.
С уважением Наташа, Эла и Володя

Дорогого и любимого
сыночка, брата и внука
Александра Вячеславовича
ПОЛУНОСИК
поздравляем с 10-летием!

Пусть первый юбилей,
Который ты встречаешь,
Счастливой датой в жизнь твою войдёт,
И всё хорошее, о чём мечтаешь,
Пусть сбывается и пусть придёт.
Пусть счастья распахнутся двери,
И всё, что будет, прожито не зря.
Ты знай, в тебя мы очень верим
И очень любим мы тебя.
*С любовью мама, папа, сестры Алла,
Марина, бабушка Виктория*

Любимую мамочку
Марию Владимировну
ТАРТАЧНУЮ
поздравляем с юбилеем!

Мамочка наша родная, любимая!
Бабушка славная, незаменимая!
С юбилеем тебя поздравляем,
Всяческих благ в твоей жизни желаем,
Чтобы ты никогда не болела,
Чтобы ты никогда не старела,
Чтобы вечно была молодой,
Весёлой, доброй и нежной такой!
Целуем мы добрые, славные руки.
С любовью к тебе дочера, зятя и внуки

Дорогую, любимую жену, мамочку и
бабушку
Марию Антоновну
СТАДНИК!
От всей души поздравляем с 60-летием!

Мамочка наша родная,
Эти нежные строки тебе,
Самой милой и самой красивой,
Самой доброй на этой земле.
Пусть печали в твой дом не заходят,
Пусть болезни пройдут стороной.
Мы весь мир поместили в ладони
И тебе подарили в одной,
Но и этого было бы мало,
Чтоб воздать за твою доброту.
Мы всю жизнь, наша милая мама,
Пред тобой в неоплатном долгу!
*С любовью и уважением муж,
дети и внуки*

Дорогая, любимая
сестра, крёстная и
бабушка
Мария
Алексеевна
ДЕЙКО,
поздравляем
с 65-летием!

От чистого сердца, простыми словами
Позволь с юбилеем поздравить тебя.
За то, что ты есть, за то, что ты с нами,
Обнять тебя крепко, любя.
Спасибо, родная, за ласку твою,
За нежность и доброе сердце,
За мудрость, заботу о близких своих,
За то, что ты есть на свете.
Пусть в глазах твоих добрых, лучистых,
Будет вечно гореть яркий свет,
Много лет тебе светлым и чистым,
А здоровья — на тысячу лет!
*С уважением сестра Софья,
крестница Елена и её семья*

Дорогая доченька
Оксана!
Поздравляем тебя
с днём рождения!

И хотим тебе пожелать:
Пусть исполнится всё, что ты хочешь,
Пусть исполнится всё, что ты ждёшь,
Пусть алеет цветами тропинка,
По которой ты к счастью идёшь.
Мама, папа, Саша

Своего отца
Николая
Фёдоровича
ЧЕЧЕТА
с днём рождения
поздравляют дети!

У тебя сегодня юбилей.
Сколько прожито лет,
Их не будем считать.
В юбилейный твой день
Мы хотим пожелать:
Крепкого здоровья, мира и тепла,
Жить без огорчений, не зная обид,
Не зная утрат.
И пусть отличное здоровье
Будет лучшей из наград!
*С уважением твои дочери
Ольга и Екатерина*

Дорогая, любимая наша мамочка, бабушка
Елена Ефимовна
ЕМЕЛЬЯНЧИК!
Поздравляем тебя с днём рождения!

Мамочка наша родная, любимая!
Бабушка славная, незаменимая!
С юбилеем тебя поздравляем,
Всяческих благ
В твоей жизни желаем,
Чтобы ты никогда не болела,
Чтобы ты никогда не старела,
Чтобы вечно была молодой,
Весёлой, доброй и нежной такой!
Целуем мы добрые, славные руки.
С любовью к тебе зять, дочь, внуки, правнуки

Милая наша мамочка и
бабушка
Людмила Константиновна
ШЛЯХТЮК!
Поздравляем тебя
с юбилеем!

Верно говорят, что пока у человека есть
мать, он не беден, и это действительно так.
Топлиным пухом годы улетают,
На деревьях виснут нити паутины.
Мы с тобою рядом, знай же, дорогая,
У тебя для грусти нет совсем причин.
Знай, тебя считают дети
Лучшей мамой на свете!
*Твоя дочь Анжелика, зять Игорь и
внуки Юленька*

Дорогие
Николай Александрович и Светлана
Ивановна АНДРЕЙЧУКИ,
сердечно поздравляем с 35-летием совместной жизни!

Когда виски посеребрила седина,
Любовь особая бывает вам дана:
В ней больше нежности,
Чем в давние года,
Когда была она слепа и молода.

Дочери Жанна, Наташа, зять Саша, внук Кирилл

ЗАБЫТАЕ ІМЯ

ПА СЛЯДАХ БЕЛАРУСКАГА СВЯТАРА

У 1924 годзе ў Альбярціне быў адкрыты манастыр айцоў езуітаў усходняга абраду і навіцята.

У пачатку верасня 1929 года ў Альбярцін з Рыма прыежджае Антон Неманцэвіч, які пры Усходнім Інстытуце вывучаў усходняе багаслоўе і абараніў доктарскую дысертцыю на тэму “Бальшавіцкае заканадаўства ў Расіі адносна рэлігійнага і маральнага ўзгадвання дзяцей у параўнанні да богажа права, натуральнага і аб’ектыўнага”.

Антон Неманцэвіч — асоба вельмі цікавая, амаль не даследаваная яго жыццёвымі, рэлігійнымі і творчымі лёсамі. Наш зямляк у 30-40-х гадах мінулага стагоддзя займаў кіруючыя становішчы ў Беларускай грэка-каталіцкай (уніяцкай) царкве, быў першым беларускім экзархам і да таго ж шчырым патрыятам Беларусі. Найлепшым на сённяшні дзень з’яўляецца артыкул



■ Антон Неманцэвіч

пра Антона Неманцэвіча, які напісаў айцец Леў Гарошка. Ён быў апублікаваны ў парыжскім беларускім часопісе “Божым шляхам” (1956 г., № 70-73).

Нарадзіўся Антон Неманцэвіч у 1893 годзе каля Саколі на Беларускай Віленскай духоўнай каталіцкай семінарыі і Петраградскай каталіцкай духоўнай акадэміі. Калі вучыўся ў акадэміі, прымаў актыўны ўдзел у рабоце Беларускага гуртка, вывучаў і цікавіўся гісторыяй Беларусі, асабліва гісторыяй уніяцкай царквы.

Пасля заканчэння духоўнай акадэміі ў 1918 годзе Антон Неманцэвіч працуе вікарыем парафіяльнага касцёла святой Кацярыны ў Петраградзе, а пасля едзе ў Рым, дзе вывучае тэалогію. З Рыма ў пачатку восні 1929 года ён прыежджае ў Альбярцін на Слонімсчыну.

Тут, у Альбярціне, айцец Неманцэвіч прымае ўсходні грэка-каталіцкі абрад і становіцца настаяцелем грэка-каталіцкай царквы. Дарэчы, грэка-каталіцкая (езуіцкая) група ў Альбярціне мела на мзе адрадізі ў форме гэтага абраду царкоўную унію.

Езуітам быў выдзелены будынак, дзе раней знаходзілася ды-

рэкцыя Альбярцінскай суконнай і кардонна-папяровай фабрык. Былі іх уладальнік граф Пуслоўскі ахвяраваў місіі вялікія сродкі.

У Альбярціне айцец Антон Неманцэвіч распачынае выдаваць і выдае часопіс “Да Злучэння”. Першы нумар выйшаў у студзені 1932 года. Шмат для часопіса артыкулаў пісаў сам рэдактар, які падпісваўся пад сваім прозвішчам і пад псеўданімам Злученец. Акрамя свайго выдання, Антон Неманцэвіч пісаў і ў Беларускае каліяндар, які выдаваўся ў Вільні. Паспяваў ён працаваць яшчэ над рознымі рэфэратамі і выступленнямі па тэме уніі.

У сярэдзіне 1933 года Антона Неманцэвіча з Альбярціна пераводзяць у Сыновічы (побач са Слонімам, 12 км) на пасаду папараха. А праз год яго адпраўляюць у Дубна на выкладчыцкую пасаду ў семінарыю. Паранешаму Неманцэвіч рэдагуе часопіс “Да Злучэння”, але ў 1938 годзе ён спыняе сваё існаванне. Прычынаю закрыцця выдання стала тое, што часопіс выходзіў па-беларуску. Тым не менш, у пачатку 1939 года Антон Неманцэвіч у Варшаве арганізоўвае выпуск новага часопіса “Злучэнне”.

У верасні 1939 года Заходняя Беларусь уваходзіць у склад БССР. Шмат усходне-каталіцкіх парахавій было ліквідавана, але Антон Неманцэвіч наладжвае сувязі з Львоўскім украінскім мітрапалітам Андрэем Шаптыцкім. Мітрапаліт Шаптыцкі ў 1940 годзе стварае чатыры усходне-каталіцкія экзархаты, сярод іх і Беларускае Экзархат на чале з экзархам айцом Антонам Неманцэвічам. Дакументы былі дасланыя ў Рым і зацверджаныя папаю Піем XII 22 кастрычніка 1942 года.

Наш зямляк зноў вяртаецца ў Альбярцін і пашырае думку, што нацыянальнай беларускай рэлігія павінна быць унія, бо так было ў мінулым. Ён шчыра сябраваў з беларускімі дзеячамі літаратуры, мастацтва, краязнаўства, з беларускімі арганізацыямі. “Але падчас нямецкай акупацыі ў Слоніме, — як піша Леў Гарошка, — знаходзіўся моцны нелегальны цэнтр расейскіх арганізацыяў “Трудового союза” і “Братства русской правды”. Гэтыя арганізацыі нароўні з правааслаўнымі епіскапамі ў недадзённых ланцугах лічылі Беларускае Экзархат вялікаю перашкодаю для сваё дзейнасці і не шка-

давалі ніякіх высілкаў, каб яго знішчыць...”

Але Антон Неманцэвіч не здаваўся, а наадварот, у пачатку 1942 года на Слонімсчыне заснаваў яшчэ Апостальства Малітвы за Беларусь. Раз у месяц святары і прыхаджане маліліся за сваю бацькаўшчыну.

І ўсё ж у жніўні 1942 года нямецкія гестапаўцы прыехалі ў Альбярцін, увайшлі ў манастыр і арыштавалі Антона Неманцэвіча. Са Слоніма яго адправілі ў Мінск, дзе праз паўгода ён памёр ад тыфу. Па іншых звестках, айцец Неманцэвіч быў закатаваны ў падземных гестапаў. А Янка Трацяк у Энцыклапедыі гісторыі Беларусі (Мн., 1999, т. 5, с.320) сцвярджае, што Неманцэвіч памёр у турме ў Берліне...

Пасля таго, як не стала ў Альбярціне Антона Неманцэвіча, уніяцкія манахі вельмі хутка пакінулі Слонімсчыну і выехалі ў Львоў. У наступным годзе споўніцца 80 гадоў з таго часу, калі ў Альбярціне пачала сваю дзейнасць грэка-каталіцкая (уніяцкая) царква, а сёлета незаўважана прайшлі і 110-я ўгодкі з дня нараджэння Антона Неманцэвіча.

Сяргей ЧЫГРЫН

ГОРОД

ИСТОРИЯ ОДНОГО ДОМА

Слоніманчанке Наталье Васильевне уже за восемьдесят, а её дочери Нине — за пятьдесят. Живут они в маленьком, уютном в зеленом домике на 1-ом Лесном переулке, что в Альбертине. Ну и что тут особенного, скажете вы! А вот что: дом этот построил дед Натальи Васильевны и прадед Нины в далеком 1876 году.

АНДРЕЙ И ЮЛИЯ

Андрей Мушинский приехал работать ткачом у графа Пусловского. Приехал из самого сердца Полесья. Да так и остался. Встретил красавицу и рукодельницу Юлию, воспитанницу Жировичской обители. Они поженились и стали жить душа в душу. С появлением на свет первенца и построил Андрей дом. Такой, какие сегодня называют старыми крестьянскими избами. Деревянный, с низенькими потолками, небольшими оконцами, узенькими дверцами и, конечно же, печью. Вряд ли думал тогда хозяин, что дому его суждено стоять на этой земле больше века. Видеть войны, разруху, холод и голод, пережить царя и советскую власть. Врости своими корнями глубоко в землю. И стоять вопреки времени.

Самому Андрею жить в доме помешала Первая мировая. Когда грохот канонады, доносивший со стороны Гродно, стал совсем близок, царские казаки погнажи жителей Альбертина подальше от этих мест, а заодно и от их Родины, под самый Новороссийск. Те, кто имел родственников в России, кое-как устроились, а вот близкие Андрея остались далеко на Полесье, за тысячу верст. Дети к тому времени уже подросли, да так и разъехались в разные стороны царской России.

Есть дома-замки, дома-дворцы, их современная роскошь видна издали. На них приятно смотреть и в них удобно жить. А есть дома-крепости, называемые так не из-за толщины стен и высоты оград. Просто только они способны хранить самую величайшую на земле ценность — тепло домашнего очага. В них живут люди, согревающие себя и других этим теплом.



■ Наталья Васильевна Мушинская с дочерью Ниной

ВАСИЛИЙ И ЕЛИЗАВЕТА

А дом остался стоять один-одинёшенек, зарастая бурьяном. Шло время, и голос крови позвал на родину сына Андрея Мушинского — Василия. В 1922 году машинист поезда Василий Андреевич с именными серебряными часами фирмы Павел Буре (подарок самого государя-императора Николая II) вошел в родной дом. Увидел он вырубленные полы (оказалось, что в доме какое-то время держали лошадей), запущенный сад, знакомый, молодой в те времена, орешник (сейчас ему почти столько лет, сколько дому) и остался здесь жить.

Василию было уже под пятьдесят, самое время обзавестись семьей. Нашел он себе невесту, тут бы и свадьбу сыграть со своей Елизаветой. Да вот напасть, у нее фамилия-то Мушинская! А еще и родителей ее, как назло,

звали Андрей и Юлия. Один Бог знает, сколько побегал Василий за метриками, чтобы доказать бабке, что они с Елизаветой не родственники. И вскоре в отцовском доме зазвучали детские голоса. Один за другим появились на свет Наталья, Виктор, Евгений.

А на горизонте уже маячил 39-ый. При польской власти Василий был солтысом (старостой). Да за один только царский подарок не сносить было ему головы. Больно смутное время. Но Отечественная война спасла Василия и его семью от неминуемой гибели. Не до того стало советской власти. Так и остался семья жить в родном доме.

НАТАЛЬЯ И МИХАИЛ

В 1942, когда фашистские войска полностью оккупировали Беларусь, Василий, к тому времени уже несколько лет тяжело болевший, умер. Началась тяже-

лая сиротская жизнь вдовы и детей. Елизавета и старшая дочь Василия Наталья стали работать на бумажном заводе. Семнадцатилетняя Наташа перебирала вещи из еврейских домов, зная, что их хозяевам они уже вряд ли понадобятся. Работа была грязная и тяжелая. И вскоре Наташе с помощью двоюродной сестры удалось устроиться на работу в детский дом прямо напротив вокзала.

Там Наталья Васильевна Мушинская и встретила своего будущего мужа. Шел 1944-ый... Советские войска освобождали белорусские земли. Танк ленинградского парня Михаила подбили в деревне Низы. Необходимо было отправить дорогостоящую технику по железной дороге в ремонт. Михаил задержался в городе и, как оказалось, не напрасно. Как увидел он красавицу с роскошной косой и чудным русским именем Наташа, так и влюбился. Полторы недели пролетели как один день, а потом был год переписки. Фронтные письма Михаила до сих пор хранятся в доме Натальи Васильевны.

А 14 июня 1945 года прямо из Берлина он приехал к ней, чтобы сделать своей женой. Потом была служба в Калуге, рождение дочери Нины, частые отъезды Михаила, переезд в Слоним. Да так случилось, что в общей сложности только два годочка пожила Наталья с мужем. Михаила не стало.

ВОТ ТАКОЙ ОН, ДОМ

Вновь семья вернулась в дом. Дочь и мать живут в нем уже больше полувека, но что это для деревянных стен, видевших девятнадцатый, весь ужас двадцатого и, наконец, достоявших до двадцать первого века? Говорят, когда однажды сюда заглянули пожарные, они и верить не захотели, что такое может быть. На-

писали, что дом построен в 1930 году. По всем раскладам уже не меньше трех раз он должен был сгореть. Не живут они так долго, деревянные дома. Да только, видно, не этот.

Он для хозяек живой, дед-старожил, чуть ли не единственный мужчина (не считая верной овчарки Дика). Ему даже крыша новая не просто так досталась. В 1968 году Нина Михайловна вместе с шестью парнями из Беларуси отправилась в Москву на слет молодых передовиков. Там каждому из них вручили денежную премию — целых сто рублей! По тем деньгам немалая сумма! А тут как раз очередь на шифер для дома подошла. Вот министерская премия и пошла на новую крышу, взамен старой соломенной. Похорошел домик, стал смотреть на мир веселее с самой высокой горки, как ему и положено по статусу, такого, как он, еще поди поищи!

А мужчине в доме все же не хватает. Хозяйство хоть и не большое, но мужской глаз и совет всегда пригодится. Да только с ними в семье Мушинских все как-то не везло. Рано уходили они из жизни. Вот и братья Наталья Васильевны давно уже оставили эту землю. Только племянники изредка навещают их. Но женщины на судьбу не жалуются. Господь Бог на то есть, чтобы каждому отмерить век.

А дому-то не один век. Если бы когда-нибудь он смог рассказать своим хозяевам все то, что запамätывали они за давностью лет. Сколько бы еще интересных фактов, забавных историй, людских судеб поведали старые стены. Дерево, не горящее в огне, дерево, которое даже самый острый топор ни за что не возьмет, дерево, сохранившее на целых сто тридцать лет тепло домашнего очага.

Янина МЕЛЬНИКОВА

ДО БЕЛЬГИИ — 40 ЛЕТ

Я расскажу вам о родине «писателя мальчишка». О самом памятнике и ему подобных туристических объектах говорить не станем. Предлагаю взглянуть на Бельгию глазами белорусской девочки и на Беларусь с точки зрения бельгийца.

О МОИХ СОБЕСЕДНИКАХ

О Бельгии мне поведали Оксана Сорока и её муж Жан, фамилия которого вам всё равно ни о чём не скажет, живут они там уже около двух лет. Оксана из д. Большие Степанишки Мостовского района Жан из местечка Нуазу, что на юго-востоке Бельгии. Оксана — художник и уехала туда работать.

— Как здесь живут? Думаю, что не так плохо, раз люди здесь могут быть счастливы. Бельгийцы работают, чтобы хотя бы недельку в году путешествовать. У белорусов просто другие ценности, — говорит Жан.

ОТДЫХ

У тамошних жителей обязательно есть хобби. Существует множество клубов: любителей старых авто, поклонников ходьбы, коллекционеров монет, и т. д. Например, любители быстрой ходьбы могут в день прошагать до 35 — 40 км. И это не мешает им одновременно собирать марки или разводить оранжереи. Молодёжь, в основном, ходит на дискотеки либо пропадает в интернет-кафе. Бельгийцы очень активно ходят в кино. Билет стоит 7 евро.

РАБОТА

Ясно, что и зарплаты у них иные. Средний заработок обыкновенного трудяги составляет 1200 евро. Хотя всё зависит от профессии, возраста и фирмы, которая тебе платит. Так продавец гипермаркета получает в среднем 700 — 800 евро. Конституция Бельгийского королевства предусматривает регулирование зарплат, в зависимости от профессии и возраста. Например, инженер не может получать меньше определённой суммы, именно потому, что он инженер. Безработица составляет около 8% - 10% от экономически активного населения. Минимальное пособие по безработице 350 евро (если муж (жена) работает)

и 800 евро (если не работает). В любой момент есть риск потерять работу. Фирма может счесть, что ты не справишься либо можешь не справиться с работой. Такое решение окончательное и не подлежит судебному разбирательству.

В отличие от наших женщин, бельгийки всего 3 месяца находятся в декретном отпуске. В связи с родами, кстати, связана интересная традиция. Отец обязательно должен присутствовать при появлении на свет своих детей, в противном случае он считается трусом. Роды обычно снимают на видео, кассета предназначена для семейного просмотра.

— Мы смотрели такую запись у друзей Жана. Роженица смеётся. Перед тем, как она начнёт рожать, ей делают обезболивающий укол. Плакать и кричать не приходится, — говорит Оксана.

БЕЗРАБОТИЦА

В Бельгии сильно развита социальная защита. На пособие по безработице можно жить. Вот если жить хочется хорошо или ещё лучше, тогда нужно работать. Приезжим, не гражданам, через полгода проживания пособие тоже причитается. Раньше платили сразу и многие этим пользовались. Ездили из одного района в другой, получали деньги и благополучно покидали страну. Именно поэтому подобные выплаты отменили.

ДЕНЬГИ

Цены соответствуют уровню жизни. Хлеб 800гр. — 1.5 евро. Молоко 1л — от 50 центов до 1 евро. Фарш с / г 1кг — 12 евро. Цена всегда зависит от марки производителя.

— Ежемесячно на покупку необходимых вещей (шампунь, мыло, моющие средства, туалетная бумага и т. п., а заодно и на еду, которой хватит на ближайшее время), мы тратим около 400 евро, — напоминает Жан.

В июле и январе проходят «солд» и «промы» — это распродажи вещей и продуктов. В конце зимы, например, снижается спрос на сапоги, поэтому их вынуждены продавать по скидке, дабы не лежали до следующего

Бельгия — это: 10 млн. жителей, 300км / 150 км площади земли и 200 исторических замков. Эта страна почти соответствует территории нашей Гродненской области. Плюс три национальных языка (на немецком говорят 10%, на французском — 40 %, на голландском — 50% населения), национальные блюда: картофель фри, вареные мидии с майонезом и около 600 видов пива. Лето прохладнее, зима теплее. Именно здесь находится самый маленький город в Европе — Дюрбуи (Durbuy). И именно эта страна вторая в мире, узаконившая однополые браки.

года, когда они станут не модны и вероятность, что их купят, уменьшится. Продуктовые же распродажи появляются, в основном, вследствие конкуренции.

В такие дни, к примеру, микроволновую печь можно купить за 69 евро. Дешевле мебель и одежда. Распродажи проходят в определённые дни, после чего цены становятся прежними.

— Что мы покупаем здесь, чтобы с собой увезти? Прежде всего, это мыло. За три кусочка в Беларуси мы заплатили 1600 рублей. В Бельгии оно стоит 2.5 евро. Одежда и некоторая мебель дешевле, а вот бытовая техника в 2 раза дороже, — говорит Оксана.

ЗАМКИ

Как упомянуто ранее, на крошечной территории королевства сохранилось около 200 замков. В некоторых из них теперь находятся музеи, иные выполняют административные функции, и, конечно, очень много частных



■ Оксана и Жан

замков. В последних живут миллионеры, любящие пошествовать, или просто ценители старины. В связи с множеством древних построек, архитектура страны поражает. И для того, чтобы построить дом в Бельгии, потребуется одобрение властей выбранного вами проекта — дабы не испортить единый стиль города или деревни.

ОБРАЗОВАНИЕ

В Бельгийском королевстве большинство институций частные. Государству принадлежат школы, ВУЗы, железная дорога и почта.

В университетах учиться очень сложно — требования высокие. Для получения профессии инженера, например, учатся 4 — 5 лет, а вот стать хирургом можно лишь через 11 лет. Причём вступительные экзамены сдаются только на некоторых факультетах. В основном проходят все желающие и, если после 1 семестра сессия «провалена», тогда вас отчисляют, либо, по желанию, оставляют на «второй год». Больше двух раз подряд сессии проваливать нельзя. Таким образом, можно учиться по два раза на каждом курсе и закончить ВУЗ не за 5, а за 10 лет. Исключение составляют профессии с повышенной ответственностью. Допустим, врач не имеет права больше чем два раза за весь период обучения оставаться на «второй год».

МЕДИЦИНА

Продолжая медицинскую тематику, надо сказать, что вызов скорой помощи обходится недорого. Всё зависит от расстояния, которое проедет «каретка». В среднем это 200 евро. Для лиц застрахованных 90% вернётся по предъявлению оплаченного чека страховая компания. И, кстати, в стране запрещена реклама медицинских учреждений и врачей.

ЧТО В БЕЛЬГИИ?

В большинстве своём бельгийцы во дворе не разводят огороды. Во дворах у них бассейны, игровые площадки, иногда можно увидеть вычищенный плуг, поставленный как украшение.

— Мне очень не нравилась поначалу их привычка целоваться при встречах и прощаниях. Слово наш анекдот про ёжика и Али-Бабу и 40 разбойников, — говорит Оксана. — Теперь привыкла. Возмущает, как люди там забыли Бога. Даже по большому празднику в костёле немного народу и те, в основном, старики. Нравится, что практически каждая семья имеет свой ма-

ленький или большой бизнес. Главнейшей проблемой бельгийцев является соблазн взятия кредита, который есть следствие очень настойчивой рекламной компании. Кредиторы готовы на дом прийти оформить все документы и чуть ли не каждый месяц сами за процентами приходят. Некоторые семьи берут по 2 — 3, после чего вынуждены устраиваться на две работы, чтоб оплатить займы. Порой приходится закладывать дома.

Новое правительство Бельгии сейчас как раз рассматривает вопрос о легализации проституции. Таким образом, пытаясь бороться против албанской мафии, которая незаконно привозит из своей страны несовершеннолетних наложниц. В случае утверждения подобного закона, бельгийские «жрицы любви» будут иметь документ и их не смогут задержать, т. к. они на работе. А вот приезжие «куртизанки» окажутся в рискованном положении.

Говорящая на голландском языке часть страны делает постоянные попытки обрести независимость, пытаясь поделить и без того мизерную державу ещё на две части.

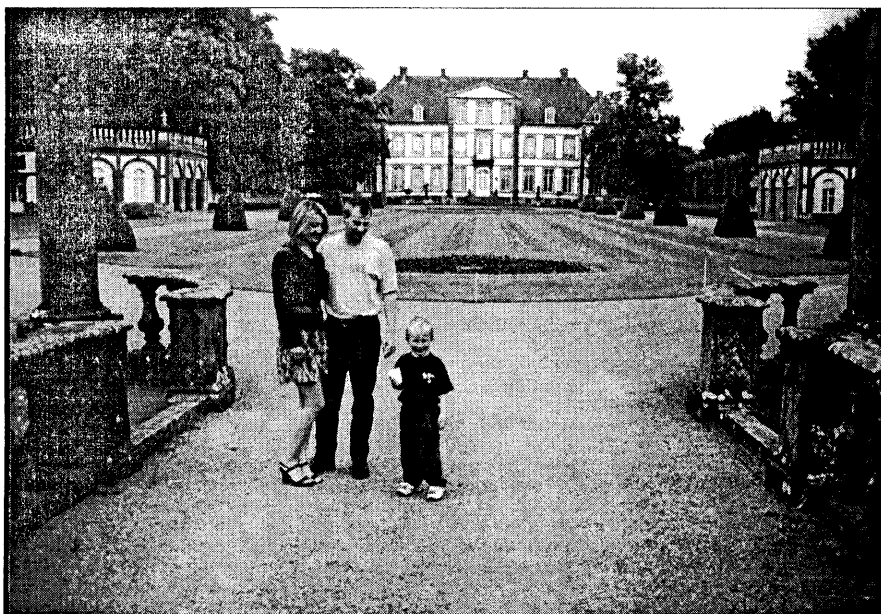
АХ, БЕЛУСЫ!

— Что меня поразило, так это такое количество красивых женщин одновременно, — признаётся Жан. — В отличие от бельгийки, вы, белоруски, более женственны. Не боитесь элегантно одеваться, чаще ходите в юбках и сексуально выглядите. В конце концов, не боитесь подчеркнуть, что вы женщины. Мода на мебель и экономическое развитие Беларуси соответствует бельгийской 40 — 50 летней давности. Хотя Минск приятно удивил своим европейским видом. Конечно, неожиданностью стал бы белорусский деревенский. Отсутствие горячей и холодной воды. Я был крайне удивлён, когда увидел колоды в ваших деревнях. Я не думал, что ими ещё пользуются. Я не говорю уже о туалетах на улице и о 15-летних очередях на установку телефона. В Бельгии, если телефон не устанавливает в течение трёх дней, люди начинают жаловаться.

Оксана смеётся:

— В одном из магазинов Мостов, когда продавец нас рассчитывала, Жан сказал мне, указывая в сторону прилавка: «Помнишь, у нас в музее видели?» Он говорил о счётах. Просто некоторые наши продавцы «со стажем» никак не расстанутся с привычкой считать на «костяшках», даже если калькулятор под рукой.

Ирина ЛОЙКО



■ Оксана, Жан и бэйби на фоне замка

СПОВЕДЬ

СЯСТРА ВЕРА

Минула со-
рак га-
доў, а я
ніяк не
магу зра-
зумець,
за што яе так люта
ненавідзела. З пер-
шага погляду, з таго
самага моманту, як
яна пераступіла па-
рог нашага дома.
Мая мама памерла
зімой, а вясной,
калі на каштанах за-
свяціліся белыя
ліхтарыкі кветак,
тата прывёз з гора-
да мачыху. І мяне
не так абурала яго
жаніцтва, як тое,
што ў мачыхі была
дачка. Вера — мая
равесніца. Была яна
высокая, худая, з
вялікімі сумнымі ва-
чамі і дзвюма
доўгімі, ніжэй поя-
са, русымі косамі.
Сталі мы жыць у ад-
ным доме нібы ў той казцы:
бабіна дачка і дзедава дачка.
Толькі ў казцы і помнівай
была дачка мачыхі, а ў нас наад-
варот. Усё, што было звязана з
Верай, мяне неверагодна раз-
дражняла. І нам жа восенню
прыйшлося ісці ў адну школу, у
адзін клас. Я хоць і сядзела за
партай адна, яе да сябе не
пусціла. Калі настаўнікі пачалі
ўгавораць, закаціла істарыку.
Пра гэта даведзлася бацька.

— Што яна табе зрабіла? —
спытаў аднойчы, калі мы былі
дома адныя.

— Яшчэ не хапала, каб і
зрабіла! Прывёз у хату невядома
каго, а мне тут жыцця няма! — са
злымі слязімак прамовіла я. А на
самым дне душы варушылася
сумленне: рабіць так нельга, бо
Вера не внавапта, што яна прыга-
жэйшая і разумнейшая за мяне.
Вучыцца на адны пяцёркі, а на яе
косы заглядаюцца не толькі ўсе
хлопчыкі нашага класа, але і
старшакласнікі.

Яе мама, Кацярына Ігнатаўна,
працавала ў горадзе настаўніцай
музыкі і кожны дзень дабіралася
за пяціццаць кіламетраў на ра-
боту. Вера таксама ездзіла туды
на заняткі: яна вучылася іграць на
скрыпцы.

Якраз у тую самую вясну, як мы
заканчвалі школу, майго бацьку,
калгаснага агранома, па нейкіх
службовых справах паслалі ў
Маскву, і ён прывёз адтуль
тканіны на сукенкі, у якіх мы з
Верай павінны былі ісці на выпу-
скны бал. Гэта быў чудовы ру-
жовы крэпдэзін — пашчотны і
дзіўны, як ранішняе раса.

— Я не хачу! — адразу падаў го-
лас мой дурны эгаізм.

— Ну, то пойдзеш у паркалё-
вым халаце! — ускіпеў бацька.

— Нічога, тата, калі Тамара не
хоча, то і не трэба. Пашыйце ёй з
той матэрыі, якую мне падарыла
бабуля.

Яна кінулася да шафы і даста-
ла шыкоўную белую тканіну. Гэты
адрэз ёй праслала з Польшчы
бацькава маці, якая жыла ў Бела-
стоку. Між іншым, там пасля раз-
воду пасляўся і Верын бацька —
інжынер лясной гаспадаркі.

Я ведала, што гэту матэрыю
Вера вельмі любіць, і, тым не-
менш, я згадзілася яе ўзяць. Мне
здавалася, што на выпускным я
буду самай прыгожай, самай ча-
роўнай, і за свой эгаізм была
жорстка пакарана: за два дні да
балу мяне збіў калгасны конь,

які, нечага ўспудзіўшыся, бег па
вёсцы, растрасаючы на хаду воз
і ўсё, што на ім было. Я якраз еха-
ла на веласпедзе з магазіна і па-
матую грукат, што даносіўся зза-
ду, і чорную, густую, як дзёгаць,
пустату...

Ніхто не верыў, што я буду
жыць: сатрасенне мозгу, пера-
лом абедзвюх ног, пералом ключ-
чыцы... Ад адной толькі думкі,
што застануся калекія, мне хаце-
лася заснуць і не прачнуцца. А тут
яшчэ невыносны боль, адна апе-
рацыя за другой. І так на праця-
гу двух гадоў...

Мая правая нага не хацела
падпарадкоўвацца медыцыне і
засталася крывой і карацейшай
аж на пяць сантыметраў. Я ляжа-
ла то ў раёнай, то ў абласной
бальніцы. Пасля аперацый была
бездапаможная, ля мяне трэба
было некаму сядзець. Тата на
рабоче, мачыха таксама. Маёй
сядзелкай пастаянна была Вера.
Яна даглядала мяне як малень-
кую, карміла з лыжачкі, сачыла,
каб не было пралежняў. І расказ-
вала смешныя гісторыі. Ці то дзе
іх чытала, ці сама прыдумвала.
Бацькі прыносілі нам самае смач-
нае, што маглі купіць, а Вера ўсё
аддавала мне. Добрая, пашчот-
ная, яна была для мяне як анё-
лак-ахоўнік.

— Якое лагоднае сэрца мае
твая сястрычка, — прамовіла ад-
нойчы нявечка, што мыла ў на-
шай палатцы падлогу. — Кажуць,
што яна таксама на школьных вы-
пускных не хадзіла і атэстат ста-
ласці яшчэ не атрымала. Маўляў,
Тамара паправіцца, тады абедзь-
ве атрымаем. І вучыцца, бачыш,
нікуды не паступала... Мала такіх
добрых ды спагадлівых людзей
на свеце.

Ужо ўсё ішло на папраўку, ужо
мяне хутка павінны былі вы-
пісаць, як раптам паднялася тэм-
пература. Дзень за днём мне ста-
навілася горш. Пасля доўгіх
кансультаў і кансультацый урачы
прыйшлі да вываду, што мне па-
трэбна пераліванне крыві з вены
ў вену. Вера прапанавала сваю,
бо ў нас была адна група. Але
дзяўчына была такая худзенякая,
хоць самой улівай донарскую
кроў. Яна плакала і казалі:
"Можа б ты тады прызнала мяне
сястрой". Я сціснула сваёй гара-
чай рукой яе худзенякі далонькі
і прыпала да іх губамі: "Радней за
цябе ў мяне няма нікога на све-
це..." — прапалата засмяялімі
вуснамі і страціла прытомнасць.

... Праз два гады мы атрымалі
атэстаты сталасці. Я пайшла ў
тэхнічнае вучылішча, каб набыць
прафесію швачкі, а Вера па-
ступіла ў музычнае. Я вярнулася
працаваць у сваю вёску, дзе быў
Дом быта са швейным цэхам.
Яна вучылася далей у кансерва-
торыі, засталася жыць у Мінску.

Як асыпаецца зімой з дрэў
іней, так асыпаюцца і нашыя га-
дочкі. Паўміралі бацькі. Я заста-
лася адна ў пустой хаце, а Вера —
адна ў гарадской кватэры, бо за-
муж ні адна, ні другая так і не
выйшлі. Я — таму, што ніхто не
браў: каму патрэбна жонка-кале-
ка. Яна ўсё баялася, што муж не
зразумее, не будзе спагадаць
мне так, як спагадала яна. Кож-
ны тудзень, напакваўшы сумкі
рознымі прадуктамі, Вера імчала
да мяне ў вёску, каб памыць
бялізну, памяняць пасцель, пра-
палоць грады, якія ж сама ж і па-
сідзіла. Дзякуючы яе акуратнасці
і дасціпнасці, мая хата ззяла
чысцінёй. Бывала, глядзіш на
вокны і не разумееш, ёсць тут
шыбы ці няма.

І вось ужо год, як маёй
любімай сястры Веры няма: яе
збіў машынай п'яны вадзіцель.
Яго пасадзілі, але мне ад гэтага
лягчэй не стала. Адзінае суця-
шэнне: я ўсё зрабіла дзеля таго,
каб яе пахавалі на вясковых
могілах побач з бацькамі. Раз у
месяц суседка водзіць мяне туды
памаліцца і паплакаць, пакажыца
ў сваёй дзіцячай жорсткасці,
напрасіць прабачэння ў Веры і яе
мамы.

... Наша хата апошняя ў вёсцы.
Я стаю ля акна і гляджу, як з
алешніку на другі бок вуліцы бе-
лай мядзведзіцай выпаўзае ту-
ман. Ён густа перамешваецца з
вячэрнім змрокам і хавае ад
людскіх вачэй і вуліцу, і дрэвы, і
саму вёску. Шыбы ў акне даўно
не мытыя. Чатыры акны я нека
памыла, а на гэта не хапіла сіл: мо-
жна бальш нага, ные сэрца. Кожны
крок даецца з цяжкасцю.

Я адшчапіла кручок, адчыніла
палавіну. У акно папілася слабая
прапалада летняга вечара. Нездзе
напалалёку крычала кнігаўка, а
мне здавалася, што гэта мая спа-
кутавая душа з безнадзейным су-
сам кліча: "Вера, Вера...", і,
не пачуўшы адказу, заходзіцца
немым крыкам адзінока, нікому
не патрэбнага чалавека.

З павагай, Тамара Антонаўна.
Падрыхтавала Леанара ЮРГІЛЕВІЧ

ПРОБЛЕМА

СЛАДКИЕ ЛЮДИ

Все больше людей во
всем мире ведут ме-
нее активный образ
жизни. Население
планеты растет, а
вместе с ним растет
продолжительность жизни. В то
же время люди употребляют в
пищу менее здоровые продук-
ты, значительно превышая до-
пустимые нормы их употребле-
ния. Вследствие сочетания этих
факторов общее число боль-
ных диабетом, по признанию
ВОЗ, выходит из под контроля.
Без лечения остаются не менее
50% всех людей, страдающих
диабетом, — они просто не зна-
ют о своем заболевании. В не-
которых странах эта цифра мо-
жет достигать 80%.

Что такое диабет? Это хрони-
ческое и, к сожалению, пока
неизлечимое заболевание, при
котором организм утрачивает
способность синтезировать
глюкозу. А значит, возрастаю-
щий сахар в крови влияет на
сердечно-сосудистую, нервную
систему, органы зрения.

Об это знают
больные с таким
диагнозом, их
родные и близ-
кие, а также ме-
дицины специа-
листов, начи-
ная с эндокри-
нолога и заканчи-
вая окулистом,
ежегодно сталки-
вающиеся с все
возрастающим
числом больных с
осложнениями
сахарного диабе-
та. Для большин-
ства же людей эта
болезнь остается
непонятой. Она
обрастает леген-
дами, она ассо-
циируется с диа-
бетической ко-
лбасой и продук-
тами на фруктозе.
А еще с ежедне-
вными инъекци-
ями инсулина. Все
это правда, но
только отчасти.

Не так давно
врачи советовали
диабетику не за-
ниматься спор-
том, избегать лиш-
них нагрузок,
категорически за-
прещалось во-
дить машину. Юношам — посту-
пать в вузы, женщинам — ро-
жать детей. Табу лежало на
многом, что радует человека.

Все это ушло в прошлое. Се-
годня больной с дефицитом
инсулина легко может компен-
сировать его недостаток в орга-
низме и позволить себе то, о
чем раньше только мечтал. Во
всем мире из болезни сахар-
ный диабет превратился в стиль
жизни, отличающийся боль-
шим вниманием к своему здо-
ровью и питанию. Кто-то при-
держивается диеты, потому что
не хочет располнеть, кто-то вы-
нужден следить за тем, что есть
по религиозным причинам,
диабетик делает это, чтобы чув-
ствовать себя хорошо. Но, к со-
жалению, то, что на Западе ста-
новится нормой, у нас так и ос-
тается диковинкой.

Год назад на одной встрече
общественных объединений
Слонимщины я познакомилась
с Риммой Ивановной Миско,
руководителем организации
больных сахарным диабетом.
Нужно было видеть глаза по-
жилой женщины, когда она с

восторгом рассказывала об од-
ном супермаркете в Польше.

Чего там только не было для
диабетиков: колбасы, конфеты,
торты, соки. Все, что только по-
желашь. Все, чтобы не чувст-
вовать себя больным челове-
ком. Слюнки текли от такого
изобилия. Обращалась Римма
Ивановна и к представителям
городских властей, и к частным
предпринимателям: "Привози-
те продукты под заказ, диабе-
тики с удовольствием их забе-
рут!" Кому не хочется на День
рождения полакомиться краси-
вым и абсолютно безвредным
тортом?

К сожалению, наша страна не
может похвастаться таким вни-
мательным отношением к сво-
им гражданам. Уже много лет в
нашем городе нет специализи-
рованного отдела в магазине,
где раньше диабетики могли
приобрести по льготным ценам
продукты питания. О том, что в
продаже появляется сок без са-
хара, напиток на фруктозе,
обезжиренный йогурт, диабе-

Информация: В 1985
г. в мире диабетом
болело более 30
миллионов человек.
Сегодня на нашей
планете больных
диабетом насчитывает-
ся не менее 177
миллионов человек, то
есть за 15 лет произо-
шел рост заболевания
почти в 6 раз. По
данным Всемирной
организации здраво-
охранения, к 2025 году
их количество возра-
стет до 300 миллионов.
В Европе случаи
диабета возрастут на
50%, в Северной и
Южной Америке —
удвоятся, в Африке,
Восточном Средизем-
номорье, на Ближнем
Востоке и в Юго-
Восточной Азии —
утроятся.

тики узнают
друг от друга,
делятся своими
рецептами фи-
тотчаев, ожидая
приема у врача.
Рассказывают,
где и что можно
купить поде-
шевле, сэконо-
мив лишнюю
копейку. Пото-
му как совсем
недорого обхо-
дится им жела-
ние поддержа-
ть и без того на-
ходящееся под уг-
розой здоровье.
Полезная всяко-
му диабетик
гречка стоит в
три раза доро-
же совсем не
рекомендуемых
макарон. А
меньше полови-
ны килограмма
фруктозы, как
три килограмма
сахара.

Жалею, что с
больным сахар-
ным диабетом и
на то, что на
весь Слонимский район у нас
только один врач-эндокрино-
лог. Она просто физически не в
состоянии одна выдержать
ежедневный наплыв своих па-
циентов. А ведь на прием боль-
ные приходят ежемесячно, до-
рогостоящие препараты требу-
ют строгой отчетности, пациен-
ты нуждаются во вниматель-
ном, доброжелательном отно-
шении.

Нередко диабетики оказыва-
ются в ситуации, когда ухудше-
ние состояния здоровья засти-
гает их врасплох. Совсем не-
давно на автобусной остановке
я услышала разговор двух по-
жилых женщин. Одна из них
рассказывала другой вот какую
историю: "Иду я как-то через
скверик, что на площади Лени-
на, а там молодой человек ле-
жит. И все его стороны обхо-
дят, что с пьяным-то связыва-
ется. А я смотрю — у него на шее
жетончик. Диабетик. Ему плохо
стало, а никто даже не подо-
шел. Побегала я в аптеку. Там
ему глюкозы в воде растворили
— отпоили. А мог бы так и уме-
реть в центре города, на виду у
всех".

Янина МЕЛЬНИКОВА

СПОРТИВНАЯ СУББОТА

РАЗБАВИЛИ СПОРТОМ
ПИВНОЙ ПРАЗДНИК

Вот, казалось бы, что может быть общего между пивом и спортом? Но у нас в Слониме эти две несовместимые вещи органично дополнили друг друга на празднике «Лидского пива» в прошлую субботу в городском парке.

Впрочем, у нас любой праздник без спортивных состязаний не обходится. Так случилось и в этот раз. Кто-то дегустировал пиво и развлекался эстрадной программой, а любители активного отдыха порадовали горожан азартной борьбой в соревнованиях по стритболу, армрестлингу, перетягиванию каната и гиревому спорту.

В стритболе тройка призеров выглядит так: победитель — команда Новодевятковичей, второе место — «Джокер» и третий призер — «Лизард». В армрестлинге сильнейшим стал Руслан Рагозик. На втором месте — Дмитрий Алябьев, на третьем — Виктор Головацкий.

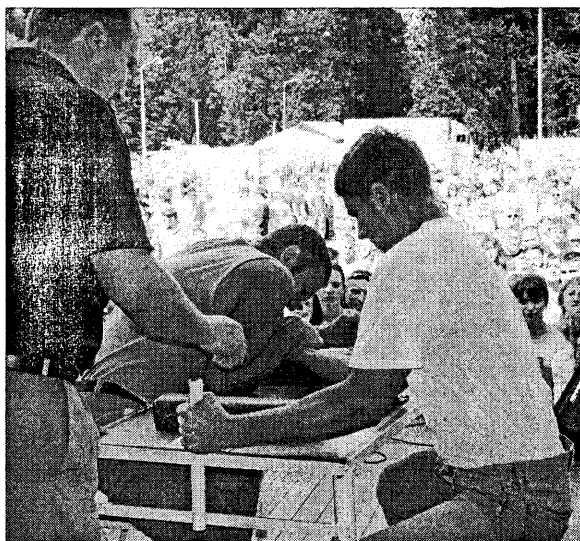
Из пяти команд-участниц турнира по перетягиванию каната наиболее упорными оказались четверка в составе Дмитрия Байбака, Евгения Короля, Никиты Андрукевича и Алексея Кульгавого.

Чуть-чуть слабее этих четырех богатырей оказались Дмитрий Мазец, Александр Четверяков, Алексей Ермолович и Олег Четверяков.

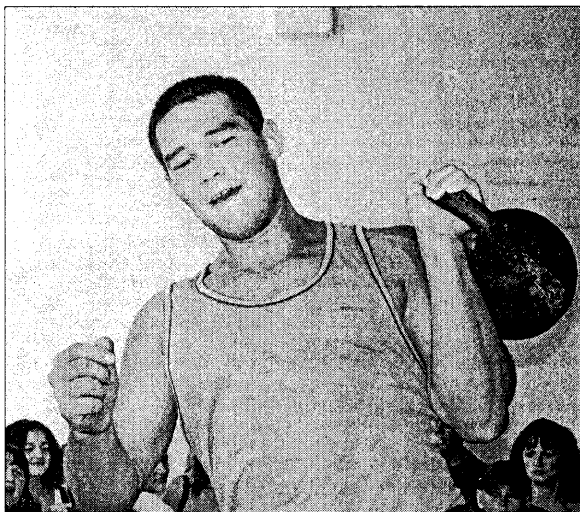
Алексей Кульгавый, чемпион Республики Беларусь по гребле на каноэ, взял и еще один главный приз — в жиме 16-килограммовой гири. Он сумел выжать этот снаряд 215 раз. 212 раз выжал гирию Валерий Дубовик, а Константин Король — 170 раз.

В общем, в этом виде программы не было равных воспитанникам слонимской гребной спортивной школы. Так что наши спортсмены и на пивном празднике лишними не были.

Валерий КОВАЛЕНКО



■ Через секунду судья соревнований Игорь Царук засчитает победу Руслана Рагозика (за столом — слева)



■ 215 x 16, получается 3440 кг. Столько в сумме толкнул победитель соревнований гиревиков Алексей Кульгавый

БИЧ-ВОЛЕЙ

«ВЕНИК» ПОБЕДИЛ
НА ПЛЯЖЕ

В минувшие выходные на Лобазовском озере прошло первенство Слонимского района по пляжному волейболу.

Подобные соревнования в Слониме проводились впервые, и заявили на них восемь команд. Именно они в упорной и, на редкость, зрелищной борьбе определяли победителя.

Песок изматывал спортсменов, в финальных поединках они буквально валялись с ног. А самыми выносливыми оказались волейболисты спортивного клуба «ВЕНИК» в составе Аркадия Брайчука и Валерия Гончарова. Второе место заняла команда «Энка» (Николай Климух и Игорь Трусов). Третьим призером стали «Бесы» (Юрий Брайчук и Валентин Кобозов).

Победители и призеры соревнований были награждены призами от отдела по физической культуре, спорту и туризму Слонимского райисполкома и, кроме того, ценными подарками от ОАО «Лидское пиво».

Сергей ПИАНОВСКИЙ

НАШИ В РОССИИ

ПЕРСПЕКТИВЫ
ЗАГНУЛИСЬ В СИБИРИ

Воспитанник минской ДЮСШ «Торпедо» Дмитрий Соенко в свое время считался очень перспективным футболистом. Поиграв за столичный «Камвольщик» и за команду «Беларусь» (Марьяна Горка) в первом чемпионате Беларуси, в 1992 году Соенко перешел в слонимский «Альбертин».

За наш клуб Дмитрий сыграл 46 матчей в первой лиге и перешел в команду высшей лиги «Торпедо» (Минск). Регулярно появляясь в основном составе столичного клуба, Соенко отыграл в нем почти четыре чемпионата (75 игр, 8 голов).

В разгар сезона 1997 года Дмитрий вместе с одноклубником Томашем Гумеровым уезжает в Россию, в команду «Заря» (Ленинск-Кузнецкий). Но, в отличие от Гумерова, который покинул команду по окончании сезона-97, Соенко (в сезоне-97 провел 21 матч, забил 3 мяча) не бросил вылетевшую из первой

лиги команду. Он отыграл за «Зарю» во второй лиге еще два года, стал безусловным лидером команды, принял российское гражданство.

Эти два сезона отмечены 53 матчами, 11 голами. Но в 1999 году «Заря» приказала долго жить, и Дмитрий вынужден был искать новую команду. Ею стал омский «Иртыш». Вот только футбольная судьба в Омске у Соенко не сложилась. Сыграв в 2000 году за «Иртыш» всего 9 матчей, в 2001 году футболист переходит в кемеровский «Кузбасс-Динамо». Но и в новой команде Соенко закрепиться не смог и в середине сезона Кемерово покинул.

Не найдя себе команду во второй лиге российского чемпионата, Дмитрий Соенко вынужден был провести сезон в городе Междуреченске, в команде «Ш.Распадская» (третья лига, чемпионат коллективов физической культуры). За этот год Дмитрий забил всего три гола.

Сергей ЧЕРЕМИСИН

ФУТБОЛ

СОПЕРНИКА К НАМ
ВЕЗЕТ СЕРГЕЙ ГРАБУН

Встречу 20-го тура первенства страны по футболу в первой лиге слонимский «Коммунальник» проведет дома со светлогорским «Химиком».

Баланс предыдущих

встреч: +7=2-7, мячи 25:21 (в Слониме — +4=1-3, мячи 14:7).

Бомбардиры: Г. Татарашвили — 3; В. Кравчук — 6.

Самая крупная победа

«Коммунальника» — 5:0 (Слоним, 13.05.94, Д. Огородник — 2, Д. Балашов — 2, А. Дегиль).

Самое крупное поражение

— 1:4 (Светлогорск, 16.09.2001, П. Евсеенко; Н. Дым, П. Шелухин, И. Григорьев, С. Куприков).

Матч первого круга

текущего сезона — Светлогорск, 17.05.2003г., 0:2 (С. Улезло, 53; М. Тороп, 85).

Светлогорский «Химик» (в 1997-99 гг. клуб назывался «Коммунальник») основан в 1971 году. В чемпионатах Беларуси играет с 1992 года и все 13 сезонов — в первой лиге. Он возглавляет сводную таблицу лиги: в 337 играх — +138=77-122, мячи 462:418.

Лучшее место клуб занимал в 1996 году — третье, худшее — в 2000 году (14-е).

Команду возглавляет слонимчанин Сергей Сергеевич (17.08.1958 г.р.). Не случайно несколько бывших игроков из Слонима в свое время защищали цвета «Химика»: Алексей Баль, Николай Дым, Георгий

Татарашвили, Александр Погочкий, Дмитрий Балашов.

Сейчас в команде выступают три футболиста, «засветившиеся» в свое время в Слониме — С. Куприков (28 лет; 88 игр в лиге, забил 4 мяча), М. Головач (26; 72, 11) и С. Малахов (30; 124, 16).

Ворота химиков защищают А. Ленцевич (24; в 16 играх пропустил 15 голов) и А. Петухов (19; 4, -5).

На игру в Слониме Сергей Грабун может выставить также полевых игроков П. Шелухина (31; 224, 36), О. Погочкого (30; 221, 6), Д. Дяченко (22; 72, 0), А. Ждановича (23; 74, 6), Р. Джафарова (33; 94, 9), В. Панченко (25; 89, 12), С. Красюка (23; 57, 1), М. Торопа (23; 15, 2), А. Размысловича (19; 14, 2), С. Улезло (29; 67, 28), В. Тарана (26; 117, 28), В. Самардака (19; 43, 6), С. Журавлевича (16; 2, 0).

Возможно, выбор наставника «Химика» падет и на кого-нибудь из футболистов, дозаявленных после первого круга. Это А. Сысой (24; 45, 1), С. Сидоренко (26; 88, 15) (оба — из «Молодечно-2000»), С. Власенко (21; 6, 0) из «Осиповичей» и Ю. Романовский из «Нафтана».

Пока во взаимоотношениях соперников равенство. Перевесить чашу весов в свою сторону «Коммунальнику» вполне по силам.

Надеемся на это в матче, который состоится в воскресенье 30 августа в Слониме на стадионе «Юность». Начало игры в 17 часов.

Александр ЗАХАРЕНКО

ФУТБОЛ

В НАЦИОНАЛЬНОЙ
СБОРНОЙ БУДЕТ НОВАЯ
ТАКТИКА ИГРЫ

Новый главный тренер национальной сборной Беларуси по футболу Анатолий Байдачный, назначенный на эту должность 8 августа, намерен использовать новую тактику игры.

Об этом он заявил журналистам 19 августа на базе сборной в спорткомплексе «Стайки», где команда готовится к назначенному на 20 августа товарищескому матчу со сборной Ирана.

По словам Анатолия Байдачного, его подопечные будут действовать в защите по схеме «четыре в линию», которая применяется во многих европейских клубах.

Как заявил тренер, в плане тактики работу со сборной нужно начинать «с нуля», поскольку в ее арсенале тактических схем практически нет.

Кроме того, необходимо вывести игроков из психологического кризиса, в котором они оказались после крайне неудачного выступления в отборочных матчах чемпионата Европы 2004 года, в частности, после разгромного поражения 0:5 от команды Австрии в июне.

Анатолий Байдачный сообщил, что полузащитники киевского «Динамо» Валентин Белькевич и Александр Хацкевич не будут играть за сборную ни против Ирана, ни против Чехии и Молдовы в заключительных



■ Анатолий Байдачный

матчах отборочного турнира Евро-2004.

Футболисты заявили тренеру, что морально не готовы выступать за национальную команду после обидных обвинений в ее поражениях. В то же время игроки готовы выйти на поле в следующем отборочном цикле чемпионата мира 2006 года.

Еще одна потеря — полузащитник немецкого «Штутгарта» Александр Глеб. В очередном матче чемпионата Германии ему сломали нос и расщели бровь, на которую врачи наложили пять швов.

Однако в тренерских штабах молодежной и национальной сборных рассчитывают на восстановление футболиста к началу сентября, когда пройдут игры со сборными Чехии и Молдовы.

Дмитрий ВЛАСОВ

ФУТБОЛ. ПЕРШАЯ ЛІГА

ТАКІ ФУТБОЛ НАМ
НЕ ПАТРЭБНЫ

**“ЛІДА” —
“КАМУНАЛЬНІК”
(СЛОНІМ) — 5:0 (2:0).**
Ліда. 24 жніўня (нядзеля).
2 000 гледачоў.

Суддзя: Пятровіч (Мінск).
“Камунальнік”: Канашэвіч,
Вольскі, Скляр (58, Плют),
Горбач, Ждановіч, Варанцоў,
Срыбненка, Астапчык (51,
Місюк), Яўсеенка (71, Цы-
ганенка), Аначэнка, Цішчан-
ка.

Удары па варотах: 13 (7+6)
— 3 (2+1).
Удары ў “рамку”: 8 (4+4) — 0.
Фалы: 24 (14+10) — 17
(10+7).
Вуглавыя: 5 (3+2) — 5 (3+2).
Афсайды: 2 (1+1) — 0.

Каб ведаць загадзя, што з Ліды “Камунальнік” прывязе такое агіднае паражэнне, то лепш было б ўвогуле не ездзіць на гульню. Бо і гульні ў слонімцаў не было ніякай. Хаця ў першыя хвілін 10-15 футбалісты “Камунальніка” прыцснুলі гаспадароў да іх варотаў. А потым пачалося такое...

Першая ж атака “Ліды” скончылася ўзяццем варотаў слонімскай каманды. Збянтэжаныя такім разгортваннем падзей ігракі “Камунальніка” адышлі ў абарону і цалкам аддалі ініцыятыву лідчанам. Гаспадары поля скарысталіся такім падарункам і падвоілі сваю перавагу пасля розыгрышу вуглавога. Канашэвіч няўдала згуляў на выхадзе і, так атрымалася, што адкінуў мяч у вароты “Камунальніка”, 2:0.

Можна было яшчэ пераламаць ход матчу на свой бок, але пасля перапынку слонімцы, умоўна кажучы, зламаліся самі. Даканала “Камунальнік” рэалізаванае лідчанамі пенальці. Пры ліку 3:0 надзеі слонімцаў на станоўчы выхад гульні памерлі канчаткова. А “Ліда” дабіла гасцей яшчэ двума галамі.

Такое адчуванне, што слонімска футбал, кажучы словамі літаратурнага героя, знаходзіцца напярэдадні грандыёзнага шухеру. Галоўны трэнер “Камунальніка” пасля лідскага разгрому вырашыў падаць у адстаўку, ды і многія футбалісты ўжо пачалі разважаць пра свой далейшы лёс. Але ж канчатковыя высновы будучы зроблены кіраўніцтвам клуба ў самы бліжэйшы час.

Ну, а балельшчыкам самая пара развучваць вядомую песню групы “ЧайФ”, толькі словы “Аргенціна” — “Ямайка” застаецца змяніць на “Ліда” — “Камуналь-



■ У другім тайме нашаму варатару заставалася толькі рукамі разводзіць

нік”. А далей па тэксту — 5:0.

Валерый КАВАЛЕНКА

ВЫНІКІ АСТАТНІХ
МАТЧАЎ 19-ГА ТУРА:

Тарпеда-Кадзіна —	Днепр-ДЮСШ-1,	2-1
Смаргонь —	МТЗ-РыПО,	0-0
Дынама-Юні —	Лакаматыў,	0-4
Вертыкаль —	Ведрыч-97,	2-0
Хімік —	Граніт,	0-1
Нёман —	ЗЛІН,	0-1
Бяроза —	Пінск-900,	1-2

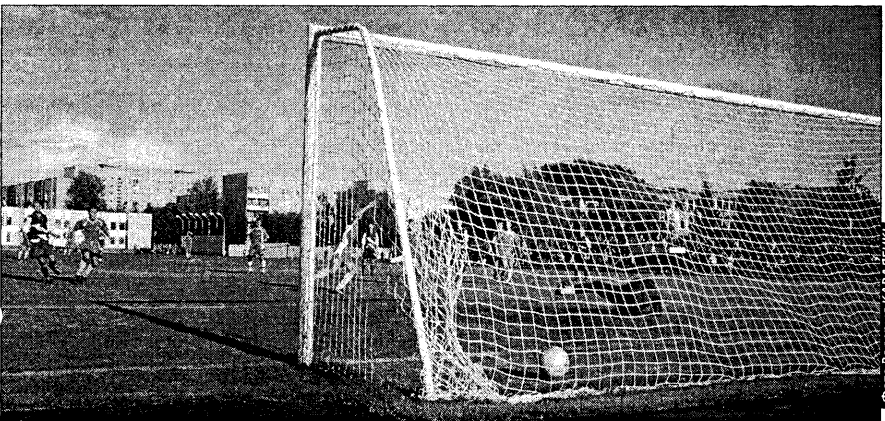


■ Нічым не дапамаглі камандзе Яўсеенка і Місюк



■ Толькі на пачатку гульні слонімцы трымалі абарону “Ліды” ў напружанні

	гульні	В	Н	П	ачкі	мячы
1. МТЗ-РыПО	19	13	3	3	42	37-9
2. Лакаматыў	19	13	3	3	42	34-13
3. ЗЛІН	19	11	4	4	37	32-18
4. Граніт	19	10	6	3	36	20-10
5. Ведрыч-97	19	10	3	6	33	31-18
6. Ліда	19	10	2	7	32	33-18
7. Смаргонь	19	9	5	5	32	28-14
8. Хімік	19	8	4	7	28	22-22
9. Камунальнік	19	7	5	7	26	21-28
10. Тарпеда-Кадзіна	19	6	7	6	25	21-21
11. Днепр-ДЮСШ-1	19	6	4	9	22	22-27
12. Вертыкаль	19	5	2	12	17	13-26
13. Нёман	19	5	2	12	17	21-36
14. Бяроза	19	4	4	11	16	12-29
15. Дынама-Юні	19	4	0	15	12	20-53
16. Пінск-900	19	3	2	14	11	17-42



■ Другі тайм. Пенальці. Мяч у адным вуглу, Канашэвіч — у другім

ФУТБОЛ. ЧЕМПІОНАТ ОБЛАСТІ

ПОБЕДИЛИ МАЛОЙ КРОВЬЮ

**ФК «СЛОНИМ» —
«НИВА» (ДЯТЛОВО) —
2:1**

Слоним. 23 августа (суббота).
Стадион «Динамо».
150 зрителей.

Судья: А. Балуха (Гродно).
ФК «Слоним»: Берг, Семенов (К), Савонь, Ботик, Добряня, Рудько, Молчанов (Гриб, 65), Мазур (Глазырин, 81), Сивоха (Ляшевич, 70), Захожевский (Юзвович, 46), Ничипорович.

Голы: Ничипорович, 10
(1:0); автогол, 25 (2:0);
И. Яковчик, 84.

Всегда приятно, когда команда, за которую ты болеешь, выигрывает. Но хочется также видеть красивую и содержательную игру.

А вот ФК «Слоним» уже не в одном матче в полную силу отработывает первые таймы, а вторые доигрывает, останавливаясь на достигнутом преимуществе. Это отмечает и тренер слонимчан Руслан Корнев. К тому же, в команде не хватает высококлассных нападающих, способных не только создавать опасные моменты, но и реализовывать их.

Тем не менее, ФК «Слоним»

держится в лидерах областного чемпионата, обыгрывая соперников, как и в матче с «Нивой», малой кровью. К плюсам команды можно отнести и то, что тренерский штаб не боится доверять молодым футболистам, не забывая при этом и опытных игроков. Так, на игру против дятловчан после долгого перерыва вышел Евгений Савонь и своей игрой на поле немало помог команде. Органично вписался в состав Николай Мазур. Именно с его острых передач и были забиты два гола слонимчан.

Отмечая личные положительные качества отдельных игроков, нельзя не отметить недостаточную общую игровую дисциплину. Ведь вот расслабились слонимчане во втором тайме и под занавес встречи пропустили мяч. А на последних минутах и вовсе могли упустить победу, будь поточнее нападающий гостей. Только шанга и выручила хозяев поля.

Возможно, «Нива» не самая сильная команда чемпионата, но в следующей игре противостоять ФК «Слоним» будет СК «Волковиск», занимающий вторую строчку в турнирной таблице. Матч этот состоится в Волковыске в среду, 3 сентября.

Валерий КОВАЛЕНКО

КУБАК ВОБЛАСЦІ. ПАЎФІНАЛ

ПАЎФІНАЛЬНЫ РУБЕЖ
ПРОЙДЗЕНЫ.
ЧАКАЕМ ФІНАЛУ

**“ХІМІК” (ГРОДНА) —
ФК “СЛОНИМ”, 1:2**

Гродна. 20 жніўня (серада).
Стадыён “Купаліна”.
200 гледачоў.

Суддзя: Ю. Кунцэвіч (Гродна).

ФК “Слонім”: Коўчун, Сямёнаў (К), Дабрыня, Плаўскі, Снапко, Рудзько, Малчанаў, Ляшэвіч (Шыкуць), Сивоха (Грыб), Нічыпаровіч, Захажэўскі (Юзвовіч).

Галы: Казак, 75; Снапко, 83; Юзвовіч, 86.

Папярэджанні: Антропаў, Халецкі, Захажэўскі, Снапко.

У Гродна слонімска футбалісты ехалі з добрым настроем і з адной мэтай — выйсці ў фінал. І вынік гульні з “Хімікам” атрымаўся станоўчым.

А на пачатку матчу слонімцы наўмысна аддалі ініцыятыву гаспадарам поля і гулялі ад абароны. Гэта дазволіла выяцягнуць гродзенцаў на сваю палову поля і арганізаваць вострыя контратакі, неаднойчы некалячы варатар “Хіміка”. А жорсткі прэсінг нашых нападаючых не даваў гаспадарам спакойна распачынаць штурм варотаў гасцей.

Тым не менш, тэрытарыяльная і гульнёвая перавага заставалася ў сапернікаў слонімскай каманды. Магчыма, гэта паўплывала і на дзеянні арбітра сустрэчы. Кунцэвіч недзе на 32-й хвіліне гульні пашкадаваў гаспадароў і не прызначыў відавочнае пенальці ў іх бок за двойное парушэнне правілаў у штрафнай плошчы “Хіміка” су-

праць слонімца Нічыпаровіча.

Другі тайм распачаўся з атак ФК “Слонім”. Госці асвоіліся на чужым полі і пасля праведзенага ў перапынку разбору памылак зрабілі ўпор на рухомасць і актывізацыю хаўбекаў па ўсёй шырыні поля. Гаспадары ж адышлі да сваіх варотаў, дзейнічаючы па схеме гульні “Слоніма” ў першым тайме. Адна з контратак “Хіміка” прынесла гродзенцам поспех, 1:0.

Вось толькі слонімцы здолелі праявіць байцоўскі характар, пачала атрымлівацца камбінацыйная гульня. І вось, — шматхадоўка Плаўскі-Юзвовіч-Нічыпаровіч-Снапко скончылася далёкім галавым ударам апошняга, 1:1.

Тут гродзенцы запанікавалі, сталі памыляцца. Адной з такіх памылак скарыстаўся Алег Плаўскі, выклаў мяч на Юзвовіча, і той на апярэджанні ў барацьбе з абаронцам “Хіміка” пераправіў “плямісты” ў вароты гаспадароў поля, 1:2. Паўфінальны рубяж пройдзены.

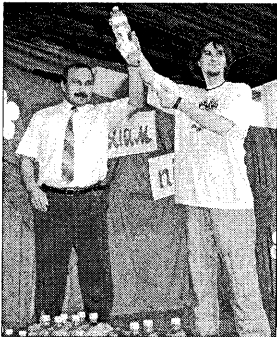
У складзе ФК “Слонім” трэнеры каманды пасля гульні ў Гродне вызначылі юнага Дзмітрыя Юзвовіча, які змагаўся ўроўне са сталымі ўзроставымі футбалістамі.

Другі паўфінальны паядынак паміж іўеўскай “Надзеей” і гродзенскім “Белкардам” скончыўся з лікам 3:1 на карысць іўеўцаў. Менавіта супраць “Надзеей” і выйдуць гуляць слонімцы ў фінале Кубка Гродзенскай вобласці, які адбудзецца ў пятніцу 28 жніўня ў Лідзе. Пачатак гульні на цэнтральным стадыёне ў 17 гадзін.

Валерый КАВАЛЕНКА

СВЯТА

ПІЛІ ПІВА ПЕННАЕ



■ Старшыня Слонімскага рай-
выканкама Мечыслаў Кас-
цюк выйграў салодкі напой

У першыню ў Слоніме ў мінулую суботу адбы-
лося свята піва, якое
сумесна правялі сло-
німскае адкрытае ак-
цыянернае таварыства
“Світанак” і ААТ “Лідскае піва”.
Свята адбылося ў гарадскім
парку. Іграў аркестр, пахлі шаш-
лыкi, і піва цякло ракоію.
Напачатку мерапрыемства на-
тоўп слонімкаў бясплатна дэгу-
ставаў “нулёвачку” лідскага піва.
Маладыя гандляркі казалі, што
на дэгустацыю з Ліды піва пры-
везлі шмат і яго хопіць усім, тым
больш, што “нулёвачку” (безал-
кагольнае піва) сталі выпускаць
месяц назад. І спраўды, бясп-
латна прадэгустваць піва ў той
дзень удалося многім, асабліва
тым, хто першы прыйшоў на свя-
та.

Урачыстае адкрыццё мерапры-
емства адбылося на танцпля-
цоўцы. Яго адкрыў старшыня
Слонімскага райвыканкама Ме-
чыслаў Касцюк. Мечыслаў
Браніслававіч павіншаваў пры-
сутных са святам і са шкадаван-
нем адзначыў, што ў Слоніме, на
жаль, піва не выпускаецца. А
вось суседняя Ліда славіцца
сваім півам аж з 1876 года і
выпускае больш за 25 гатункаў
піва. Акрамя гэтага таварыства
выпускае і салодкія напоі. Аб гэ-
тым сказаў генеральны дырэктар
ААТ “Лідскае піва” Уладзімір
Юфа.

Свята піва ў Лідзе ўжо пра-
ходзіла тройчы, а таксама падо-
бныя мерапрыемствы адбываліся
ў Мінску і ў абласных гарадах.
Слонім стаў першым раённым
цэнтрам, дзе так шырока разгар-
нула сваю прадукцыю ААТ “Лід-
скае піва”. А прычынай гэтага
мерапрыемства стала тое, што
слонімскае ААТ “Світанак” стала
дылерам у Слоніме, Зэльве, Дзяг-

лаве лідскага піва. І можна было
зразумець настрой і запал яго
дырэктара Васіля Духоўніка.

“Упершыню “Лідскае піва”
дало сваю згоду прысутнічаць на
нашым свяце і пазнаёміць
слонімкаў са сваёй прадукцыяй.
А з пачатку лета нашага тавары-
ства працуе з “Лідскім півам” без
якіх-небудзь пасрэднаў”, —
сказаў слонімкам Васіль Алякс-
сеевіч.

Наогул, беларусы не так і мно-
га п’юць піва ў параўнанні з жы-
харамі іншых краін — усяго 27
літраў на чалавека ў год. Най-
больш развіта пиваварная пра-
мысловасць у Аўстрыі, Бельгіі,
Вялікабрытаніі, Германіі, Даніі,
Чэхіі і ў іншых краінах. Спажы-
ванне піва, напрыклад, на чала-
века за год у Чэхіі складае 90
літраў, у Вялікабрытаніі — 103, у
Германіі — 140 літраў.

І ўсё ж, свята піва ў Слоніме
прайшло арганізавана і весела. У
гэты дзень слонімкаў змаглі пака-
заць сябе ў спартыўных спа-
борніцтвах, а таксама прынялі
ўдзел у конкурсах бяспройгрыш-
ных латарэй. Дарэчы, па латарэй
піва выйграў дэпутат Беларуска-
га Парламента Станіслаў Зда-
новіч, а бутэльку салодкага на-
пою — старшыня гарвыканкама
Мечыслаў Касцюк.

У другой палове піўнога дня
слонімкаў радавалі песнямі ар-
тысты беларускай эстрады Воль-
га Змуршчык, Аляксандр Звя-
ровіч і Аляксандр Саладуха.

Сяргей ЧЫГРЫН



■ Дэгустацыя лідскай “нулёвачкі”



■ Слова пераможцу ў спаборніцтвах па армрэспінгу Руслану Рагозкі



■ Слонімкаў задаволены святам піва



■ Сто грамаў пад зонтыкамі

ПРОГНОЗ ПОГОДЫ по Гродненской области

27 августа:

Облачно с прояснениями. Ночью местами, а днём
на большей части территории кратковременные
дожди, в отдельных районах грозы. Ветер юго-за-
падный 5-10 м/с. Температура воздуха ночью
+9+14, днём +15+20.

28-29 августа:

Переменная облачность. 28.08. кратковременные
дожди, местами грозы. 29.08. ночью без осадков,
днём местами кратковременные дожди. Ветер за-
падный и юго-западный 6-11 м/с. 28.08. ночью
местами порывы 15-20 м/с.

Температура 28.08. ночью +8+13, днём +15+20,
29.08. ночью +7+12, днём +22+27.

Информацию предоставил Гродненский гидрометеоцентр

Газета Слоні́мская

Рэг. нумар 947 ад 24.03.1997г.

ЗАСНАВАЛЬНИК
Віктар ВАЛАДАШЧУК
ВЫДАВЕЦ
УП “ГАЗЕТА СЛОНІМСКАЯ”

ГАЛОЎНЫ РЭДАКТАР
Віктар ВАЛАДАШЧУК

НАМЕСНІК ГАЛОЎНАГА
РЭДАКТАРА
Сяргей ЧЫГРЫН

АДКАЗНЫ САКРАТАР
Мікола КАНАНОВІЧ

ЖУРНАЛІСТЫ
Вольга ШЫНКЕВІЧ
Валерый КАВАЛЕНКА

ФОТАКАРЭСПАНДЭНТ
Таццяна ПЛАХЕТКА

ЮРЫСКОНСУЛЬТ
Сяргей ГЕРАСІМЧЫК

ГАЛОЎНЫ БУХГАЛТАР
Аляўціна СІДАРАВА

БУХГАЛТАР
Ганна ВАРАНОВІЧ

ВЁРСКА І ДЫЗАЙН
Сяргей КОПАЦЬ
Аляксей ВАРАНОВІЧ

КАРЭКТАР
Галіна КЛІНЦЭВІЧ

АДДЭЛ ПАДПІСКІ І
РАСПАЎСЮДЖАННЯ

Загадчык:
Анатоль ВАЛАДАШЧУК
Супрацоўнік:
Валерый КАРАБЕЙНІКАЎ

Тэлефоны рэдакцыі:

2-14-39,
4-79-34

Наш адрас:

231800, г.Слонім,
вул. Камсамольская, 8.



e-mail: gs@promedia.by
<http://gs.promedia.by>

ГРАФІК ПРЫЁМА РЭКЛАМЫ:

Панядзелак – пятніца
з 9⁰⁰ да 18⁰⁰;

Нядзеля

з 11⁰⁰ да 16⁰⁰

Выхадны — субота

Апошні тэрмін падачы
рэкламы ў чарговы нумар
і ўнясення змяненняў у
рэкламу

Панядзелак — 18⁰⁰

Менеджэр па рэкламе
Ганна Валадашчук
тэл. 2-49-39

Падпісныя індэксы:

64042 (індывідуальная)
63818 (ведамасная)
63646 (льготная)

Аўтары апублікаваных матэрыялаў
нясуць асабістую адказнасць за
падбор і дакладнасць фактаў, іх
меркаванні могуць не супадаць з
поглядамі рэдакцыі.
Рэдакцыя не вядзе перапіску з
чытачамі і пакідае за сабою права
рукапісы не рэдагаваць і не вяртаць.
Рэдакцыя таксама не адказвае за
змест рэкламы.

© “Газета Слоні́мская”
Спасылка на “ГС” абавязковая
Ⓜ Матэрыялы публікуюцца
на правах рэкламы

Падпісана да друку

26 жніўня 2003г.
Час падпісання 18.00.
Заказ № 2602

Дзяжурны па нумару

Сяргей ЧЫГРЫН

Надрукавана

ў Гродзенскім абласным унітарным
прадпрыемстве “Слоні́мская
друкарня”,
г. Слонім, вул. Хлюпіна, 16.
Газета друкуецца на беларускай і
рускай мовах.
Аб’ём — сем друкаваных аркушаў